

## Антидопинговый Кодекс Международного Паралимпийского комитета

12 ноября 2015 г.



УДК 796/799  
ББК 75.4  
А72

**А72 Антидопинговый Кодекс Международного Паралимпийского Комитета.**  
Антидопинговый кодекс Международного Паралимпийского комитета: пер. с англ. /  
под ред. П.А. Рожкова, Г.З. Идрисовой. – М.: «Паралимпийский комитет России», 2016. –  
152 с. □

ISBN 978-5-4465-1161-7

**Антидопинговый кодекс Международного Паралимпийского комитета подготовлен к печати Паралимпийским комитетом России.**

Настоящий Антидопинговый кодекс Международного Паралимпийского комитета является пересмотренным вариантом Антидопингового кодекса Международного Паралимпийского комитета, впервые опубликованного в 2004 г. и исправленного в 2006, 2009, 2011 и 2015 гг.

Данный вариант включает в себя изменения, которые были утверждены Правлением Международного Паралимпийского комитета, и вступил в силу с 12 ноября 2015 г.

Всемирное антидопинговое агентство подтвердило соответствие настоящего варианта Антидопинговому кодексу 2015 г.

ISBN 978-5-4465-1161-7

© Под ред. П.А. Рожков, Г.З. Идрисова, 2016

## Содержание

Содержание.....	3
Преамбула .....	5
Фундаментальные принципы Антидопингового кодекса МПК .....	6
Применение настоящего Кодекса.....	7
Органы исполнения Антидопингового кодекса МПК.....	9
1. Определение допинга .....	10
2. Нарушение антидопинговых правил .....	11
3. Доказательства применения допинга .....	139
4. Запрещенный список.....	23
5. Тестирование и расследования.....	30
6. Анализ проб.....	40
7. Обработка результатов .....	43
8. Право на беспристрастное слушание .....	54
9. Автоматическое аннулирование индивидуальных результатов .....	58
10. Санкции, применяемые к спортсменам в индивидуальных видах спорта.....	58
11. Последствия для команд .....	80
12. Дисциплинарные меры, применяемые к спортивным организациям .....	82
13. Апелляции .....	82
14. Конфиденциальность и отчетность.....	90
15. Применение и признание решений.....	95
16. Включение Антидопингового кодекса МПК в свод нормативных документов и обязанности Членов МПК .....	97
17. Срок давности .....	98
18. Отчетность МПК о соответствии перед ВАДА .....	98
19. Образовательные программы .....	98
20. Дополнительные роли и обязанности .....	102
21. Интерпретация ВАДК.....	117
22. Изменение и интерпретация Кодекса .....	118
ПРИЛОЖЕНИЕ 1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ.....	120
ПРИЛОЖЕНИЕ 2. ПРИМЕРЫ ПРИМЕНЕНИЯ СТАТЬИ 10 .....	139

## Преамбула

Международный Паралимпийский комитет (*МПК*) является органом управления Паралимпийского движения на мировом уровне, и в особенности летних и зимних Паралимпийских игр. Его членами являются Национальные Паралимпийские комитеты (*НПК*), международные спортивные организации для инвалидов (*МСОИ*), международные федерации (*МФ*) и Региональные Паралимпийские комитеты (*Участники*). В настоящем документе *МФ* и *МСОИ* обозначаются как *МФ*. Кроме указанных выше членов, настоящий Кодекс применяется также к международным федерациям, признаваемых Международным Паралимпийским комитетом. Антидопинговые функции *НПК* и Национальных Федераций (*НФ*), предписанные настоящим Кодексом, могут быть взяты на себя соответствующими Национальными Антидопинговыми Организациями в зависимости от конкретной страны.

*МПК* организует и координирует проведение летних и зимних Паралимпийских игр. *МПК* также является международной федерацией для некоторых видов спорта (виды спорта *МПК*).

*МПК* принял Антидопинговый Кодекс (*Кодекс*) в соответствии с общими принципами Всемирного Антидопингового Кодекса (*ВАДК*), включая Международные стандарты *ВАДК*, в целях борьбы с применением допинга спортсменами-инвалидами, что соответствует духу спорта.

*Кодекс* устанавливает спортивные правила, определяющие условия спортивных состязаний. Направленные на соблюдение антидопинговых принципов в глобальном и согласованном порядке, эти спортивные правила отличаются по своему характеру от уголовных и гражданских разбирательств, и не предназначены быть предметом или ограничиваться какими-либо национальными требованиями и правовыми нормами, применяемыми к подобным разбирательствам. При рассмотрении фактов и норм законодательства по каждому конкретному делу все суды, арбитражи и прочие органы, рассматривающие дела и выносящие решения в судебном порядке, должны иметь в виду и уважать особый характер настоящего Кодекса, реализующего *ВАДК*, а также тот факт, что данные правила представляют собой результат консенсуса широкого спектра заинтересованных лиц со всего мира, необходимого для защиты и обеспечения честной спортивной борьбы.

Кодекс дополняется другими документами *МПК*, указанными в Справочнике *МПК*.

*МПК* требует в качестве условия признания, чтобы:

- деятельность *Участников* Паралимпийского движения, как антидопинговых организаций, так и подписавшихся сторон *ВАДК*, соответствовала настоящему Кодексу, а также
- все *Участники* установили собственные антидопинговые правила в полном соответствии с положениями настоящего Кодекса.

## Фундаментальные принципы Антидопингового кодекса МПК

Антидопинговые программы призваны сохранить то, что является действительно ценным в спорте. Эта внутренняя ценность часто называется «духом спорта». Это сущность Паралимпийского движения — стремление к достижению человеком превосходства путем упорного совершенствования природных талантов каждого человека - это и есть честная игра. Спортивный дух — это торжество человеческого духа, тела и разума, он отражен в ценностях, которые спорт позволяет нам найти, в том числе:

- Этика, справедливость и честность
- Здоровье
- Высочайший уровень выступления
- Характер и образование
- Веселье и радость
- Командная работа
- Упорство и целеустремленность
- Уважение к правилам и законам
- Уважение к себе и к другим участникам соревнований
- Мужество
- Общность и солидарность

Допинг в корне противоречит духу спорта.

## Применение настоящего Кодекса

Антидопинговые правила, подобно правилам соревнований, определяют условия спортивных состязаний. *Кодекс* и любые антидопинговые правила, соответствующие *ВАДК* и положениям настоящего *Кодекса*, применяются к Паралимпийским играм и всем *Спортивным мероприятиям* и соревнованиям, организованным МПК, а также к тем, в отношении которых у МПК имеются антидопинговые полномочия, включая период подготовки к соревнованиям.

Все спортсмены и их персонал, участвующие в любых подобных *Спортивных мероприятиях* и соревнованиях в качестве тренеров, инструкторов, менеджеров, обслуживающего персонала команды, официальных лиц, медицинского и вспомогательного медицинского персонала, соглашаются с тем, что соблюдение положений настоящего Кодекса является необходимым условием их участия в вышеуказанных мероприятиях.

## **К организациям**

Настоящий *Кодекс* применяется в тех случаях, когда *МПК* действует в качестве международного управляющего органа в рамках Паралимпийского движения. Следующие члены *МПК* руководствуются собственными антидопинговыми правилами, реализующими ВАДК и соответствующими настоящему *Кодексу*:

- *НПК* и те НФ, которым *МПК* передал свои полномочия;
- Региональные Комитеты,
- МФ, МСОИ и
- *МПК*, действующая как международная федерация для конкретного вида спорта.

Настоящий *Кодекс* применяется, когда *МПК* действует в качестве организатора крупного *Спортивного мероприятия*, например, при проведении летних и зимних Паралимпийских игр. Дополнительные положения, применяющиеся в случаях, когда *МПК* выступает как организатор крупного *Спортивного мероприятия*, указаны в статье 20.3.

## **К частным лицам**

Настоящий *Кодекс* применяется к спортсменам, персоналу спортсменов и другим частным лицам, которые приняли его и подчиняются его положениям (а также признают право *МПК* применять настоящий *Кодекс* и полномочия органов, осуществляющих разбирательства, выносящих решения и рассматривающих апелляции согласно статьям 8 и 13 настоящего *Кодекса*) в качестве необходимого условия своего членства, аккредитации и/или участия в спортивных состязаниях, в число которых входят:

а) все спортсмены и персонал спортсменов, являющиеся членами *МПК*, или любого Члена *МПК*, или членами аффилированной организации любого Члена (включая клубы, команды, ассоциации и лиги);

б) все спортсмены и персонал спортсменов, участвующие в подобном статусе в *Спортивных мероприятиях*, *Соревнованиях* и других мероприятиях, проводимых под эгидой *МПК* и антидопинговым руководством *МПК*, а также любым Членом или аффилированной организацией любого *НПК* (включая клубы, команды, ассоциации и лиги) в любом месте проведения;

в) любые прочие спортсмены, или персонал спортсмена, или другие частные лица, подведомственные в соответствии с аккредитацией, лицензией, соглашением либо на ином основании *МПК*, или любому Члену, или любому *НПК*, или члену аффилированной организации *НПК* (включая клубы, команды, ассоциации и лиги) в пределах сферы, связанной с антидопинговыми правилами;

г) спортсмены, не являющиеся постоянными членами *МПК* или одного из *НПК*, но желающие быть допущенными к участию в определенном международном *Спортивном мероприятии*. *МПК* может включить таких спортсменов в Регистрируемый пул тестирования с тем, чтобы потребовать предоставления ими сведений о своем местонахождении для проведения тестирования в соответствии с настоящим *Кодексом*.

Чтобы получить право участия в *Спортивных мероприятиях*, проводимых под эгидой *МПК*, спортсмен должен получить лицензию *МПК* выданную его или её *НПК*. Лицензия *МПК* выдается только тем участникам соревнований, кто лично подписал Форму *Кодекса* соответствия, утвержденную *МПК* и действительную на текущий момент. Все формы, подаваемые несовершеннолетними лицами, должны быть подписаны их законными опекунами.

*Примечание: Для участия в летних или зимних Паралимпийских играх по спортивным дисциплинам, не входящим в виды спорта МПК, спортсмен должен подписать Форму Кодекса соответствия МПК для данных конкретных Игр.*

## Органы исполнения Антидопингового кодекса МПК

### **Правление МПК**

Правление *МПК* утверждает *Кодекс* и любые поправки к нему, а также осуществляет любые иные обязанности, предусмотренные *Кодексом*.

### **Антидопинговый комитет МПК**

Антидопинговый комитет *МПК* разрабатывает правила, руководящие принципы и процедуры в целях борьбы с допингом, включая работу со случаями нарушения антидопинговых правил и соблюдение международных правил, включая *ВАДК*. Члены Комитета также принимают участие в разбирательствах в тех случаях, когда *МПК* выступает в качестве органа управления результатами.

### **Медицинский комитет МПК**

Медицинский комитет *МПК* производит оценку и анализ заявлений на получение «Разрешения на терапевтическое использование» (*ТИ*), подаваемых в соответствии с требованиями статьи 4.4 настоящего *Кодекса*.

### **Директор по научной и медицинской деятельности МПК**

Если иное специально не оговорено в *Кодексе*, лицом, ответственным за исполнение положений настоящего *Кодекса*, является Директор по медицинской и научной деятельности *МПК*.

Директор по медицинской и научной деятельности *МПК* может делегировать свои полномочия одному или нескольким лицам по своему усмотрению.

### **Уведомление**

Уведомление спортсмену или иному лицу, являющемуся членом *НПК*, может быть сделано через соответствующий *НПК* в соответствии со статьями 4.4, 14.1, 14.2, 20.2.6 и 20.3.5. настоящего *Кодекса*.

## 1. Определение допинга

Допинг определяется как совершение одного или нескольких нарушений антидопинговых правил, приводимых в статьях 2.1-2.10 настоящего Кодекса.

## 2. Нарушение антидопинговых правил

Целью статьи 2 является описание обстоятельств и действий, которые определяются как нарушение антидопинговых правил. Слушания по поводу допинговых случаев будут проводиться на основании утверждения о нарушении одного или более из указанных правил.

*Спортсмены* и иные *Лица* несут ответственность за незнание того, что включает в себя понятие «нарушение антидопинговых правил», а также за незнание субстанций и методов, включенных в *Запрещенный список*.

К нарушениям антидопинговых правил относится следующее:

### **2.1. Наличие *Запрещенной субстанции*, или ее *Метаболитов*, или *Маркеров* в *Пробе*, взятой у *Спортсмена***

2.1.1. Персональной обязанностью каждого *Спортсмена* является недопущение попадания *Запрещенной субстанции* в свой организм. *Спортсмены* несут ответственность за любую *Запрещенную субстанцию*, или ее *Метаболиты*, или *Маркеры*, обнаруженные во взятых у них *Пробах*. Соответственно нет необходимости доказывать факт намерения, *Вины*, небрежности или осознанного *Использования Спортсменом* при установлении нарушения в соответствии со статьей 2.1.

*Примечание к статье 2.1.1: Нарушение антидопинговых правил в соответствии с данной статьей устанавливается вне зависимости от Вины Спортсмена. В ряде решений Международного спортивного арбитражного суда (CAS) данное правило получило название принципа Строгой ответственности. Вина Спортсмена учитывается при определении Последствий указанного нарушения антидопинговых правил в соответствии со статьей 10. Данный принцип неуклонно поддерживается в решениях CAS.*

2.1.2. Достаточным доказательством нарушения антидопинговых правил в соответствии со статьей 2.1 является любое из следующих событий: наличие *Запрещенной субстанции* или ее *Метаболитов*, или *Маркеров* в *Пробе А Спортсмена*, в случае когда *Спортсмен* не пользуется своим правом провести анализ *Пробы Б*, и *Проба Б* не анализируется; или когда *Проба Б* берется на анализ, и анализ *Пробы Б* подтверждает наличие *Запрещенной субстанции* или ее *Метаболитов*, или *Маркеров*, аналогичных обнаруженным в *Пробе А Спортсмена*; или когда *Проба Б Спортсмена* разделяется на два флакона, и анализ второго флакона подтверждает наличие *Запрещенной субстанции* или ее *Метаболитов*, или *Маркеров*, аналогичных обнаруженным в первом флаконе.



*Примечание к статье 2.1.2: МПК может по своему усмотрению назначить анализ Пробы Б даже без просьбы Спортсмена провести анализ Пробы Б.*

2.1.3. За исключением субстанций, в отношении которых в Запрещенном списке специально установлен количественный порог, наличие любого количества Запрещенной субстанции, или ее Метаболитов, или Маркеров в пробе Спортсмена будет считаться нарушением антидопинговых правил.

2.1.4. В качестве исключений из общего правила статьи 2.1. в Запрещенном списке и Международных стандартах могут быть установлены специфические критерии для оценки Запрещенных субстанций, которые могут также вырабатываться в организме эндогенно.

## **2.2. Использование или Попытка Использования Спортсменом Запрещенной субстанции или Запрещенного метода**

*Примечание к статье 2.2: Всегда считалось, что Использование или Попытка Использования Запрещенной субстанции или Запрещенного метода могут определяться любыми надежными методами. Как отмечено в примечании к статье 3.2, в отличие от доказательства, требуемого для установления факта нарушения антидопинговых правил по статье 2.1, Использование или Попытка Использования может быть установлено другими надежными средствами, такими как признание самого Спортсмена, показания свидетелей, документальные свидетельства, заключения, сделанные на основании длительного наблюдения, включая данные, собранные с целью формирования Биологического паспорта спортсмена, или другой аналитической информации, которая отвечает всем требованиям для установления «Наличия» Запрещенной субстанции по статье 2.1. Например, Использование может быть установлено на основании достоверных аналитических данных, полученных при анализе Пробы А (без подтверждения анализа Пробы Б), или же только при анализе Пробы Б, когда МПК предоставляет удовлетворяющее объяснение отсутствию подтверждения в другой пробе.*

2.2.1. Персональной обязанностью каждого Спортсмена является недопущение попадания Запрещенной субстанции в его или ее организм, а также неиспользование Запрещенного метода. Соответственно нет необходимости доказывать намерение, Вину, халатность или осознание Использования со стороны Спортсмена для установления нарушения антидопингового правила по Использованию Запрещенной субстанции или Запрещенного метода.

2.2.2. Несущественно, привело ли Использование, или Попытка Использования Запрещенной субстанции, или Запрещенного метода к успеху или неудаче. Для установления факта нарушения антидопингового правила достаточно того, что имело место Использование, или Попытка Использования Запрещенной субстанции, или Запрещенного метода.

*Примечание к статье 2.2.2: Обвинение в Попытке Использования Запрещенной субстанции или Запрещенного метода требует доказательства намерения со стороны Спортсмена. Тот факт, что для установления данного нарушения антидопингового правила необходимо доказать намерение, не отменяет принцип Строгой*

ответственности, установленный для нарушений статьей 2.1 и 2.2 в отношении Использования Запрещенной субстанции или Запрещенного метода.

Использование Спортсменом Запрещенной субстанции составляет нарушение антидопинговых правил, кроме случаев, когда данная субстанция не является запрещенной для применения во Внесоревновательный период, и ее Использование имеет место во Внесоревновательный период. (Однако наличие Запрещенной субстанции, или ее метаболитов, или маркеров в пробе, взятой в Соревновательный период, является нарушением статьи 2.1, независимо от того, когда такая субстанция могла быть принята).

### **2.3. Уклонение, отказ или неявка на процедуру сдачи Проб**

Уклонение от сдачи Пробы, или без уважительной причины отказ, или неявка на процедуру сдачи Пробы после уведомления в соответствии с действующими антидопинговыми правилами.

*Примечание к статье 2.3: Например, если будет установлено, что Спортсмен намеренно избегал сотрудника Допинг-контроля с целью уклонения от уведомления или Тестирования, это будет рассмотрено в качестве нарушения антидопингового правила в связи с «уклонением от сдачи Пробы». Нарушение в связи с «неявкой на процедуру сдачи Пробы» может основываться как на преднамеренных, так и халатных действиях Спортсмена, в то время как «уклонение» или «отказ» от сдачи Пробы предполагает преднамеренное поведение Спортсмена.*

### **2.4. Нарушение порядка предоставления информации о местонахождении**

Любое сочетание трех пропущенных тестов и (или) непредоставления информации, как это определено в Международном стандарте по тестированию и расследованиям, в течение двенадцати месяцев совершенное Спортсменом, состоящим в Регистрируемом пуле тестирования.

### **2.5. Фальсификация или Попытка Фальсификации в любой составляющей Допинг-контроля**

Любое поведение, которое препятствует выполнению процедур Допинг-контроля, но которое не подпадает под определение Запрещенного метода. Фальсификация включает, в том числе, намеренное создание препятствий либо попытку создания препятствий сотруднику Допинг-контроля, предоставление ложной информации Антидопинговой организации, или запугивание, или попытка запугивания потенциального свидетеля.

*Примечание к статье 2.5: Например, данная статья запрещает изменение идентификационных номеров в протоколе Допинг-контроля во время Тестирования, разбивание флакона, содержащего Пробу Б, во время ее исследования или изменение Пробы путем добавления посторонней субстанции. Оскорбительное поведение в отношении сотрудника Допинг-контроля или иного Лица, вовлеченного в Допинг-контроль, которое не рассматривается в качестве Фальсификации, должно быть наказано в соответствии с Этическим Кодексом МПК.*

## **2.6. Обладание Запрещенной субстанцией или Запрещенным методом**

2.6.1. *Обладание Спортсменом в Соревновательном периоде любой Запрещенной субстанцией или Запрещенным методом, или Обладание Спортсменом во Внесоревновательном периоде любой Запрещенной субстанцией или Запрещенным методом, запрещенными во Внесоревновательном периоде, если только Спортсмен не доказал, что Обладание соответствует Разрешению на терапевтическое использование (ТИ), выданному в соответствии со статьей 4.4, или имеет другие приемлемые объяснения.*

2.6.2. *Обладание Персоналом спортсмена в Соревновательном периоде любой Запрещенной субстанцией или Запрещенным методом, или Обладание Персоналом спортсмена во Внесоревновательном периоде любой Запрещенной субстанцией или Запрещенным методом, запрещенными во Внесоревновательном периоде, если это связано со Спортсменом, Соревнованиями или тренировкой, если только Персонал спортсмена не обоснует, что Обладание не противоречит ТИ, выданному Спортсмену в соответствии со статьей 4.4, или же имеются другие приемлемые объяснения.*

*Примечание к статьям 2.6.1 и 2.6.2: Приемлемыми объяснениями не будет считаться, например, покупка или Обладание Запрещенной субстанцией в целях передачи ее другу или родственнику, за исключением случаев, когда это происходит при оправданных медицинских обстоятельствах при наличии у Лица медицинского рецепта, как например, покупка инсулина для больного диабетом ребенка.*

*Примечание к статье 2.6.2: Приемлемыми объяснениями может считаться, например, ситуация, когда врач команды имеет при себе Запрещенные субстанции для применения в острых и неотложных случаях.*

## **2.7. Распространение или Попытка Распространения любой Запрещенной субстанции или Запрещенного метода.**

**2.8. Назначение или Попытка Назначения любому Спортсмену в Соревновательном периоде Запрещенной субстанции или Запрещенного метода, или Назначение или Попытка Назначения любому Спортсмену во Внесоревновательном периоде Запрещенной субстанции или Запрещенного метода, запрещенных во Внесоревновательный период.**

## **2.9. Соучастие**

Помощь, поощрение, содействие, подстрекательство, вступление в сговор, сокрытие или любой другой вид намеренного соучастия, включая нарушение или Попытку нарушения антидопинговых правил, или нарушение иным Лицом статьи 10.12.1.

## **2.10. Запрещенное сотрудничество**

Сотрудничество Спортсмена или иного Лица, находящегося под юрисдикцией Антидопинговой организации в профессиональном или связанном со спортом качестве, с любым Персоналом спортсмена, который:

2.10.1. в случае попадания под юрисдикцию Антидопинговой организации отбывает срок

*Дисквалификации; или*

2.10.2. в случае непопадания под юрисдикцию *Антидопинговой организации* и если *Дисквалификация* не была наложена в ходе обработки результатов в соответствии с *Кодексом*, был в ходе уголовного, дисциплинарного или профессионального расследования обвинен или признан виновным в участии в действиях, которые признавались бы нарушением антидопинговых правил, в случае применения к данному *Лицу* правил, соответствующих *ВАДК*. Статус дисквалификации данного *Лица* должен составлять, в зависимости от того, что дольше, шесть лет с даты вынесения уголовного, профессионального или дисциплинарного решения, или длительности наложенной уголовной, дисциплинарной или профессиональной санкции; или

2.10.3. действует в качестве подставного лица или посредника для индивида, описанного в статьях 2.10.1 или 2.10.2.

Для целей применения данного положения необходимо (а) чтобы *Спортсмен* или иное *Лицо* ранее были предупреждены в письменном виде *МПК* или *ВАДА* о статусе дисквалификации *Персонала спортсмена* и о возможных *Последствиях* запрещенного сотрудничества, а также о том (б), что *Спортсмен* или иное *Лицо* должны предпринимать разумные действия с целью избегания подобного сотрудничества. *МПК* должен также предпринять разумные усилия для того, чтобы довести до сведения *Персонала спортсмена*, о котором сообщается *Спортсмену* или иному *Лицу*, что *Персонал спортсмена* может в течение 15 дней обратиться в *МПК* и объяснить, почему критерии, описанные в статьях 2.10.1 и 2.10.2, не должны применяться к нему или ней (несмотря на положения статьи 17, данная статья применяется даже в тех случаях, когда поведение *Персонала спортсмена*, приведшее к дисквалификации, имело место до даты вступления в силу, предусмотренную статьей 22.7).

Бремя доказывания факта, что любое сотрудничество с *Персоналом спортсмена*, описанное в статье 2.10.1 или 2.10.2, не носит профессиональный или связанный со спортом характер, возлагается на *Спортсмена* или иное *Лицо*.

*Антидопинговые организации*, которые обладают информацией по *Персоналу спортсмена*, отвечающему критериям, описанным в статье 2.10.1, 2.10.2 или 2.10.3, должны предоставить такую информацию *ВАДА*.

*Примечание к статье 2.10: Спортсмены и иные Лица не должны работать с тренерами, инструкторами, врачами или иным Персоналом спортсмена, которые отбывают Дисквалификацию в связи с нарушением антидопинговых правил, или которые были признаны виновными по уголовному делу или в ходе дисциплинарного расследования в отношении допинга. Примерами запрещенного сотрудничества могут быть получение советов по тренировкам, стратегии, технике, питанию или медицине; получение терапии, лечения или рецептов; предоставление биологических материалов для анализа; или разрешение Персоналу спортсмена действовать в качестве агента или представителя. Запрещенное сотрудничество не обязательно предусматривает какую-либо форму компенсации.*

## 3. Доказательства допинга

### 3.1. Бремя и стандарты доказывания

На МПК возлагается бремя доказывания того, что нарушение антидопинговых правил имело место. Стандартом доказывания будет выявление МПК нарушения антидопинговых правил на приемлемом уровне для осуществляющих процедуру слушания экспертов, принимая во внимание серьезность сделанных обвинений. Этот стандарт доказывания во всех случаях является более веским, чем лишь баланс вероятностей, но меньше доказанности при отсутствии обоснованных сомнений. Когда Кодекс возлагает на Спортсмена или иное Лицо, предположительно совершившее нарушение антидопинговых правил, бремя опровергнуть презумпцию или установить определенные факты или обстоятельства, стандартом доказывания будет баланс вероятностей.

*Примечание к статье 3.1: Данный стандарт доказывания, которому должен соответствовать МПК, сопоставим со стандартом, принятым в большинстве стран мира при рассмотрении случаев, связанных с профессиональными нарушениями.*

### 3.2. Методы установления фактов и презумпций

Факты, относящиеся к нарушению антидопинговых правил, могут быть установлены любыми надежными способами, включая признание. В допинговых делах будут применяться следующие правила доказывания.

*Примечание к статье 3.2: Например, МПК может установить нарушение антидопинговых правил по статье 2.2 на основании признаний самого Спортсмена, заслуживающих доверия показаний третьих лиц, достоверных документальных свидетельств, надежных аналитических результатов Пробы А или Пробы Б, как предусмотрено в примечаниях к статье 2.2, либо на основании заключений, сделанных, исходя из профиля, составленного по результатам исследований серии Проб крови и мочи Спортсмена, таких как данные Биологического паспорта спортсмена.*

3.2.1. Презюмируется, что аналитические методы и пороговые значения, утвержденные ВАДА по итогам консультаций с членами соответствующего научного сообщества и независимой экспертизы, являются научно обоснованными. Спортсмен или иное Лицо, которые хотят оспорить презумпцию научной обоснованности, как условие, предшествующее оспариванию, обязаны проинформировать сначала ВАДА о своем намерении оспорить презумпцию и об основаниях оспаривания. САС по собственной инициативе может также проинформировать ВАДА о любых таких попытках. По запросу ВАДА арбитры САС могут привлечь соответствующего научного эксперта для оказания помощи арбитрам в оценке представленных оснований оспаривания. В течение 10 дней с момента получения ВАДА указанного уведомления и получения ВАДА дела от САС, ВАДА имеет право вступить в дело в качестве одной из сторон либо в качестве эксперта (*amicus curiae*) или представить свидетельства любым другим способом.

3.2.2. Презюмируется, что лаборатории, аккредитованные ВАДА, и другие лаборатории, одобренные ВАДА, осуществляют все процедуры, связанные с исследованием Проб и обеспечением их сохранности, в соответствии с Международным стандартом для

лабораторий. *Спортсмен* или иное *Лицо* могут опровергнуть данную презумпцию путем установления наличия отступления от Международного стандарта для лабораторий, которое могло бы стать причиной *Неблагоприятного результата анализа*. Если *Спортсмен* или иное *Лицо* успешно оспорило указанную выше презумпцию, показав, что имело место отступление от Международного стандарта для лабораторий, которое могло бы по логике вещей стать причиной *Неблагоприятного результата анализа*, на *Антидопинговую организацию* возлагается бремя доказывания, что указанное отступление не стало причиной *Неблагоприятного результата анализа*.

*Примечание к статье 3.2.2: На Спортсмена или иное Лицо возлагается бремя доказывания на уровне баланса вероятностей наличия отступления от Международного стандарта для лабораторий, которое могло бы по логике вещей стать причиной Неблагоприятного результата анализа. Если Спортсмену или иному Лицу удастся это сделать, бремя доказывания переходит к Антидопинговой организации, которая на приемлемом уровне для осуществляющих процедуру слушания экспертов должна доказать, что данное отступление не стало причиной Неблагоприятного результата анализа.*

3.2.3. Отступление от любого другого *Международного стандарта* или другого антидопингового правила, или политики, установленных в ВАДК или настоящем Кодексе, не ставшее причиной *Неблагоприятного результата анализа* или другого нарушения антидопинговых правил, не ведет к признанию указанных свидетельств или результатов недействительными. Если *Спортсмен* или иное *Лицо* смогли доказать факт отступления от другого *Международного стандарта* или другого антидопингового правила, или политики, которое могло бы по логике вещей стать причиной нарушения антидопинговых правил, основанного на *Неблагоприятном результате анализа*, или другого нарушения антидопинговых правил, на *МПК* возлагается бремя доказывания, что указанное отступление не стало причиной *Неблагоприятного результата анализа* или фактической основой нарушения антидопинговых правил.

3.2.4. Факты, установленные решением суда или компетентного профессионального дисциплинарного трибунала, на которые не подана апелляция, находящаяся в стадии рассмотрения, будут считаться неопровержимым свидетельством против *Спортсмена* или иного *Лица*, которое имеет отношение к данным фактам, если только *Спортсмен* или иное *Лицо* не докажет, что данное решение нарушило принципы естественного права.

3.2.5. Эксперты, проводящие слушания, во время слушаний по нарушениям антидопинговых правил могут сделать неблагоприятный вывод в отношении *Спортсмена* или иного *Лица*, которое обвиняется в нарушении антидопинговых правил, на основании отказа данного *Спортсмена* или иного *Лица* явиться на слушания (либо лично, либо связавшись по телефону, по указанию суда) после соответствующего заблаговременного запроса и ответить на вопросы экспертов, проводящих слушания, или *МПК*.

## 4. Запрещенный список

### 4.1. Включение *Запрещенного списка*

В настоящий *Кодекс* включен *Запрещенный список*, опубликованный и исправленный ВАДА в том виде, в каком он приведен в статье 4.1 ВАДК. МПК должен предоставить действующий *Запрещенный список* каждому Члену и НПК, а каждый НПК должен обеспечить доступность *Запрещенного списка* собственным членам и участникам.

*Примечание к статье 4.1: Действующий Запрещенный список доступен на сайте ВАДА по ссылке: [www.wada-ama.org](http://www.wada-ama.org).*

## **4.2. Запрещенные вещества и Запрещенные методы, перечисленные в Запрещенном списке**

### **4.2.1. Запрещенные вещества и Запрещенные методы**

Если иное не указано в *Запрещенном списке* и/или его исправленных вариантах, *Запрещенный список* и его исправленные варианты должны вступать в силу в соответствии с настоящим *Кодексом* спустя три месяца после публикации *Запрещенного списка* ВАДА без каких-либо дополнительных действий со стороны МПК или НПК. *Запрещенный список* и его исправленные варианты являются обязательными для всех Участников с момента вступления в силу без дополнительных формальностей. В обязанности всех Участников входит ознакомление с последними версиями *Запрещенного списка* и всех его исправленных вариантов.

### **4.2.2. Особые вещества**

Все *Запрещенные вещества*, за исключением веществ класса анаболических агентов и гормонов, а также стимуляторов и антагонистов гормонов и модуляторов, обозначенных в качестве таковых в *Запрещенном списке*, будут считаться «особыми» веществами для целей применения статьи 10. *Запрещенные методы* не входят в категорию «Особые вещества».

*Примечание к статье 4.2.2: Особые вещества в любом случае не должны считаться менее важными или менее опасными, чем другие допинговые вещества. Просто они более вероятно могли употребляться Спортсменом для иных целей, чем повышение спортивных результатов.*

## **4.3. Решение ВАДА о включении в Запрещенный список**

Решение ВАДА о включении той или иной вещества или метода в *Запрещенный список*, классификация веществ по категориям в *Запрещенном списке*, и классификация по веществам, запрещенным все время или только в Соревновательный период, является окончательным и не может быть предметом обсуждения со стороны Спортсмена или иного Лица на основании того, что данная вещество или метод не являлись маскирующим агентом, не могли улучшить результаты, не несли риск для здоровья или не противоречили духу спорта.

## **4.4. Разрешение на терапевтическое использование (ТИ)**

4.4.1. Наличие *Запрещенной вещества* или ее *Метаболитов*, или *Маркеров*, *Использование* или *Попытка Использования Запрещенной вещества* или *Запрещенного*

*метода, Обладание Запрещенными веществами или Запрещенными методами, или Назначение Запрещенной субстанции или Запрещенного метода, соответствующие разрешению на терапевтическое использование, которое было выдано на основании Международного стандарта по терапевтическому использованию, не должны считаться нарушением антидопинговых правил.*

*4.4.2. Если Спортсмен международного уровня использует Запрещенные вещества или Запрещенные методы по терапевтическим причинам:*

*4.4.2.1. Если Спортсмен уже имеет ТИ, выданное его или ее Национальной антидопинговой организацией, на соответствующую субстанцию или метод, такое ТИ не действительно автоматически для Соревнований международного уровня. Однако Спортсмен может обратиться в МПК для подтверждения такого ТИ в соответствии со статьей 7 Международного стандарта по терапевтическому использованию. Если ТИ отвечает критериям, изложенным в Международном стандарте по терапевтическому использованию, то МПК также признает его применимость на Соревнованиях международного уровня. Если МПК сочтет, что ТИ не отвечает указанным критериям и отказывается его признавать, МПК должен незамедлительно уведомить об этом Спортсмена или его Национальную антидопинговую организацию с указанием причин отказа. Спортсмен или Национальная антидопинговая организация могут в течение 21 дня с даты такого уведомления передать дело на рассмотрения ВАДА. Если дело было передано ВАДА для рассмотрения, ТИ, выданное Национальной антидопинговой организацией, продолжает действовать для Соревновательного и Внесоревновательного Тестирования на национальном уровне (но недействительно для Соревнований международного уровня) до принятия решения ВАДА. Если дело не было передано в ВАДА для рассмотрения, ТИ становится недействительным для любых целей по истечении 21-дневного срока, предусмотренного для подачи ТИ на рассмотрение.*

*Примечание к статье 4.4.2.1: В соответствии со статьями 5.6 и 7.1 (пункт а) Международного стандарта для терапевтического использования, МПК может публиковать на своем сайте ([www.paralympic.org](http://www.paralympic.org)) уведомления об автоматическом признании решений по ТИ (либо отдельных категорий таких решений, например, относительно определенных веществ или методов), выданных Национальными антидопинговыми организациями. Если ТИ Спортсмена подпадает под категорию автоматически признаваемых ТИ, то у него нет необходимости обращаться в МПК для подтверждения такого ТИ.*

*Если МПК отказывается признавать ТИ, выданное Национальной антидопинговой организацией, потому что не хватает медицинских документов или другой информации для удовлетворения критериев, установленных Международным стандартом по терапевтическому использованию, дело не должно передаваться в ВАДА. Напротив, пакет документов должен быть дополнен и повторно передан в МПК для рассмотрения.*

*4.4.2.2. Если Спортсмен не имеет ТИ, выданного своей Национальной антидопинговой организацией в отношении соответствующей субстанции или метода, Спортсмен должен подать запрос напрямую в МПК для получения ТИ в соответствии с процедурой, установленной Международным стандартом для терапевтического использования, с использованием формы, размещенной на сайте МПК ([www.paralympic.org](http://www.paralympic.org)). Если МПК*



отказывает Спортсмену, он должен незамедлительно известить Спортсмена об этом с указанием причин отказа. Если МПК предоставляет Спортсмену ТИ, он должен уведомить об этом не только Спортсмена, но и его или ее Национальную антидопинговую организацию, и если Национальная антидопинговая организация посчитает, что ТИ не отвечает критериям, установленным Международным стандартом по терапевтическому использованию, то она имеет право в течение 21 дня с даты уведомления передать это дело в ВАДА для рассмотрения. Если Национальная антидопинговая организация передает дело в ВАДА для рассмотрения, ТИ, выданное МПК, остается в силе для Соревнований международного уровня и Внесоревновательного Тестирования (но не распространяется на Соревнования национального уровня) до принятия решения ВАДА. Если Национальная антидопинговая организация не передает дело в ВАДА для рассмотрения, ТИ, выданное МПК, становится действительным также для Соревнований национального уровня по истечении 21-дневного срока, предусмотренного для подачи ТИ на рассмотрение.

*Примечание к статье 4.4.2: МПК может договориться с Национальной антидопинговой организацией о том, что Национальная антидопинговая организация будет рассматривать заявления на получение разрешений на терапевтическое использование от лица МПК.*

4.4.3. Если МПК для Тестирования был отобран Спортсмен, не являющийся Спортсменом международного уровня, то МПК должен признать ТИ, выданное Спортсмену его или её Национальной антидопинговой организацией. Если МПК для Тестирования был отобран Спортсмен, не являющийся Спортсменом международного или национального уровня, МПК должен позволить Спортсмену подать запрос на ретроактивное ТИ для Запрещенной субстанции или Запрещенного метода, которые он использует в терапевтических целях.

4.4.4. Заявление в адрес МПК на предоставление или подтверждение ТИ должно подаваться незамедлительно по мере возникновения необходимости и в любых случаях (кроме чрезвычайных и исключительных ситуаций, а также случаев, когда применимы положения статьи 4.3 Международного стандарта для терапевтического использования), по меньшей мере, за 30 дней до следующего Соревнования Спортсмена. Медицинский комитет МПК в срочном порядке осуществляет оценку и выносит решение по заявлению с соблюдением соответствующих положений Международного стандарта для терапевтического использования. Это решение является окончательным решением МПК, о нем следует уведомить ВАДА и другие соответствующие Антидопинговые организации, включая Национальную антидопинговую организацию Спортсмена, с помощью системы АДАМС в соответствии с Международным стандартом для терапевтического использования.

*Примечание к статье 4.4.4: Предоставление вместе с заявлением на получение ТИ недостоверной или неполной информации, вводящей в заблуждение (включая, но не ограничиваясь, отклонение проконсультировать безуспешный исход предварительной заявки в другую антидопинговую организацию такого ТИ) может привести к ответственности за Фальсификацию или Попытку Фальсификации, оговоренные в статье 2.5.*

*Спортсмен не должен рассчитывать на непереносное предоставление или подтверждение ТИ (либо продление ТИ). Любое Использование, Обладание или*

*Назначение запрещенных субстанций или запрещенных методов до получения ТИ осуществляется полностью од собственную ответственность Спортсмена.*

#### 4.4.5. Истечение срока действия, отмена, изъятие или восстановление разрешения на ТИ

4.4.5.1. Разрешение на ТИ, выданное в соответствии с настоящим Кодексом: а) считается просроченным автоматически по окончании любого срока, на который оно выдано, без какого-либо дополнительного уведомления или иных формальностей; б) может быть автоматически отменено, если спортсмен не выполняет немедленно какие-либо требования или условия, предписанные *Медицинским комитетом МПК* в связи с выдачей ТИ; в) может быть изъято *Медицинским комитетом МПК*, если будет установлено фактическое несоответствие критериям выдачи ТИ; г) может быть восстановлено после рассмотрения ВАДА либо в результате апелляции.

4.4.5.2. В этом случае на Спортсмена не налагаются никакие *Последствия* на основании *Использования, Обладания или назначения Запрещенной субстанции или Запрещенного метода, о которых идет речь, в соответствии с ТИ* ранее даты истечения срока действия, отмены, изъятия или аннулирования ТИ. Рассмотрение в соответствии со статьей 7.2 любого последующего *Неблагоприятного результата анализа* должно включать рассмотрение вопроса о том, согласуется ли такой результат с применением *Запрещенной субстанции или Запрещенного метода* до даты выдвижения обвинения в нарушении антидопинговых правил.

#### 4.4.6. Рассмотрение и апелляции по решениям относительно разрешений на ТИ.

4.4.6.1. ВАДА должно рассматривать все решения МПК о непризнании ТИ, выданного *Национальной антидопинговой организацией*, по запросу Спортсмена или *Национальной антидопинговой организации Спортсмена*. Также ВАДА должно рассматривать любое решение МПК о выдаче ТИ по запросу *Национальной антидопинговой организации спортсмена*. ВАДА может в любое время рассматривать любые другие решения относительно ТИ, как по запросу тех, на кого они влияют, так и по собственной инициативе. Если рассматриваемое решение относительно ТИ соответствует критериям, установленным *Международным стандартом* по терапевтическому использованию, ВАДА не вмешивается в данное дело. Если же решение по выдаче ТИ указанным критериям не соответствует, ВАДА его аннулирует.

4.4.6.2. Любое решение МПК (или *Национальной антидопинговой организации* в случае, если она согласилась рассмотреть заявление от лица МПК) относительно ТИ, не рассмотренное ВАДА, либо не аннулированное после рассмотрения ВАДА, может быть обжаловано Спортсменом и/или *Национальной антидопинговой организацией Спортсмена* исключительно в САС в соответствии со статьей 13.

*Примечание к статье 4.4.6.2: В подобных случаях обжалованию подлежит решение МПК относительно ТИ, а не решение ВАДА не рассматривать такое решение или не аннулировать его после рассмотрения. Однако отсчет срока подачи апелляции по решению относительно ТИ не начнется, пока ВАДА не сообщит свое решение. Независимо, состоялось ли рассмотрение решения ВАДА или нет, в любом случае необходимо уведомить ВАДА о подаче апелляции на случай, если оно сочтет уместным участвовать в слушании.*

4.4.6.3. Решение ВАДА об аннулировании решения относительно ТИ может быть обжаловано Спортсменом, его Национальной антидопинговой организацией и/или МПК исключительно в САС в соответствии со статьей 13.

При отсутствии каких-либо действий в соответствующий срок в связи с надлежащим образом поданным заявлением на выдачу/признание ТИ или рассмотрение решения относительно ТИ считается, что заявление отклонено.

## 5. Тестирование и расследования

### 5.1. Цель Тестирования и расследований

Тестирование и расследования могут проводиться исключительно в целях борьбы с допингом. Они проводятся в соответствии с положениями *Международного стандарта* по тестированию и расследованиям, а также специальными протоколами МПК, дополняющими этот *Международный стандарт*.

5.1.1. *Тестирование* должно проводиться с целью получения доказательства соблюдения (либо несоблюдения) Спортсменом предусмотренного ВАДК строгого запрета на наличие/Использование *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* посредством метода лабораторного анализа. Планирование отбора проб, *Тестирование*, действия, следующие за *Тестированием* и все сопутствующие действия осуществляются МПК в соответствии с *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*. МПК определяет количество финальных тестов, произвольных и целевых тестов в соответствии с критериями, определенными *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*. Все положения *Международного стандарта по тестированию и расследованиям* автоматически применяются ко всем подобным тестам.

5.1.2. Расследования должны проводиться:

5.1.2.1. в отношении *Атипичных результатов анализа* и *Неблагоприятных результатов по паспорту*, согласно статьям 7.4 и 7.5, должен быть проведен сбор информации либо доказательств (включая, в частности, доказательства, полученные методом лабораторного анализа) с целью установления факта, имело ли место нарушение антидопинговых правил по статьям 2.1 и (или) 2.2;

5.1.2.2 в отношении наличия иных оснований предполагать, что имело место нарушение антидопинговых правил, согласно статьям 7.6 и 7.7, должен быть проведен сбор информации либо доказательств (включая, в частности, доказательства, полученные иными способами помимо метода лабораторного анализа) с целью установления факта, имело ли место нарушение антидопинговых правил по какой-либо из статей 2.2-2.10.

5.1.3. МПК может получать, оценивать или обрабатывать антидопинговую информацию из всех доступных источников с целью разработки эффективного, разумного и пропорционального плана отбора проб, а также планирования *Целевого Тестирования*

и/или формирования базиса для расследования дела о возможном нарушении(ях) антидопинговых правил.

## **5.2. Пределы полномочий в сфере Тестирования**

5.2.1. В соответствии с ограничениями юрисдикции для *Тестирования на Спортивных Мероприятиях*, оговоренными в статье 5.3 ВАДК, МПК имеет полномочия для проведения *Соревновательного и Внесоревновательного Тестирования* всех спортсменов, указанных в преамбуле настоящего Кодекса.

5.2.2. МПК может потребовать от любого спортсмена, на которого распространяются полномочия МПК по *Тестированию* (включая любого дисквалифицированного спортсмена), сдачи *Пробы* в любое время и в любом месте.

*Примечание к статье 5.2.2: Если спортсмен не выделил 60-минутный временной промежуток для тестирования в интервале между 23:00 и 6:00 или каким-то иным образом не согласился на Тестирование в этот период, МПК не проводит в это время Тестирование, за исключением случаев наличия особых подозрений в том, что спортсмен имеет отношение к допингу. Сомнения в том, являются ли подозрения МПК достаточно серьезными для проведения Тестирования в этот период, не могут служить защитой при выявлении нарушения антидопинговых правил в результате теста или попытки теста.*

5.2.3. ВАДА уполномочено проводить соревновательное и внесоревновательное тестирование в соответствии со статьей 20.7.8 ВАДК.

5.2.4. Если МПК делегирует либо передает по договору какой-либо объем полномочий по проведению *Тестирования Национальной антидопинговой организации* (непосредственно или при посредничестве НПК), такая *Национальная антидопинговая организация* вправе за свой счет отобрать дополнительные пробы или поручить лаборатории проведение дополнительных типов анализа за счет средств *Национальной антидопинговой организации*. В случае отбора дополнительных *Проб* или проведения дополнительных типов анализа МПК должен быть уведомлен об этом.

## **5.3. Соревновательное тестирование**

5.3.1. За исключением случаев, оговоренных в статье 5.3 ВАДК, только одна организация должна отвечать за инициирование и организацию *Тестирования в Соревновательный период* на *Объектах спортивных мероприятий*. В рамках *Международных спортивных мероприятий*, проводимых под юрисдикцией МПК и в отношении которых у МПК имеются антидопинговые полномочия, отбор *Проб* должен быть инициирован и организован МПК (или любой другой членской организацией, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*). По требованию организации, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*, проведение любого *Тестирования*, планируемого вне *Объектов спортивного мероприятия*, но в *Период проведения спортивного мероприятия*, должно быть согласовано с такой организацией.

5.3.2. Если *Антидопинговая организация*, которая при иных обстоятельствах обладала бы полномочиями проводить *Тестирование*, но которая не является организацией,

ответственной за инициирование и организацию *Тестирования* в рамках *Спортивного мероприятия*, проводимого под юрисдикцией МПК или в отношении которого у МПК имеются антидопинговые полномочия, хотела бы провести *Тестирование Спортсменов* на *Объектах спортивного мероприятия* в *Период проведения спортивного мероприятия*, то такая *Антидопинговая организация* обязана до начала проведения *Тестирования* связаться с МПК или другой организацией, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*, для получения разрешения на проведение и координирование такого *Тестирования*. Если *Антидопинговая организация* не удовлетворена ответом организации, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*, то *Антидопинговая организация* вправе обратиться в ВАДА за разрешением на проведение *Тестирования* и с просьбой определить порядок координирования такого *Тестирования* в соответствии с *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*. ВАДА не вправе давать разрешение на проведение такого *Тестирования* до консультаций с и информирования организации, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*. Решение ВАДА является окончательным и обжалованию не подлежит. Если иное не указано в доверенности на проведение *Тестирования*, соответствующее *Тестирование* должно осуществляться по типу *Внесоревновательного*. Обработка результатов в связи с таким *Тестированием* будет обязанностью *Антидопинговой организации*, инициировавшей *Тестирование*, если иное не предусмотрено правилами организации, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*.

#### **5.4. План отбора проб**

В соответствии с *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*, а также по согласованию с другими *Антидопинговыми организациями*, проводящими *Тестирование* тех же спортсменов, МПК обязан разработать и применять эффективный, разумный и пропорциональный План Отбора Проб, который будет обеспечивать надлежащее распределение проб между дисциплинами, категориями *Спортсменов*, типами *Тестирования*, типами отбираемых *Проб* и типами анализа *Проб*. МПК обязан по требованию ВАДА предоставить ему копию ее актуального Плана отбора Проб.

#### **5.5. Согласование тестирования**

В тех случаях, когда это разумно и оправданно, *Тестирование* необходимо согласовать через систему АДАМС или другую одобренную ВАДА систему для максимального повышения эффективности совместных усилий и во избежание ненужных повторов в рамках *Тестирования*.

#### **5.6. Информация о местонахождении Спортсмена**

5.6.1. МПК должен идентифицировать *Регистрируемый пул тестирования* таких *Спортсменов*, которые обязаны соблюдать требования к предоставлению информации о местонахождении *Международного стандарта по тестированию и расследованиям*, и опубликовать через систему АДАМС список *Спортсменов*, входящих в *Регистрируемый пул тестирования*, либо по именам, либо на основании четко определенных специальных критериев. МПК должен согласовать с *Национальной антидопинговой организацией* идентификацию таких *Спортсменов* и сбор информации об их местонахождении. МПК при необходимости время от времени пересматривает и обновляет свои критерии включения *Спортсменов* в *Регистрируемый пул тестирования*, а также членство в нем в

соответствии с установленными критериями. *Спортсмены* должны быть уведомлены как о включении в *Регистрируемый пул тестирования*, так и исключении из него. В соответствии с *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*, в каждом случае каждый Спортсмен, состоящий в *Регистрируемом пуле тестирования*, должен делать следующее: а) ежеквартально сообщать МПК о своем местонахождении; б) обновлять данную информацию таким образом, чтобы она оставалась точной и полной в любой момент; в) находиться в указанном месте, чтобы быть доступным для *Тестирования*.

5.6.2. В контексте статьи 2.4 несоблюдение Спортсменом требований *Международного стандарта по тестированию и расследованиям* рассматривается как непредставление данных или пропуск теста (как они определены в *Международном стандарте по тестированию и расследованиям*), если соблюдены условия признания факта непредставления данных или пропуска теста, установленные *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*.

5.6.3. Спортсмен, включенный в *Регистрируемый пул тестирования МПК*, обязан продолжать соблюдать требования относительно предоставления информации о местонахождении, установленные *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*, если и до тех пор, пока: а) не подаст письменное уведомление в МПК о своем уходе из спорта или б) МПК не проинформирует его о том, что он больше не соответствует критериям включения в *Регистрируемый пул тестирования МПК*.

5.6.4. Информация о местонахождении Спортсмена должна передаваться (через систему АДАМС) ВАДА и другим Антидопинговым организациям, имеющим полномочия для *Тестирования Спортсмена*. При этом она в любой момент времени должна оставаться строго конфиденциальной, использоваться исключительно для целей, оговоренных в статье 5.6 настоящего Кодекса и уничтожаться в соответствии с *Международным стандартом по защите конфиденциальности и личной информации*, как только становится ненужной для данных целей.

5.6.5. Информация о местонахождении Спортсмена на *Спортивных мероприятиях*, проводимых МПК

5.6.5.1. Во время *Спортивных мероприятий*, проводимых под юрисдикцией МПК или в отношении которых у МПК имеются антидопинговые полномочия, МПК или его членская организация, под юрисдикцией которой проводится *Спортивное мероприятие*, может получить доступ к файлу информации о местонахождении Спортсмена, включенного в *Регистрируемый пул тестирования* (как определено в *Международном стандарте по тестированию и расследованиям*) на срок, пока на спортсмена распространяются полномочия данной организации по проведению *Тестирования*. Организация получает доступ к информации о местонахождении Спортсмена не через самого Спортсмена, а скорее через *Международную Федерацию* или *Национальную антидопинговую организацию*, получающую данные о местонахождении спортсмена. При этом организация, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*, не требует от Спортсмена предоставления какой-либо иной информации о местонахождении.

5.6.5.2. Во время *Спортивных мероприятий*, проводимых под юрисдикцией МПК или в отношении которых у МПК имеются антидопинговые полномочия, организация, под чьей

юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*, может потребовать от *Спортсмена*, не включенного в *Регистрируемый пул тестирования*, предоставления информации о его местонахождении в период, пока на спортсмена распространяются полномочия данной организации по проведению *Тестирования*, если сочтет это необходимым и сообразным с целью проведения *Тестирования Спортсмена*, вплоть до информации, равноценной документу о местонахождении, который *Спортсмен* был бы обязан подготовить в соответствии с *Международным стандартом по тестированию и расследованиям*, если бы был включен в *Регистрируемый пул тестирования*. За непредставление *Спортсменом*, не включенным в *Регистрируемый пул тестирования*, или *НПК* информации о местонахождении Спортсмена организации, под чьей юрисдикцией проводится *Спортивное мероприятие*, такая организация имеет право наложить за это санкции на *Спортсмена* или на *НПК*.

## **5.7. Возвращение ушедших из спорта спортсменов к участию в соревнованиях**

5.7.1. *Спортсмен* из *Регистрируемого пула тестирования МПК*, уведомивший *МПК* об уходе из спорта, не может вернуться к участию в *международных или национальных соревнованиях*, пока не уведомит *МПК* в письменной форме о своем намерении вернуться к соревнованиям и не станет доступен для *Тестирования* на срок шесть месяцев до возвращения к *Соревнованиям*, включая (при необходимости) соответствие требованиям *Международного стандарта по тестированию и расследованиям* относительно представления информации о местонахождении. В порядке исключения *ВАДА* по договоренности с *МПК* и *Национальной антидопинговой организацией Спортсмена* может пренебречь правилом письменного уведомления за шесть месяцев в тех случаях, когда строгое применение данного правила к *Спортсмену* противоречит соображениям справедливости. Данное решение можно обжаловать по статье 13. Любые результаты соревнований, полученные в нарушение статьи 5.7.1, должны быть аннулированы.

5.7.2. Если к *Спортсмену* применена или должна быть применена санкция в виде *Дисквалификации*, и *Спортсмен* уходит из спорта до завершения срока *Дисквалификации*, но впоследствии выражает намерение вернуться к полноценному участию в спорте, то такой *Спортсмен* не вправе принимать участие в *Соревнованиях* в рамках *Международных спортивных мероприятий* или *Национальных спортивных мероприятий*, если он или она не обеспечит свою доступность для *Тестирования*, за шесть месяцев направив письменное предварительное уведомление о своем намерении вернуться в спорт (либо за период времени, соответствующий сроку *Дисквалификации*, не отбытому *Спортсменом* с даты ухода из спорта, если данный срок составлял более шести месяцев) в *МПК* и *Национальную антидопинговую организацию*.

## **5.8. Возвращение к соревнованиям дисквалифицированных спортсменов**

### **5.8.1. Тестирование для восстановления в правах**

Условием восстановления *Спортсмена* в правах по истечении срока *Дисквалификации* является доступность спортсмена для внесоревновательного тестирования *МПК* в течение всего срока *Временного отстранения* или *Дисквалификации*, также спортсмен обязан при необходимости предоставить актуальную и точную информацию о своем местонахождении. Спортсмен обязан, по меньшей мере, за шесть месяцев уведомить в

письменной форме МПК и Национальную антидопинговую организацию о своем намерении вернуться к соревнованиям.

#### 5.8.2. Запрос на восстановление в правах

*Спортсмены* или иные *Лица*, на которые наложены санкции в соответствии с настоящим Кодексом и которые намереваются восстановить собственные права, должны направить письменный запрос в МПК, восстановление спортивного права за шесть месяцев до возвращения к соревнованиям.

## 6. Анализ проб

Анализ *Проб* должен проводиться в соответствии со следующими принципами:

### 6.1. Использование аккредитованных и одобренных лабораторий

Для целей статьи 2.1 *Пробы* должны анализироваться исключительно в аккредитованных ВАДА лабораториях либо в лабораториях, иным образом одобренных ВАДА. Выбор аккредитованной ВАДА или одобренной ВАДА лаборатории для проведения анализа *Проб* должен осуществляться исключительно МПК.

*Примечание к статье 6.1:* Факт нарушения статьи 2.1 может быть установлен исключительно в результате анализа *Проб* аккредитованной ВАДА лабораторией либо иной лабораторией, одобренной ВАДА. Факт нарушения других статей может быть установлен с использованием результатов лабораторного анализа, проведенного иными лабораториями, если такие результаты являются надежными.

### 6.2. Цель анализа *Проб*

6.2.1. Анализ *Проб* должен проводиться с целью выявления *Запрещенных субстанций* и *Запрещенных методов* и иных субстанций согласно указаниям ВАДА в соответствии с Программой мониторинга, описанной в статье 4.5 ВАДК, либо с целью содействия МПК в создании профилей соответствующих параметров мочи, крови или иного биологического образца *Спортсмена*, включая ДНК или геномные профили, либо в любых иных законных целях в рамках борьбы с допингом. *Пробы* могут отбираться и храниться для целей последующего анализа.

*Примечание к статье 6.2.1:* Например, соответствующая информация по профилю *Спортсмена* может быть использована для организации Целевого тестирования либо в качестве доказательства по делу о возможном нарушении антидопинговых правил согласно статье 2.2, либо в обеих целях.

6.2.2. МПК поручает лабораториям анализ *Проб* в соответствии со статьей 6.4 ВАДК и статьей 4.7 Международного стандарта по тестированию и расследованиям.

### 6.3. Проведение анализа *Проб* в научных целях



Ни одна *Проба* не может быть исследована в научных целях без письменного согласия *Спортсмена*. С *Проб*, анализ которых проводится для целей иных, нежели предусмотренных статьей 6.2, должны быть удалены все идентифицирующие признаки, чтобы такие *Пробы* невозможно было соотнести с определенным *Спортсменом*.

#### **6.4. Стандарты анализа *Проб* и отчетности**

Лаборатории обязаны проводить анализ *Проб* и предоставлять результаты анализа в соответствии с Международным стандартом для лабораторий. С целью обеспечения эффективности *Тестирования*, Технический документ, на который ссылается статья 5.4.1 *ВАДК*, устанавливает разработанные на основе оценки рисков перечни типов анализа *Проб* для отдельных видов спорта и спортивных дисциплин, и лаборатории обязаны проводить анализ *Проб* в соответствии с данными перечнями типов анализа за исключением следующих случаев:

6.4.1. *МПК* может запросить у лабораторий проведение анализа принадлежащих им *Проб* по программе, более широкой, нежели описанной в Техническом документе.

6.4.2. *МПК* вправе запрашивать у лабораторий проведение принадлежащих ему *Проб* по программе, сокращенной по сравнению с описанной в Техническом документе, только в тех случаях, когда *ВАДА* сочло убедительными его доводы, что в связи с особыми условиями, созданными в его видах спорта, что доказывается его планом отбора *Проб*, более уместным было бы применение сокращенной программы лабораторного анализа.

6.4.3. Как предусматривается Международным стандартом для лабораторий, лаборатории вправе по собственной инициативе и за свой счет проводить анализ *Проб* с целью выявления *Запрещенных субстанций* или *Запрещенных методов*, не включенных в перечень типов анализа *Проб*, предусмотренным Техническим документом, и не определенных организацией, ответственной за инициирование и проведение *Тестирования*. Отчеты о результатах такого анализа должны предоставляться по тем же правилам и имеют такое же юридическое значение и юридические последствия, как и результаты любого иного лабораторного анализа.

*Примечание к статье 6.4: Целью данной статьи является распространение принципа «интеллектуального Тестирования» на применение перечней типов анализа Проб, что должно способствовать наиболее эффективному и результативному выявлению допинга. Признается, что ресурсы, отведенные для борьбы с допингом, ограничены, и что расширение перечня типов анализа Проб может в некоторых видах спорта и странах вести к уменьшению числа анализируемых Проб.*

#### **6.5. Дополнительный анализ *Проб***

Любая *Проба* может быть сохранена и подвергнута последующему дополнительному анализу для целей статьи 6.2: (а) *ВАДА* в любое время; (б) *МПК* в любое время до того, как результаты лабораторного анализа по обеим *Пробам* А и Б (либо результаты анализа *Пробы* А, если не было использовано право на анализ *Пробы* Б или он не будет проводиться) были сообщены *МПК Спортсмену* в качестве основания обвинения в возможном нарушении антидопинговых правил по статье 2.1. Дополнительный анализ *Проб* должен

осуществляться в соответствии с требованиями Международного стандарта для лабораторий и Международного стандарта по тестированию и расследованиям.

## 7. Обработка результатов

### 7.1. Ответственность за проведение обработки результатов

Обстоятельства, при которых МПК берет на себя ответственность по проведению обработки результатов в связи с возможным нарушением антидопинговых правил *Спортсменами* или иными *Лицами*, находящимися под его юрисдикцией, определяются в соответствии с положениями статьи 7 ВАДК.

### 7.2. Рассмотрение *Неблагоприятных результатов анализа Проб, отобранных при инициированном МПК тестировании*

Обработка результатов анализа проб, отобранных при инициированном МПК тестировании, включая тестирование во время *Спортивного мероприятия*, которое проводится под юрисдикцией МПК или в отношении которого у МПК имеются полномочия по борьбе с допингом, а также тестирование, проведенное ВАДА на основе его соглашения с МПК, происходит в следующем порядке:

7.2.1. Результаты всех анализов отправляются в МПК в закодированном виде, в форме конфиденциального отчета лаборатории. Любые коммуникации проводятся с соблюдением конфиденциальности и в соответствии с АДАМС.

7.2.2. При получении *Неблагоприятного результата анализа* МПК должен провести проверку для определения следующего: (а) было ли или будет выдано *ТИ*, предусмотренное *Международным стандартом* по терапевтическому использованию; или (б) имеет ли место явное отклонение от *Международного стандарта* по тестированию и расследованиям или *Международного стандарта* для лабораторий, которое стало причиной *Неблагоприятного результата анализа*.

7.2.3. Если рассмотрение *Неблагоприятного результата анализа* в соответствии со статьей 7.2.2 выявило наличие соответствующего *ТИ* или отклонение от *Международного стандарта* по тестированию и расследованиям или *Международного стандарта* для лабораторий, которое стало причиной *Неблагоприятного результата анализа*, результат теста признается полностью отрицательным, о чем следует информировать *Спортсмена*, *Национальную антидопинговую организацию Спортсмена* и ВАДА.

### 7.3. Уведомление после рассмотрения *Неблагоприятного результата анализа*

7.3.1. Если рассмотрение *Неблагоприятного результата анализа* в соответствии со статьей 7.2 не выявило наличие *ТИ* или запроса на *ТИ*, как это установлено *Международным стандартом* по терапевтическому использованию, или отклонения от *Международных стандартов* по тестированию и расследованиям или *Международного стандарта* для лабораторий, которое стало причиной *Неблагоприятного результата анализа*, МПК должен незамедлительно информировать *Спортсмена*, и одновременно *Национальную антидопинговую организацию Спортсмена* и ВАДА в порядке,

предусмотренном статьей 14.1, о нижеследующем:

- а) *Неблагоприятном результате анализа;*
  - б) *нарушенном антидопинговом правиле;*
  - в) *праве Спортсмена на немедленный запрос на проведение анализа Пробы Б с примечанием, что в случае если такой запрос не поступит, это будет рассмотрено в качестве отказа от анализа Пробы Б;*
  - г) *назначенной дате, времени и месте проведения анализа Пробы Б, если Спортсмен или МПК решат запросить анализ Пробы Б;*
  - д) *предоставлении Спортсмену и/или его представителю возможности присутствовать при вскрытии и анализе Пробы Б в течение времени, определенного Международным стандартом для лабораторий, если запрос на такое исследование поступит;*
  - е) *праве Спортсмена подать запрос на предоставление ему или ей копий пакетов документов по результатам исследований Проб А и Б, содержащих информацию, предусмотренную Международным стандартом для лабораторий.*
- Если МПК принимает решение не квалифицировать Неблагоприятный результат анализа как нарушение антидопинговых правил, он также должен уведомить об этом Спортсмена, Национальную антидопинговую организацию Спортсмена и ВАДА.*

7.3.2. По требованию Спортсмена или МПК должен быть проведен анализ Пробы Б в соответствии с *Международным стандартом для лабораторий*. Спортсмен может согласиться с результатом анализа Пробы А, отказавшись от права потребовать анализ Пробы Б. Невзирая на это, МПК может принять решение все же осуществить анализ Пробы Б. За исключением случаев, когда анализ Пробы Б запрашивается МПК, стоимость анализа Пробы Б возлагается на Спортсмена или НПК Спортсмена, кроме тех случаев, когда анализ Пробы Б не подтверждает анализ Пробы А.

7.3.3. Спортсмену и/или его представителю должно быть позволено присутствовать при анализе Пробы Б. Также должно быть позволено присутствовать представителям МПК и представителям НПК Спортсмена.

7.3.4. Если результат анализа Пробы Б не подтверждает результат анализа Пробы А, тогда (если МПК не заводит дело о нарушении антидопинговых правил по статье 2.2) результат теста признается полностью отрицательным, о чем следует информировать Спортсмена, Национальную антидопинговую организацию Спортсмена и ВАДА.

7.3.5. Если результат анализа Пробы Б подтверждает результат анализа Пробы А, об этом следует сообщить Спортсмену, Национальной антидопинговой организации Спортсмена и ВАДА.

#### **7.4. Рассмотрение Атипичных результатов анализов**

7.4.1. Как предусмотрено в *Международном стандарте для лабораторий*, при некоторых обстоятельствах лабораториям дано указание сообщать о наличии *Запрещенных субстанций*, которые могут также производиться эндогенно, в качестве *Атипичного результата анализа*, требующего дальнейшего исследования.

7.4.2. По получении *Атипичного результата анализа* МПК должен провести проверку с целью определить:

- а) было ли или будет выдано *ТИ*, предусмотренное *Международным стандартом* по терапевтическому использованию;
- б) имеет ли место явное отклонение от *Международного стандарта* по тестированию и расследованиям или *Международного стандарта* для лабораторий, которое явилось причиной *Атипичного результата анализа*.

7.4.3. Если проведенная проверка в соответствии со статьей 7.4.2 выявит наличие *ТИ* или отклонения от *Международного стандарта* для тестирования и расследований либо *Международного стандарта* для лабораторий, которое стало причиной *Атипичного результата анализа*, проведенный тест полностью признается отрицательным, о чем надлежит информировать *Спортсмена*, *Национальную антидопинговую организацию Спортсмена* и *ВАДА*.

7.4.4. Если проведенная проверка не выявит наличие соответствующего *ТИ* или отступления от *Международного стандарта* для тестирования и расследований либо *Международного стандарта* для лабораторий, которое стало причиной *Атипичного результата анализа*, *МПК* должен провести или инициировать необходимое расследование. По завершении расследования либо *Атипичный результат анализа* признается *Неблагоприятным результатом анализа* в соответствии со статьей 7.3.1, либо *Спортсмена*, *Национальную антидопинговую организацию Спортсмена* и *ВАДА* уведомляют о том, что *Атипичный результат анализа* не признан *Неблагоприятным результатом анализа*.

7.4.5. *МПК* не будет уведомлять *Спортсмена* об *Атипичном результате анализа* до завершения расследования и принятия решения, рассматривать ли *Атипичный результат анализа* в качестве *Неблагоприятного результата анализа*, если только не возникнет одно из следующих обстоятельств:

7.4.5.1. Если *МПК* определит, что *Проба Б* должна быть проанализирована ранее, чем будет сделано заключение о расследовании, то *МПК* может проводить анализ *Пробы Б* после уведомления *Спортсмена*, причем такое уведомление должно содержать описание *Атипичного результата анализа* и информацию, приведенную в статье 7.3.1 г-е.

7.4.5.2. Если *МПК* получает запрос либо (а) от *Организатора крупного спортивного мероприятия* непосредственно перед одним из его *Международных спортивных мероприятий*, либо (б) от спортивной организации, ответственной за соблюдение крайнего срока отбора команды для участия в *Международном спортивном мероприятии*, о предоставлении информации о том, указан ли в представленном *Организатором крупного спортивного мероприятия* или спортивной организацией списке какой-либо *Спортсмен*, имеющий *Атипичный результат анализа*, по которому не принято решение, то *МПК* должен предоставить такую информацию, уведомив вначале об *Атипичном результате анализа* самого *Спортсмена*.

## **7.5. Рассмотрение *Атипичных результатов по паспорту* и *Неблагоприятных результатов по паспорту***

Рассмотрение *Атипичных результатов по паспорту* и *Неблагоприятных результатов по паспорту* должно проводиться в соответствии с *Международным стандартом* по тестированию и расследованиям и *Международным стандартом* для лабораторий. Как

только МПК убедится, что нарушение антидопинговых правил имело место, он должен немедленно уведомить Спортсмена (одновременно Национальную антидопинговую организацию Спортсмена и ВАДА) о нарушенном правиле и основании данного нарушения.

#### **7.6. Рассмотрение нарушений порядка предоставления информации о местонахождении**

МПК проводит рассмотрение возможного непредставления информации или пропущенных тестов, как определено в *Международном стандарте* по тестированию и расследованиям в отношении Спортсменов, предоставляющих МПК информацию о местонахождении в соответствии с *Международным стандартом* по тестированию и расследованиям. Как только МПК убедится, что нарушение антидопинговых правил по статье 2.4 имело место, он должен немедленно уведомить Спортсмена (а также одновременно Национальную антидопинговую организацию Спортсмена и ВАДА) о нарушении статьи 2.4 и основании указанных нарушений.

#### **7.7. Рассмотрение других нарушений антидопинговых правил, не перечисленных в статьях 7.2 – 7.6.**

МПК должен проводить дальнейшее расследование в связи с возможными нарушениями антидопинговых правил, не описанными в статьях 7.2 – 7.6. Если МПК уверен, что имело место нарушение антидопинговых правил, то он должен немедленно проинформировать Спортсмена или иное Лицо (а также, одновременно с этим, Национальную антидопинговую организацию Спортсмена или иного Лица и ВАДА) о выявлении случая нарушения антидопинговых правил и об основаниях нарушения.

#### **7.8. Установление факта предыдущих нарушений антидопинговых правил**

До того как уведомить Спортсмена или иное Лицо о возможном нарушении антидопинговых правил в порядке, предусмотренном выше, МПК должен проверить по АДАМС и связаться с ВАДА и другими соответствующими Антидопинговыми организациями, с целью определения факта возможного существования предыдущего нарушения антидопинговых правил.

#### **7.9. Временное отстранение**

7.9.1. *Обязательное Временное отстранение*: Если получен *Неблагоприятный результат анализа Пробы А*, выявивший наличие *Запрещенной субстанции*, которое не является *Особой субстанцией*, или *Запрещенного метода*, и рассмотрение в соответствии со статьей 7.2.2 не выявило наличие соответствующего *ТИ* или отклонение от *Международного стандарта* по тестированию и расследованиям или *Международного стандарта для лабораторий*, повлекшее за собой *Неблагоприятный результат анализа*, *Временное отстранение* должно быть наложено после или непосредственно вслед за уведомлением, описанным в статьях 7.2, 7.3 или 7.5.

7.9.2. *Необязательное Временное отстранение*: Если получен *Неблагоприятный результат анализа*, свидетельствующий о наличии *Особой субстанции*, а также в иных случаях нарушения антидопинговых правил, не описанных в статье 7.9.1, МПК может

назначить *Временное отстранение Спортсмену* или иному *Лицу*, обвиненному в нарушении антидопинговых правил, в любой момент после рассмотрения и уведомления, описанных в статьях 7.2 – 7.7, и до окончательного слушания, описанного в статье 8.

7.9.3. *Временное отстранение* не может быть назначено ни по статье 7.9.1, ни по статье 7.9.2, если *Спортсмену* или иному *Лицу* не будет предоставлены либо (а) возможность проведения *Предварительного слушания* перед назначением *Временного отстранения* или сразу после назначения *Временного отстранения* либо (б) возможность проведения ускоренных слушаний в соответствии со статьей 8 сразу после назначения *Временного отстранения*. Кроме того, *Спортсмен* или иное *Лицо* имеют право подать апелляцию по поводу *Временного отстранения* в соответствии со статьей 13.2.

7.9.3.1. *Временное отстранение* может быть отменено, если *Спортсмен* сможет доказать экспертам, осуществляющим слушания, что нарушение имело место в связи с использованием *Загрязненного продукта*. На решение органа, проводящего слушания, не отменять *Временное отстранение*, исходя из утверждения *Спортсмена* об использовании *Загрязненного продукта*, не может быть подана апелляция.

7.9.3.2. На *Предварительных слушаниях Временное отстранение* должно быть назначено (или не отменено), если *Спортсмен* или иное *Лицо* не установили, что: (а) утверждение в нарушении антидопинговых правил не имеет никакой разумной перспективы быть поддержанным, например, из-за патентной ошибки в случае против *Спортсмена* или другого *Лица*; либо (б) *Спортсмен* или иное *Лицо* имеют веские доказательства *Отсутствия вины* или *халатности*, по причине которых могло(и) произойти нарушение(я) антидопинговых правил, поэтому любой срок *Дисквалификации*, который мог бы быть назначен в ином случае, будет скорее всего полностью отменен по статье 10.4; либо (в) существуют иные факты, в соответствии с которыми при любых обстоятельствах назначение *Временного отстранения* до окончательного слушания согласно статье 8 представляется абсолютно несправедливым. Данные основания следует толковать в узком смысле и применять только в исключительных обстоятельствах. Например, тот факт, что *Временное отстранение* помешает *Спортсмену* или иному *Лицу* участвовать в *Соревновании* или *Спортивном мероприятии*, не квалифицируется для данных целей как исключительные обстоятельства.

7.9.4. Если *Временное отстранение* назначено на основании получения *Неблагоприятного результата анализа Пробы А*, а последующий анализ *Пробы Б* его не подтверждает, *Спортсмен* не должен подвергаться дальнейшему *Временному отстранению* на основании нарушения по статье 2.1. Если *Спортсмен* (или *Команда Спортсмена*) был снят с *Соревнований* в связи с нарушением по статье 2.1, но последующий анализ *Пробы Б* не подтвердил результат анализа *Пробы А*, то если это еще возможно *Спортсмена* или *Команду* следует вернуть на *Соревнование* без каких-либо последствий, *Спортсмен* или *Команда* могут продолжить принимать участие в *Соревновании*. *Спортсмен* или *Команда* могут также в дальнейшем принять участие в прочих *Соревнованиях* в рамках данного *Спортивного мероприятия*.

7.9.5. В любых случаях, когда *Спортсмен* или иное *Лицо* получили уведомление о нарушении антидопинговых правил, но при этом им не было назначено *Временное отстранение*, *Спортсмену* или иному *Лицу* должна быть предложена возможность добровольно принять *Временное отстранение* до вынесения решения по делу.

*Примечание к статье 7.9: Срок Временного отстранения, примененного к Спортсмену и иному Лицу, должен учитываться при определении любого срока Дисквалификации (см. статьи 10.11.3 и 10.11.4).*

## **7.10. Вынесение решения без слушаний**

7.10.1. Спортсмен или другое Лицо, против которого выдвинуты обвинения в нарушении антидопинговых правил, может в любой момент признать таковое нарушение, отказаться от права на проведение слушания и принять предложенные МПК Последствия, которые предписывает настоящий Кодекс (в тех случаях, когда существует определенная свобода в отношении санкций в соответствии с настоящим Кодексом).

7.10.2. Если Спортсмену или иному Лицу, против которого выдвинуты обвинения в нарушении антидопинговых правил, не удастся оспорить данные обвинения в пределах срока, указанного в направленном МПК уведомлении о выдвижении подобных обвинений, в этом случае считается, что он признает факт нарушения, отказывается от права на слушание и принимает предложенные МПК Последствия, которые предписывает настоящий Кодекс (в тех случаях, когда существует определенная свобода в отношении Последствий в соответствии с настоящим Кодексом).

7.10.3. Если статьи 7.10.1 и 7.10.2 применимы, проведение слушаний с участием соответствующей комиссии не требуется, за исключением одного из двух случаев. Если МПК требует проведения слушания, оно будет проведено. В отсутствие подобного требования со стороны МПК один из членов комиссии по слушанию проведет рассмотрение дела с целью установить необходимость слушания в интересах справедливости по отношению к Спортсмену или иному Лицу. Если член комиссии установит, что слушание необходимо, оно будет проведено. При отсутствии описанных обстоятельств МПК немедленно оформляет в письменном виде решение о подтверждении нарушения антидопинговых правил и назначении соответствующих Последствий, с указанием всех причин назначения какого бы то ни было срока Дисквалификации, включая (при необходимости) пояснение относительно того, почему не был назначен максимальный потенциальный срок Дисквалификации.

МПК направляет копии данного решения другим Антидопинговым организациям, что дает право обжаловать его в соответствии со статьей 13.2.3, и Публично обнародует это решение в соответствии со статьей 14.3.2.

## **7.11. Уведомление о решении, принятом в ходе обработки результатов**

Во всех случаях, когда МПК заявляет о возможном нарушении антидопинговых правил, снимает обвинение в нарушении антидопинговых правил, накладывает Временное отстранение или согласовывает со Спортсменом или иным Лицом назначение санкции без слушаний, МПК должен уведомить в порядке, предусмотренном статьей 14.2.1, другие Антидопинговые организации, которые имеют право подать апелляцию в соответствии со статьей 13.2.3.

## **7.12. Уход из спорта**

Если Спортсмен или иное Лицо уходят из спорта в то время, когда происходит обработка

результатов, то МПК сохраняет за собой право завершить процесс обработки результатов. Если Спортсмен или иное Лицо уходят из спорта до начала любого процесса обработки результатов, и при этом у МПК сохранились бы полномочия по обработке результатов в отношении Спортсмена или иного Лица во время нарушения антидопинговых правил, то у МПК остаются полномочия на проведение обработки результатов в связи с нарушением антидопинговых правил.

*Примечание к статье 7.12: Поведение Спортсмена или иного Лица до того момента, когда Спортсмен или иное Лицо попали под юрисдикцию любой Антидопинговой организации, не будет рассматриваться как нарушение антидопинговых правил, но может служить законным основанием для отказа Спортсмену или иному Лицу в членстве в спортивной организации.*

## 8. Право на беспристрастное слушание

### 8.1. Слушания

Если Спортсмен или иное Лицо не отказались от своего права на беспристрастные слушания, а также если проведение слушаний не требуется в соответствии со статьей 7.10, орган, проводящий слушания, должен рассматривать случаи возможного нарушения антидопинговых правил, и, если эти нарушения имели место, возможные *Последствия*.

8.1.1. Орган, проводящий слушания, должен состоять не менее чем из 3 (трех) лиц, которые могут быть членами антидопингового комитета МПК или иными лицами, уполномоченными МПК, в его состав имеет право входить юрисконсульт Комитета. На любом этапе слушаний орган, проводящий слушания, должен оставаться справедливым беспристрастным по отношению ко всем сторонам.

8.1.2. В случае отсутствия иной договоренности Спортсмена или иного Лица и МПК, слушания должны начаться в течение 30 (тридцати) дней с момента уведомления в соответствии со статьей 7.2. Процедуру проведения слушаний определяет орган, проводящий слушания.

8.1.3. Спортсмен или иное Лицо имеет право быть представленным адвокатом, а также право на услуги переводчика, одобренного МПК, за свой счёт.

8.1.4. Не более 2 (двух) представителей НПК Спортсмена или иного Лица, а также 1 (один) заинтересованный представитель соответствующего вида спорта могут быть приглашены.

8.1.5. МПК должен заявить о предполагаемом(ых) нарушении(ях) антидопинговых правил. Каждая сторона имеет право на представление доказательств, включая доказательства в письменном виде и право на вызов свидетелей, и внесение представлений на основании доказательств.

8.1.6. МПК оставляет за собой право проводить слушания целиком или частично посредством телефонной конференц-связи.



8.1.7. Представители ВАДА могут посещать слушания в качестве наблюдателей. В любом случае МПК должен уведомлять ВАДА обо всех делах, ожидающих решения, равно как и о результатах всех слушаний.

## **8.2. Предварительные слушания**

8.2.1. Орган, проводящий слушания, рассматривает вопрос о наличии оснований для *Временного отстранения*.

8.2.2. За исключением случаев, предусмотренных статьей 8.1.2, будет применяться процедура, изложенная в статье 8.1. В случае отсутствия иной договоренности между Спортсменом и МПК, *Предварительное слушание* должно начаться в течение 10 (десяти) дней с момента наложения на спортсмена *Временного отстранения* по статье 7.5.

## **8.3. Слушания в связи со Спортивным мероприятием**

Слушания, проводимые в связи с конкретным *Спортивным мероприятием*, могут проводиться в ускоренном порядке.

*Примечание к статьям 8.2 и 8.3: К примеру, слушания могут проводиться в ускоренном порядке накануне крупного Спортивного мероприятия, когда принятие решения по нарушению антидопинговых правил необходимо для определения возможности Спортсмена принять участие в Спортивном мероприятии, или во время Спортивного мероприятия, когда принятие решения по делу повлияет на результаты Спортсмена или на его возможность продолжить участвовать в Спортивном мероприятии.*

## **8.4. Решения**

8.4.1. В конце слушаний или сразу же после них орган, проводящий слушания, оформляет письменное решение, включающее описание всех причин данного решения и оснований для назначения того или иного срока *Дисквалификации*, включая (при необходимости) пояснение относительно того, почему не был назначен максимальный потенциальный срок *Дисквалификации*.

8.4.2. Решение может быть обжаловано в САС в соответствии со статьей 13. Копии решения должны быть предоставлены Спортсмену или иному Лицу и другим Антидопинговым организациям, с правом обжалования решения в соответствии со статьей 13.2.3.

8.4.3. Если в связи с вынесенным решением не подается апелляция, то: (а) в том случае, если решение заключается том, что имело место нарушение антидопинговых правил, оно должно быть *Публично обнародовано* в соответствии со статьей 14.3.2; но (б) если решение заключается в том, что нарушение антидопинговых правил не имело места, оно подлежит *Публичному обнародованию* только с согласия Спортсмена или иного Лица, являющихся объектом данного решения. МПК должен предпринять разумные меры для получения данного согласия, и если оно получено, *Публично обнародовать* решение в исходном виде или в отредактированной форме, одобренной Спортсменом или иным Лицом. Если среди сторон дела имеются *Несовершеннолетние*, в этом случае применяются принципы статьи 14.3.6.

## 8.5. Единственное слушание в САС

Случаи о нарушении антидопинговых правил могут быть рассмотрены сразу САС без соблюдения требования предварительного слушания с согласия Спортсмена или иного Лица, МПК, ВАДА и любой другой Антидопинговой организации, которая бы имела право на подачу апелляции на решение первой инстанции в САС.

*Примечание к статье 8.5: В тех случаях, когда все стороны, указанные в данной статье, убеждены, что их интересы будут надлежащим образом защищены в ходе единственного слушания, нет никакой необходимости для Спортсмена и Антидопинговых организаций нести бремя расходов по двум слушаниям. Антидопинговая организация, которая хочет участвовать в слушаниях в САС в качестве стороны или наблюдателя, может выдвинуть указанное требование как условие своего согласия на единственные слушания.*

## 9. Автоматическое аннулирование индивидуальных результатов

Нарушение антидопинговых правил в *Индивидуальных видах спорта*, выявленное в ходе *Соревновательного Тестирования*, автоматически ведет к *Аннулированию* результатов, полученных в ходе данных *Соревнований* со всеми вытекающими *Последствиями*, включая изъятие всех медалей, очков и призов.

*Примечание к статье 9: В Командных видах спорта любые награды, полученные индивидуальными игроками, будут Аннулированы. Однако Аннулирование результатов команды будет произведено в порядке, предусмотренном статьей 11.*

## 10. Санкции, применяемые к спортсменам в индивидуальных видах спорта

### 10.1. Аннулирование результатов Спортивного мероприятия, во время которого произошло нарушение антидопингового правила

Нарушение антидопингового правила, имевшее место во время *Спортивного мероприятия* или в связи со *Спортивным мероприятием*, может по решению организатора *Спортивного мероприятия* привести к *Аннулированию* всех индивидуальных результатов *Спортсмена*, достигнутых на данном *Спортивном мероприятии*, со всеми вытекающими *Последствиями*, включая изъятие всех медалей, очков и призов, за исключением случаев, предусмотренных в статье 10.1.1.

Факторы, подлежащие рассмотрению при принятии решения об *Аннулировании* других результатов *Спортивного мероприятия*, могут включать, например, серьезность нарушения *Спортсменом* антидопинговых правил, и были ли результаты *Тестирования Спортсмена* в ходе других *Соревнований* отрицательными.

*Примечание к статье 10.1: В то время как статья 9 предусматривает Аннулирование результатов в одном Соревновании, в ходе которого у Спортсмена была взята*

*положительная проба (например, результаты заплыва на спине на 100 метров), данная статья может привести к Аннулированию всех результатов во всех гонках во время Спортивного мероприятия (например, в ходе чемпионата мира, проводимого под эгидой МПК).*

10.1.1. Если Спортсмен сможет доказать, что в его действиях было *Отсутствие вины или халатности*, то индивидуальные результаты Спортсмена в других Соревнованиях не должны быть *Аннулированы*, если только нарушение антидопинговых правил не повлияло на результаты Спортсмена на Соревнованиях, помимо того, в ходе которого произошло нарушение антидопинговых правил Спортсменом.

## **10.2. Дисквалификация за наличие, Использование или Попытку Использования, или Обладание Запрещенной субстанцией или Запрещенным методом**

Срок *Дисквалификации* в связи с первым нарушением статей 2.1, 2.2 или 2.6 должен определяться следующим образом, если только не имеют место отмена или сокращение срока в соответствии со статьями 10.4, 10.5 или 10.6:

10.2.1. Срок *Дисквалификации* должен составить четыре года в следующих случаях:

10.2.1.1. Нарушение антидопинговых правил не связано с *Особой субстанцией*, если только Спортсмен или иное Лицо не смогут доказать, что нарушение антидопинговых правил было *непреднамеренное*.

10.2.1.2. Нарушение антидопинговых правил связано с *Особой субстанцией*, и МПК может доказать, что нарушение антидопинговых правил было *преднамеренное*.

10.2.2. В случаях, не описанных в статье 10.2.1, срок *Дисквалификации* должен составить два года.

10.2.3. Термин «преднамеренный», используемый в статьях 10.2 и 10.3, предназначен для определения Спортсменов, которые обманывают. Таким образом, термин предполагает, что Спортсмен или иное Лицо совершают действие, сознавая, что это является нарушением антидопинговых правил, или что существует значительный риск того, подобное поведение может являться или может привести к нарушению антидопинговых правил, и сознательно пренебрегают указанным риском. Нарушение антидопинговых правил, основанное на *Неблагоприятном результате анализа*, выявившем субстанцию, которая запрещена только в *Соревновательный* период, в тех случаях, когда речь идет об *Особой субстанции*, и Спортсмен сможет доказать, что *Запрещенная субстанция Использовалась* во *Внесоревновательный* период, должно рассматриваться как *непреднамеренное*, если только не будет доказано иное. Нарушение антидопинговых правил, основанное на *Неблагоприятном результате анализа*, выявившем субстанцию, которая запрещена только в *Соревновательный* период, в тех случаях, когда речь идет не об *Особой субстанции*, и Спортсмен сможет доказать, что *Запрещенная субстанция Использовалась* во *Внесоревновательный* период не для целей улучшения спортивных результатов, не должно рассматриваться как *преднамеренное*.

## **10.3. Дисквалификация за другие нарушения антидопинговых правил**

Срок *Дисквалификации* за нарушения антидопинговых правил, помимо указанных в статье 10.2, определяется следующим образом, если только не подлежат применению статьи 10.5 или 10.6:

10.3.1. За нарушения статьи 2.3 или статьи 2.5 срок *Дисквалификации* должен составить четыре года, кроме тех случаев, когда в случае неявки на процедуру сбора *Пробы Спортсмен* сможет доказать, что нарушение антидопингового правила не было намеренным (как это определено в статье 10.2.3), срок *Дисквалификации* должен составить два года.

10.3.2. За нарушения статьи 2.4 срок *Дисквалификации* должен составить два года с возможностью снижения минимально до одного года, в зависимости от степени *Вины Спортсмена*. Предусмотренная данной статьёй возможность выбора в пределах двух лет и одного года *Дисквалификации* недоступна Спортсменам, в отношении которых существуют серьезные подозрения, что изменение информации о местонахождении в последний момент или иное поведение вызвано попыткой избежать *Тестирования*.

10.3.3. За нарушение статьи 2.7 или 2.8 устанавливается срок *Дисквалификации* от четырех лет, как минимум, до пожизненной *Дисквалификации*, в зависимости от серьезности нарушения. Нарушение статьёй 2.7 и 2.8, совершенное в отношении *Несовершеннолетних*, должно рассматриваться как особо опасное нарушение, и если оно совершено *Персоналом спортсмена* не в отношении *Особой субстанции*, то *Персонал спортсмена* должен быть *Дисквалифицирован* пожизненно. Кроме того, о значительных нарушениях статьи 2.7 или 2.8, которые могут также нарушать законы и нормы, не относящиеся к сфере спортивного права, должно быть сообщено компетентным административным, профессиональным или судебным органам.

*Примечание к статье 10.3.3: Лица, вовлекающие Спортсменов в допинговые схемы или покрывающие их, должны быть подвергнуты более строгим санкциям, чем Спортсмены, у которых допинг-пробы оказались положительными. Поскольку права спортивных организаций обычно ограничены возможностью *Дисквалификации* в отношении аккредитации, членства или каких-либо спортивных льгот, передача информации о Персонале спортсмена в компетентные органы представляется важным шагом в предотвращении допинга.*

10.3.4. За нарушение статьи 2.9 устанавливается срок *Дисквалификации* от двух, как минимум, до четырех лет, в зависимости от серьезности нарушения.

10.3.5. За нарушение статьи 2.10 срок *Дисквалификации* должен составить два года с возможностью снижения минимально до одного года, в зависимости от степени *Вины Спортсмена* или иного *Лица*, или других обстоятельств дела.

*Примечание к статье 10.3.5: В тех случаях, когда «иное лицо», указанное в статье 2.10, является юридическим, а не физическим лицом, к такой организации должны быть применены дисциплинарные меры, предусмотренные статьёй 12.*

#### **10.4. Отмена срока *Дисквалификации* в случаях *Отсутствия вины или халатности***

Если Спортсмен или иное Лицо смогут доказать в каждом индивидуальном случае, что в их действиях Отсутствует вина или халатность, то применимый в ином случае срок Дисквалификации не должен быть применен.

*Примечание к статье 10.4: Данная статья и статья 10.5.2 применяются при назначении санкции, они не применяются при установлении факта, имело ли место нарушение антидопинговых правил. Они применяются только в исключительных обстоятельствах, например, когда Спортсмен смог бы доказать, что, несмотря на полное соблюдение правил, имел место саботаж со стороны соперника.*

*Напротив, Отсутствие вины или халатности не будет применяться при следующих обстоятельствах:*

*а) положительный результат теста явился следствием употребления витаминного препарата или пищевой добавки с этикеткой, не соответствующей содержанию (Спортсмены несут ответственность за все, что они употребляют (статья 2.1), и были предупреждены о возможности загрязнения пищевой добавки);*

*б) Назначение Запрещенной субстанции личным врачом Спортсмена или его тренером без ведома Спортсмена (Спортсмены несут ответственность за выбор медицинского персонала и информированность персонала о запрете на прием субстанций из Запрещенного списка);*

*в) запрещенная субстанция оказалась в пище или напитках, принимаемых Спортсменом, по вине супруга (и), тренера или иного Лица в окружении Спортсмена (Спортсмены несут ответственность за то, что они едят и пьют, и за поведение Лиц, которым они доверяют доступ к своей пище и напиткам).*

*Однако в зависимости от представленных доказательств в каждом конкретном случае результатом любого из вышеприведенных примеров может быть сокращение санкций в соответствии со статьей 10.5 на основании Незначительной вины или халатности.*

## **10.5. Сокращение срока Дисквалификации на основании Незначительной вины или халатности**

10.5.1. Сокращение санкции для Особых субстанций или Загрязненных продуктов при нарушении статьи 2.1, 2.2 или 2.6

### 10.5.1.1 Особые субстанции

В случаях, когда нарушение антидопинговых правил включает Особую субстанцию, и Спортсмен или иное Лицо смогут доказать Незначительную вину или халатность, срок Дисквалификации должен составить, как минимум, предупреждение без назначения срока Дисквалификации, и, как максимум, два года Дисквалификации, в зависимости от степени Вины Спортсмена или иного Лица.

### 10.5.1.2 Загрязненные продукты

В случаях, когда спортсмен или иное лицо смогут доказать незначительную вину или халатность, и то, что Запрещенная субстанция содержалась в загрязненном продукте, в качестве санкции назначается, как минимум, предупреждение без назначения срока дисквалификации, а как максимум — два года дисквалификации, в зависимости от степени вины спортсмена или иного лица.

*Примечания к статье 10.5.1.2: При оценке степени Вины Спортсмена, например, в пользу Спортсмена будет расценен факт того, что Спортсмен указал в протоколе допинг-*

контроля продукт, в отношении которого впоследствии было установлено, что он был загрязнен.

10.5.2. Применение *Незначительной вины или халатности* за пределами применения статьи 10.5.1.

Если *Спортсмен* или иное *Лицо* смогут доказать в каждом конкретном случае, к которому статья 10.5.1 не применяется, что в их действиях есть *Незначительная вина или халатность*, то при условии дальнейшего сокращения или отмены в соответствии со статьей 10.6, применимый в иных случаях срок *Дисквалификации* может быть сокращен в соответствии со степенью *Вины Спортсмена* или иного *Лица*, однако сокращаемый срок *Дисквалификации* не может быть меньше половины срока *Дисквалификации*, назначаемого в ином случае. Если срок *Дисквалификации*, назначаемый в ином случае, составляет пожизненная *Дисквалификация*, то сокращаемый срок по данной статье не может быть менее восьми лет.

*Примечание к статье 10.5.2: Статья 10.5.2 может применяться к любому нарушению антидопинговых правил, кроме тех, где намерение является элементом нарушения антидопинговых правил (например, статья 2.5, 2.7, 2.8 или 2.9) или диапазон срока Дисквалификации предусмотрен статьей на основании степени Вины Спортсмена или иного Лица.*

## **10.6. Отмена, сокращение или прекращение срока *Дисквалификации*, или других *Последствий* по причинам иным, чем *Вина***

10.6.1. *Существенное содействие* в раскрытии или установлении нарушений антидопинговых правил.

10.6.1.1. МПК может еще до принятия окончательного решения по апелляции по статье 13 или до истечения срока подачи апелляции отменить часть срока *Дисквалификации*, если *Спортсмен* или иное *Лицо* оказали *Существенное содействие Антидопинговой организации*, правоохранительным органам или профессиональному дисциплинарному органу, в результате чего: i) *Антидопинговая организация* раскрыла или открыла дело о нарушении антидопинговых правил другим *Лицом*; или ii) правоохранительные или дисциплинарные органы раскрыли или открыли дело о правонарушении или нарушении профессиональных правил, совершенном другим *Лицом*, и информация, предоставленная данным *Лицом* в рамках *Существенного содействия*, стала доступна *Антидопинговой организации*.

После окончательного решения по апелляции по статье 13 или истечения срока подачи апелляции МПК может только отменить часть срока *Дисквалификации*, назначаемого в иных случаях, с согласия ВАДА. Продолжительность той части срока, на которую может быть сокращен назначаемый в иных случаях срок *Дисквалификации*, должна основываться на серьезности нарушения антидопинговых правил, совершенного *Спортсменом* или иным *Лицом*, и того, насколько велико было *Существенное содействие*, оказанное *Спортсменом* и иным *Лицом* в деле борьбы с допингом в спорте. Может быть отменено не более трех четвертей назначаемого в иных случаях срока *Дисквалификации*. Если же назначаемая в иных случаях *Дисквалификация* является пожизненной, то несокращаемый срок по данной статье составляет не менее восьми лет. Если *Спортсмен* или иное *Лицо* в

итоге отказываются сотрудничать и предоставлять полную и надежную информацию в рамках *Существенного содействия*, на основании которого была предоставлена отмена срока *Дисквалификации*, МПК может восстановить первоначальный срок *Дисквалификации*. Если МПК решит восстановить отмененный ранее срок *Дисквалификации* или решит не восстанавливать отмененный ранее срок *Дисквалификации*, на такое решение может быть подана апелляция любым *Лицом*, уполномоченным на это в соответствии со статьей 13.

10.6.1.2. Для поощрения *Спортсменов* и иных *Лиц* в предоставлении *Существенного содействия Антидопинговым организациям*, по запросу МПК или по запросу *Спортсмена* или иного *Лица*, которое обвиняется в нарушении антидопинговых правил, ВАДА на любой стадии обработки результатов, даже после принятия окончательного решения по апелляции в соответствии со статьей 13, может согласиться отменить на свое усмотрение применимый в иных случаях срок *Дисквалификации* и другие *Последствия*. В исключительных случаях ВАДА в ответ на *Существенное содействие* может согласиться на отмену срока *Дисквалификации* и других *Последствий* более чем это предусмотрено данной статьей, вплоть до неприменения *Дисквалификации* и (или) невозвращения призовых денег или отмены штрафа и возмещения расходов. Отсутствие согласия ВАДА является условием для восстановления санкции, как это предусмотрено данной статьей. Несмотря на положения статьи 13, решение ВАДА по данной статье не подлежит апелляции другой *Антидопинговой организацией*.

10.6.1.3. Если МПК отменяет какую-либо часть применимой санкции в связи с *Существенным содействием*, то в порядке, предусмотренном статьей 14.2, другим *Антидопинговым организацией*, имеющим право подать апелляцию в соответствии со статьей 13.2.3, должно быть выслано уведомление с объяснением мотивов принятого решения. В особых обстоятельствах, если ВАДА считает, что это будет лучше для интересов борьбы с допингом в спорте, ВАДА может разрешить МПК вступить в соответствующее соглашение о конфиденциальности, которое будет предусматривать ограничение или отсрочку раскрытия информации по существующему *Существенному содействию* или его характеру.

*Примечание к статье 10.6.1: Сотрудничество Спортсменов, Персонала спортсмена и иных Лиц, признающих свои ошибки и желающих пролить свет на другие нарушения антидопинговых правил, важны для очищения спорта. Данное обстоятельство является единственным основанием по Кодексу отменить срок Дисквалификации, применимый в иных случаях.*

10.6.2. Признание нарушения антидопинговых правил в отсутствие других доказательств.

Если *Спортсмен* или иное *Лицо* добровольно признают совершение нарушения антидопинговых правил до получения уведомления о взятии *Пробы*, которая могла бы выявить такое нарушение (или в случае нарушения антидопинговых правил не по статье 2.1 – до получения, согласно статье 7, первого уведомления о нарушении), и это признание является единственно достоверным свидетельством нарушения на момент признания, срок *Дисквалификации* может быть сокращен, но не более чем наполовину от предусмотренного в иных случаях срока.

*Примечание к статье 10.6.2: Эта статья применяется тогда, когда Спортсмен или*

*иное Лицо выступают с заявлением о признании нарушения антидопинговых правил при обстоятельствах, когда ни одна из Антидопинговых организаций не знает, что могло иметь место нарушение антидопинговых правил. Данная статья не может быть применима в обстоятельствах, когда признание имеет место после того, как Спортсмен или иное Лицо осознали, что им грозит разоблачение. Период сокращения срока Дисквалификации должен определяться, исходя из возможности выявления нарушения антидопинговых правил Спортсменом или иным Лицом, если бы они добровольно об этом не заявили.*

10.6.3. Своевременное признание в нарушении антидопинговых правил сразу после предъявления обвинения в нарушении, наказание за которое предусмотрено статьям 10.2.1 или 10.3.1.

*Спортсмен или иное Лицо, к которому может быть применена санкция в виде четырехлетней Дисквалификации в соответствии со статьями 10.2.1 или 10.3.1 (Уклонение или отказ от сдачи Пробы или Фальсификация), своевременно признав нарушение антидопинговых правил после предъявления обвинения МПК, а также с согласия и на усмотрение ВАДА и МПК, может получить сокращение срока Дисквалификации, минимально до двух лет, в зависимости от серьезности нарушения, а также от степени вины Спортсмена или иного Лица.*

10.6.4. Применение нескольких оснований для сокращения санкции.

Если Спортсмен или иное Лицо доказывают, что имеют право на сокращение санкций по более чем одному из положений статьи 10.4, 10.5 или 10.6, то до применения любого сокращения или отмены по статье 10.6 применимый в иных случаях срок Дисквалификации должен быть определен в соответствии со статьями 10.2, 10.3, 10.4 и 10.5. Если Спортсмен или иное Лицо доказывают, что имеют право на сокращение или отмену срока Дисквалификации в соответствии со статьей 10.6, срок Дисквалификации может быть отменен или сокращен, но не более чем до одной четверти предусмотренного в иных случаях срока Дисквалификации.

*Примечание к статье 10.6.4: Соответствующая санкция определяется последовательно в четыре этапа. Во-первых, Комиссия, проводящая слушания, определяет, какая из основных санкций (статьи 10.2, 10.3, 10.4 или 10.5) применяется к данному конкретному нарушению антидопинговых правил. Во-вторых, если основная санкция предусматривает различные санкции, Комиссия, проводящая слушания, должна определить, какая санкция из предложенного выбора подлежит применению в зависимости от степени Вины Спортсмена или иного Лица. В-третьих, Комиссия, проводящая слушания, определяет, существуют ли основания для отмены, прекращения или сокращения санкции (статья 10.6). В конце Комиссия, проводящая слушания, определяет дату начала срока Дисквалификации в соответствии со статьей 10.11. Несколько примеров по применению статьи 10 приведены в Приложении 2.*

## **10.7. Многочисленные нарушения**

10.7.1. Срок Дисквалификации при повторном нарушении Спортсменом или иным Лицом антидопинговых правил должен быть определен, исходя из того, что больше:



- а) шесть месяцев;
- б) половина срока *Дисквалификации*, наложенной за первое нарушение антидопинговых правил, без учета возможного сокращения такого срока по статье 10.6;
- в) двойной срок по сравнению со сроком *Дисквалификации*, применимый к данному повторному нарушению антидопинговых правил, если бы оно рассматривалось в качестве первого нарушения, без учета возможного сокращения такого срока по статье 10.6.

Срок *Дисквалификации*, указанный выше, может быть сокращен при применении статьи 10.6.

10.7.2. При установлении третьего нарушения антидопинговых правил назначается пожизненный срок *Дисквалификации* за исключением случаев, когда при третьем нарушении антидопинговых правил выявляются условия, позволяющие отменить или сократить срок *Дисквалификации* по статье 10.4 или 10.5, или нарушение установлено по статье 2.4. В этих конкретных случаях срок *Дисквалификации* назначается от восьми лет до пожизненной *Дисквалификации*.

10.7.3. Нарушение антидопинговых правил, по которым было установлено *Отсутствие вины или халатности* в действиях *Спортсмена* или иного *Лица*, не будут рассматриваться в качестве предыдущего нарушения для целей данной статьи.

10.7.4. Дополнительные правила, применяемые для отдельных возможных многократных нарушений.

10.7.4.1. При определении санкций по статье 10.7 нарушение антидопинговых правил будет считаться вторым нарушением только тогда, когда *МПК* сможет доказать, что *Спортсмен* или иное *Лицо* совершили второе нарушение антидопинговых правил после того, как ими было получено уведомление о первом нарушении в соответствии со статьей 7, либо после того, как *МПК* предпринял разумные усилия для уведомления о первом нарушении антидопинговых правил. Если же *МПК* не может это доказать, нарушения должны рассматриваться вместе как первое нарушение, и наложение санкций должно основываться на нарушении, которое влечет применение более строгой санкции.

10.7.4.2. Если после наложения санкции за первое нарушение антидопинговых правил, *МПК* выявляет нарушение антидопинговых правил *Спортсменом* или иным *Лицом*, которое произошло до получения уведомления о первом нарушении, тогда *МПК* должен наложить дополнительную санкцию на основе той санкции, которая могла бы быть применена, если бы два нарушения рассматривались одновременно. Результаты всех *Соревнований*, начиная с даты более раннего нарушения антидопинговых правил, подлежат *Аннулированию* согласно статье 10.8.

10.7.5. Десятилетний период для многократных нарушений антидопинговых правил

Для целей статьи 10.7 каждое нарушение антидопинговых правил должно произойти в течение десяти лет, чтобы были признаки многократного нарушения.

**10.8. Аннулирование результатов Соревнований, следующих за сбором Проб или совершением нарушения антидопинговых правил**

Помимо автоматического *Аннулирования* результатов, показанных на *Соревновании*, во время которого была взята положительная *Проба*, согласно статье 9 все другие результаты, показанные на *Соревнованиях*, начиная с даты отбора положительной *Пробы* (при *Соревновательном* или *Внесоревновательном Тестировании*), или с даты совершения другого нарушения антидопинговых правил, включая период *Временного отстранения* и *Дисквалификации*, должны быть *Аннулированы* со всеми вытекающими *Последствиями*, включая изъятие медалей, очков и призов, если в данном случае не предусмотрены иные меры.

**Примечание к статье 10.8.** Ни одна статья в Кодексе не препятствует «чистым» Спортсменам или иным Лицам, пострадавшим от действий Лица, совершившего нарушение антидопинговых правил, требовать от этого лица возмещения ущерба.

#### **10.9. Распределение расходов САС и изъятых призовых денег**

Устанавливается следующая очередность выплат расходов САС и изъятых призовых денег: в первую очередь, производится выплата расходов, определенных в решении САС, во вторую очередь, изъятые призовые деньги передаются другим Спортсменам, и, в-третьих, возмещаются расходы МПК.

#### **10.10. Финансовые последствия**

МПК может применять финансовые санкции в связи с нарушением антидопинговых правил. Наложение финансовых санкций или возмещение расходов МПК не может считаться основанием для сокращения срока *Дисквалификации* или другой санкции, которая должна применяться не иначе, как в соответствии с настоящим Кодексом или ВАДК.

#### **10.11. Начало срока *Дисквалификации***

Кроме указанных ниже ситуаций, срок *Дисквалификации* должен начинаться с даты вынесения окончательного решения на слушания, в соответствии с которым назначается срок *Дисквалификации*, или, если право на слушания не было реализовано или слушания не проводились, с даты принятия *Дисквалификации* или ее назначения.

##### **10.11.1. Задержки по обстоятельствам, не относящимся к Спортсмену или иному Лицу**

Если имели место значительные задержки при проведении слушаний или на других этапах *Допинг-контроля* по обстоятельствам, не зависящим от Спортсмена или иного Лица, то МПК может исчислять срок *Дисквалификации* с более ранней даты, а именно с даты взятия *Пробы* или с последней даты совершения нарушения антидопинговых правил. Все результаты на *Соревнованиях*, достигнутые в период *Дисквалификации*, включая ретроактивную *Дисквалификацию*, должны быть *Аннулированы*.

*Примечание к статье 10.11.1:* В случаях нарушения антидопинговых правил, кроме статьи 2.1, МПК может потребоваться длительное время для выявления и разработки фактов, подтверждающих на приемлемом уровне для проводящих слушания экспертов нарушение антидопинговых правил, особенно в случаях, когда Спортсмен или иное Лицо предприняли действия, направленные на сокрытие факта нарушения. В указанных

*обстоятельствах возможность, предоставленная данной статьей, в определении даты начала санкции с более ранней даты не должна применяться.*

#### 10.11.2. Своевременное признание

Если *Спортсмен* или иное *Лицо* сознаются в нарушении антидопинговых правил (до его участия в следующем *Соревновании*) после того, как они были информированы об этом *МПК*, начало срока *Дисквалификации* может начинаться с даты, когда была отобрана *Проба*, или последней даты другого нарушения антидопинговых правил. Однако в каждом случае, когда будет применяться эта статья, *Спортсмен* или иное *Лицо* должны отбыть, по крайней мере, половину срока *Дисквалификации*, начиная с даты, с которой *Спортсмен* или иное *Лицо* согласятся с наложением санкции, даты, с которой решение, налагающее санкцию, будет принято после слушания, или с даты, с которой санкция наложена другим образом. Данная статья не применяется в тех случаях, когда срок *Дисквалификации* уже был сокращен по статье 10.6.3.

10.11.3. Если *Временное отстранение* наложено и соблюдается *Спортсменом* или иным *Лицом*, тогда *Временное отстранение* должно быть учтено при назначении *Спортсмену* или иному *Лицу* срока *Дисквалификации*. Если какой-то срок *Дисквалификации* был отбыт в соответствии с решением, на которое впоследствии была подана апелляция, то он должен быть учтен при назначении *Спортсмену* или иному *Лицу* срока *Дисквалификации* в соответствии с решением апелляционного органа.

10.11.4. Если *Спортсмен* или иное *Лицо* добровольно в письменном виде примет *Временное отстранение*, назначенное *МПК*, и будет соблюдать *Временное отстранение*, то оно должно быть учтено при назначении *Спортсмену* или иному *Лицу* срока *Дисквалификации*. Копия добровольного согласия на *Временное отстранение Спортсмена* или иного *Лица* должна быть незамедлительно предоставлена каждой стороне, обладающей правом получать уведомления о возможном нарушении антидопинговых правил в соответствии со статьей 14.1.

*Примечание к статье 10.11.4: Добровольное согласие Спортсмена на Временное отстранение не является признанием Спортсмена и не должно использоваться для неблагоприятных выводов в отношении Спортсмена.*

10.11.5. Никакого сокращения срока *Дисквалификации* не должно быть предоставлено на какой-либо период до даты *Временного отстранения* или добровольного *Временного отстранения* независимо от того, решил *Спортсмен* не принимать участие в *Соревнованиях* сам или был временно отстранен своей командой.

10.11.6. В *Командных видах спорта*, где *Дисквалификация* накладывается на команду, если принципы справедливости не требуют иного, срок должен начинаться с даты окончательных слушаний, на которых было принято решение о *Дисквалификации*, или если слушания не проводились, с даты выражения согласия с *Дисквалификацией*, или когда оно было наложено иным образом. Любой срок *Временного отстранения* команды (был он наложен или принят добровольно) должен учитываться при определении общего срока *Дисквалификации*.

*Примечание к статье 10.11: Статья 10.11 прямо предусматривает, что задержки по обстоятельствам, не относящимся к Спортсмену, своевременное признание Спортсмена и временное отстранение являются единственными обстоятельствами, позволяющими начать отсчитывать срок Дисквалификации ранее даты вынесения решения на слушаниях.*

## **10.12. Статус в течение срока Дисквалификации**

### **10.12.1. Запрет на участие в течение срока Дисквалификации**

Ни один Спортсмен или иное Лицо, в отношении которого была применена Дисквалификация, не имеет права во время срока Дисквалификации участвовать ни в каком качестве в Соревнованиях или иной деятельности (за исключением специальных антидопинговых образовательных или реабилитационных программ), санкционированных или организованных МПК, любым НПК, клубом или иной организацией-членом МПК или НПК, или в Соревнованиях, организованных профессиональной лигой, или каким-либо международным или национальным организатором Спортивного мероприятия, либо в любой спортивной деятельности в элитном спорте или на национальном уровне, которая финансируется правительственным органом.

Спортсмен или иное Лицо, в отношении которого вынесено решение о Дисквалификации на срок более четырех лет, по истечении четырех лет может принимать участие в качестве Спортсмена в местных Спортивных мероприятиях, не санкционированных или иным образом не относящихся к юрисдикции Подписавшейся стороны ВАДК или члена Подписавшейся стороны ВАДК, однако при условии, что местные соревнования не находятся на уровне, позволяющем такому Спортсмену или иному Лицу прямо или косвенно квалифицироваться для участия (или набора очков) в Национальных или Международных спортивных мероприятиях, и данный Спортсмен или иное Лицо ни в каком качестве не могут работать с Несовершеннолетними.

Спортсмен или иное Лицо, в отношении которого вынесено решение о Дисквалификации, должны проходить Тестирование.

*Примечание к статье 10.12.1: Например, как предусмотрено статьей 10.12.2, Дисквалифицированный Спортсмен не может участвовать в спортивных сборах, показательных выступлениях или тренировках, организованных соответствующим НПК или клубом, являющимся членом данной НПК, или финансируемых правительственным органом. Далее Дисквалифицированный Спортсмен не может принимать участие в соревнованиях, проводимых профессиональными лигами, не являющимися Подписавшимися сторонами (например, Национальная хоккейная лига, Национальная баскетбольная ассоциация и т.д.), в Спортивных мероприятиях, организованных международными и национальными организаторами Спортивных мероприятий, также не являющимися Подписавшимися сторонами, без риска подвергнуться Последствиям, указанным в статье 10.12.3. Термин «деятельность» также включает административную деятельность, такую как работа официальным лицом, директором, офицером, сотрудником или волонтером в организации, описанной в данной статье. Дисквалификация, наложенная в одном спорте, должна быть признана в других видах спорта (см. статью 15.1 «Взаимное признание»).*

#### 10.12.2. Возврат к тренировочной деятельности

Единственным исключением из статьи 10.12.1 может стать возвращение *Спортсмена* к тренировкам с командой или использование помещений клуба или другой организации, входящей в состав *МПК*, в течение времени, в зависимости от того, что короче:

- 1) последние два месяца *Дисквалификации Спортсмена*
- 2) последняя четверть наложенного срока *Дисквалификации*.

*Примечание к статье 10.12.2: Во многих Командных видах спорта, а также в некоторых Индивидуальных (например, легкая атлетика или горнолыжный спорт для слабовидящих) Спортсмен не может эффективно тренироваться в одиночку, чтобы быть готовым к выступлению на Соревнованиях по окончании срока Дисквалификации. Во время тренировочного периода, предусмотренного указанной статьей, Дисквалифицированный Спортсмен не может соревноваться или быть вовлеченным в какую-либо деятельность, описанную в статье 10.12.1 помимо тренировок.*

#### 10.12.3. Нарушение запрета на участие во время срока *Дисквалификации*

Если *Спортсмен* или иное *Лицо*, в отношении которого была принята *Дисквалификация*, нарушает запрет, установленный в статье 10.12.1, то результаты его участия будут *Аннулированы*, а новый срок *Дисквалификации*, равный по длине первоначальному сроку, будет добавлен к концу первой *Дисквалификации*. Новый срок *Дисквалификации* может быть изменен на основании степени *Вины Спортсмена* или иного *Лица*. и других обстоятельств дела. Решение относительно того, нарушили ли *Спортсмен* или иное *Лицо* запрет на участие и возможно ли изменение срока *Дисквалификации*, должно выноситься *МПК*. На данное решение может быть подана апелляция в соответствии со статьей 13. Если *Персонал спортсмена* или иное *Лицо* оказывают помощь *Лицу* в нарушении запрета на участие во время *Дисквалификации*, *МПК* налагает на него санкции в соответствии со статьей 2.9 за подобное содействие.

#### 10.12.4. Отказ в финансировании на срок *Дисквалификации*

Кроме того, *Лицу*, нарушившему антидопинговые правила, если не применялось сокращение санкции согласно статьям 10.4 или 10.5, *МПК* и *НПК* в его составе откажут в полном или частичном финансировании, связанном со спортивной деятельностью, или других льготах, получаемых таким *Лицом* в связи со спортивной деятельностью.

### 10.13. Автоматическое опубликование санкции

Обязательной частью каждой санкции является автоматическое опубликование, предусмотренное статьей 14.3.

*Примечание к статье 10: Гармонизация санкций была одной из самых обсуждаемых и спорных сфер борьбы с допингом. Гармонизация означает, что при оценке уникальных фактов каждого дела применяются одинаковые правила и критерии. Приводились аргументы против обязательной гармонизации санкций, базирующихся на индивидуальных особенностях различных видов спорта, включая, например, следующие: в некоторых видах спорта Спортсмены являются профессионалами, которые зарабатывают благодаря спорту значительные суммы денег, а в других они являются*

*простыми любителями; в тех видах спорта, где карьера Спортсмена коротка, стандартный срок Дисквалификации имеет большее значение для Спортсмена, чем в тех, где карьера традиционно более длительная. Основным аргументом в пользу гармонизации является то, что просто неправильно, что два Спортсмена из одной страны, анализ проб которых выявил наличие одной и той же Запрещенной субстанции, при одинаковых обстоятельствах могут получить различные санкции только на том основании, что они занимаются в различных видах спорта. Кроме того, гибкость при назначении санкции часто рассматривалась как неприемлемая возможность для некоторых спортивных организаций быть более терпимыми к настоящим нарушителям. Отсутствие гармонизации при назначении санкций часто являлось причиной юрисдикционного конфликта между Международными федерациями и Национальными антидопинговыми организациями.*

## **11. Последствия для команд**

### **11.1. Тестирование в Командных видах спорта**

Если более одного члена команды в *Командных видах спорта* проинформировано о нарушении антидопинговых правил по статье 7 в связи со *Спортивным мероприятием*, то организатор *Спортивного мероприятия* должен провести соответствующее *Целевое тестирование* команды во время *Спортивного мероприятия*.

### **11.2. Последствия для Командных видов спорта**

Если более двух членов команды в *Командных видах спорта* нарушили антидопинговые правила во время *Спортивного мероприятия*, то организатор *Спортивного мероприятия* должен наложить соответствующую санкцию на команду (например, снятие заработанных очков, *Дисквалификация с Соревнований* или *Спортивного мероприятия* или другую санкцию) в дополнение к *Последствиям*, наложенным на отдельных *Спортсменов*, совершивших нарушение антидопинговых правил.

### **11.3. Организатор Спортивного мероприятия может ужесточить Последствия для Командных видов спорта**

Организатор *Спортивного мероприятия* может принять решение о применении правил для данного *Спортивного мероприятия*, которые налагают *Последствия* более строгие, чем приведенные в статье 11.2

*Примечание к статье 11.3: Например, МПК может установить правила, предусматривающие Дисквалификацию команды на время Паралимпийских игр, на основании меньшего количества нарушений антидопинговых правил в период проведения Игр.*

### **11.4. Тестирование команд в Индивидуальных видах спорта**

Если один член *Команды* в *Индивидуальных видах спорта* проинформирован о нарушении антидопинговых правил по статье 7 во время *Спортивного Мероприятия*, то организатор

*Спортивного Мероприятия* должен провести соответствующее *Целевое тестирование* всех членов команды во время *Спортивного Мероприятия*.

### **11.5. Последствия для команд в Индивидуальных видах спорта**

11.5.1. Нарушение антидопинговых правил, совершенное членом *Команды* и выявленное в результате *Соревновательного* теста, автоматически ведет к аннулированию результатов, полученных *Командой* на данном *Соревновании* со всеми вытекающими последствиями для *Команды* и ее членов, включая изъятие всех медалей, очков и призов.

11.5.2. Нарушение антидопинговых правил, совершенное членом *Команды* во время или в связи со *Спортивным мероприятием*, не подпадающее под статью 11.5.1, может привести к аннулированию результатов, полученных *Командой* на данном *Спортивном мероприятии* со всеми вытекающими последствиями для *Команды* и ее членов, включая изъятие всех медалей, очков и призов, кроме случаев, подпадающих под статью 11.5.3.

11.5.3. Если в случае, когда *Спортсмен*, являющийся членом *Команды*, совершил нарушение антидопинговых правил во время или в связи с одним *Соревнованием* в рамках *Спортивного мероприятия*, если другому(им) члену(ам) *Команды* удастся доказать его/её/их *Отсутствие вины* или *халатности* по данному нарушению, результаты *Команды* во всех прочих *Соревнованиях* в рамках данного *Спортивного мероприятия* не подлежат аннулированию, если только нет оснований предполагать, что нарушение антидопинговых правил *Спортсменом* повлияло на результаты другого(их) *Соревнования(ий)*, помимо того *Соревнования*, во время или в связи с которым произошло данное нарушение.

## **12. Дисциплинарные меры, применяемые к спортивным организациям**

Статья 12 *ВАДК* особым образом выделяет право *Подписавшихся сторон* принимать и исполнять собственные правила (помимо изложенных в настоящем *Кодексе*), подразумевающие наложение санкций на подконтрольные организации за нарушение антидопинговых правил. Правление *МПК* приняло дополнение к главе 3.9 Руководства *МПК* («Дополнение к Политике *МПК* в отношении дисциплинарных мер за нарушение установленных *МПК* правил квалификации, регистрации и участия. Расширение сферы применения Политики для покрытия нарушения антидопинговых правил»). Данное дополнение представляет свод правил того типа, который описан в статье 12 *ВАДК*.

*Примечание к статье 12: Эта статья разъясняет, что Кодекс никак не ограничивает создание дисциплинарных взаимоотношений между организациями.*

## **13. Апелляции**

### **13.1. Решения, на которые могут подаваться апелляции**

На решения, принимаемые в соответствии с настоящим *Кодексом*, могут подаваться

апелляции, как это указано в статьях *Кодекса* 13.2–13.7, или иным образом в соответствии с настоящим *Кодексом*, *ВАДК* или *Международными стандартами*. Во время рассмотрения апелляции решения остаются в силе, если иначе не решает орган, рассматривающий апелляции. Перед подачей апелляции должны быть проведены все процедуры пересмотра решений, предусмотренные правилами *МПК*, при условии, что данные процедуры не противоречат принципам, изложенным в статье 13.2.2 (кроме предусмотренных в статье 13.1.3).

#### 13.1.1. Неограниченный объем рассмотрения

Объем рассмотрения апелляции включает все вопросы, имеющие отношение к делу, и прямо не ограничен вопросами или объемом рассмотрения информации, рассмотренной организацией, принявшей первоначальное решение.

13.1.2. САС не должен принимать во внимание факты, установленные в решении, на которое была подана апелляция.

При принятии решения САС может не принимать во внимание решение органа, на которое была подана апелляция.

*Примечание к статье 13.1.2: САС проводит рассмотрение de novo. Предыдущее рассмотрение не ограничивает предоставление доказательств и не имеет веса при слушаниях в САС.*

#### 13.1.3. ВАДА не должно исчерпать внутренние способы разбирательства

В тех случаях, когда ВАДА имеет право на апелляцию по статье 13 и ни одна из сторон не подавала апелляцию на окончательное решение в рамках процедуры, проводимой МПК, ВАДА может подать апелляцию на такое решение напрямую в САС, минуя способы внутреннего разбирательства, предусмотренные МПК.

*Примечание к статье 13.1.3: Если решение вынесено до заключительной стадии процесса, осуществляемого МПК (например, во время первого слушания), и ни одна из сторон не собирается подавать апелляцию на данное решение на следующий уровень процедуры, разработанный МПК, тогда ВАДА может миновать оставшиеся уровни во внутреннем процессе МПК и подать апелляцию прямо в САС.*

### **13.2. Апелляции по поводу решений относительно нарушений антидопинговых правил, Последствий, Временных отстранений, признания решений и юрисдикции**

На указанные ниже решения апелляция может подаваться только в порядке, предусмотренном статьями 13.2-13.7:

- а) решение о том, что имело место нарушение антидопинговых правил; решение о наложении или не наложении *Последствий* за нарушение антидопинговых правил; решение о том, что не имело место нарушение антидопинговых правил;
- б) решение о том, что рассмотрение факта нарушения антидопинговых правил не может быть продолжено по процедурным причинам (включая, например, истечение срока давности);
- в) решение ВАДА не освобождать *Спортсмена*, который уходил из спорта, от обязательного предоставления шестимесячного уведомления о возвращении к



- выступлениям в *Соревнованиях* в соответствии со статьей 5.7.1;
- г) решение *ВАДА* о передаче обязанностей по обработке результатов в соответствии со статьей 7.1 настоящего *Кодекса*;
  - д) решение *МПК* не выдвигать *Неблагоприятный результат анализ* или *Атипичный результат анализа* в качестве нарушения антидопинговых правил или решение не продолжать рассмотрение нарушения антидопинговых правил после проведения расследования в соответствии со статьей 7.7;
  - е) решение применить *Временное отстранение* на основании *Предварительных слушаний*;
  - ж) несоблюдение *МПК* или *НПК* статьи 7.9;
  - з) решение, что у *МПК* нет юрисдикции по рассмотрению возможного нарушения антидопинговых правил или его *Последствий*;
  - и) решение отменить или не отменять срок *Дисквалификации* или восстановить или не восстанавливать отмененный ранее срок *Дисквалификации* по статье 10.6.1;
  - к) решение в соответствии со статьей 10.12.3;
  - л) решение *МПК* не признавать решение другой *Антидопинговой организации* по статье 15.

#### 13.2.1. Апелляции, касающиеся *Спортсменов международного уровня* или *Международных спортивных мероприятий*

Если нарушение произошло во время *Международного спортивного мероприятия* или если вовлечены *Спортсмены международного уровня*, апелляция на вынесенное решение должна подаваться исключительно в *САС*.

*Примечание к статье 13.2.1: Решения САС являются окончательными и обязательными, за исключением любого пересмотра, предусмотренного законом, который применяется к аннулированию или исполнению арбитражных решений.*

#### 13.2.2. Апелляции, касающиеся других *Спортсменов* или иных *Лиц*

В случаях, не подпадающих по действие статьи 13.2.1, апелляция на решение может подаваться в независимую и беспристрастную организацию национального уровня в соответствии с правилами, установленными *Национальной антидопинговой организацией* или *НПК*, юрисдикция которого распространяется на *Спортсмена* или иное *Лицо*. Такие апелляции должны соответствовать следующим принципам: проведение своевременных слушаний; непредвзятость и беспристрастность комиссии, осуществляющей слушания; право быть представленным адвокатом за свой счет; своевременное обоснованное решение в письменной форме. Если *Национальная антидопинговая организация* или *НПК* не создали такую организацию, апелляция может быть подана в *САС* в соответствии с положениями относительно рассмотрения дела в суде такого уровня.

#### 13.2.3. Лица, уполномоченные подавать апелляцию

В случаях, предусмотренных статьей 13.2.1, подавать апелляцию в *САС* имеют право следующие стороны:

- а) *Спортсмен* или иное *Лицо*, в отношении которого принято решение, на которое подается апелляция;
- б) другая сторона, участвующая в деле, по которому было вынесено решение;

в) МПК;

г) *Национальная антидопинговая организация* страны пребывания данного *Лица* либо страны, гражданином которой является данное *Лицо*, либо страны, в которой ему выдана лицензия;

д) ВАДА.

В случаях, предусмотренных статьей 13.2.2 стороны, имеющие право подавать апелляцию в национальный апелляционный орган, определяются в соответствии с правилами, принятыми *Национальной антидопинговой организацией*, но должны быть включены как минимум:

а) *Спортсмен* или иное *Лицо*, в отношении которого принято решение, на которое подана апелляция;

б) другая сторона, участвующая в деле, по которому было вынесено решение;

в) МПК;

г) *Национальная антидопинговая организация* страны проживания данного *Лица*;

д) ВАДА.

В случаях, оговоренных статьей 13.2.2, ВАДА и МПК также имеют право подавать апелляции в САС по решениям, вынесенным национальными апелляционными органами. Любая сторона, подающая апелляцию, имеет право на содействие со стороны САС в получении всей необходимой информации от *Антидопинговой организации*, на решение которой подана апелляция, и такая информация должна быть предоставлена по указанию САС.

Невзирая на какое-либо другое положение настоящего *Кодекса*, единственной стороной, которая может подать апелляцию относительно *Временного отстранения*, является *Спортсмен* или иное *Лицо*, на которое было наложено *Временное отстранение*.

#### 13.2.4. Разрешение на подачу встречных апелляций и других последующих апелляций

Встречные апелляции и другие последующие апелляции, сделанные любым ответчиком, заявленным по делу, которое рассматривается САС, прямо разрешены в соответствии с *ВАДК*. Любая сторона, имеющая право подать апелляцию в соответствии со статьей 13, может подать встречную апелляцию или последующую апелляцию до окончания срока предоставления ответа сторонами.

*Примечание к статье 13.2.4: Данное положение необходимо в связи с тем, что с 2011 года правила САС больше не разрешают Спортсмену подавать встречную апелляцию, когда Антидопинговая организация подает апелляцию на решение по истечении времени на подачу апелляции у Спортсмена. Данное положение позволяет проводить полные слушания для всех сторон.*

### 13.3. Невынесение своевременного решения

В особом случае, если МПК не выносит решение о нарушении антидопинговых правил в сроки, установленные ВАДА, то ВАДА может подавать апелляцию прямо в САС, как если бы МПК вынес решение об отсутствии нарушения антидопинговых правил. Если САС определяет, что нарушение антидопинговых правил имело место и что ВАДА действовало обоснованно, подав апелляцию прямо в САС, то тогда расходы ВАДА и оплата адвокатов за рассмотрение апелляции должны быть возмещены ВАДА *Международным Паралимпийским комитетом*.

*Примечание к статье 13.3: Учитывая различные обстоятельства при расследовании и обработке результатов в случаях нарушения антидопинговых правил, не всегда представляется возможным для МПК вынести решение к какому-то фиксированному времени до того, как ВАДА вмешается, подав апелляцию прямо в САС. Перед принятием такого шага ВАДА будет консультироваться с МПК и предоставит ему возможность объяснить, почему решение до сих пор не вынесено.*

#### **13.4. Апелляции по поводу решений по ТИ**

Апелляция на решения по ТИ может подаваться исключительно в порядке, предусмотренном статьей 4.4.

#### **13.5. Уведомление о решении по апелляции**

Любая Антидопинговая организация, которая является стороной по апелляции, должна незамедлительно, в порядке, предусмотренном статьей 14.2, предоставить решение по апелляции Спортсмену или иному Лицу и другим Антидопинговым организациям, которые имеют право подать апелляцию в соответствии со статьей 13.2.3.

#### **13.6. Апелляции по решениям в соответствии со статьей 12**

Апелляции по решениям, принятым в соответствии со статьей 12, подаются исключительно Национальным Паралимпийским комитетом в САС.

#### **13.7. Сроки подачи апелляций**

##### **13.7.1. Апелляции в САС**

Апеллирующая сторона может подать апелляцию в САС в течение двадцати одного дня со дня получения решения. Несмотря на вышесказанное, нижеследующее будет применяться в связи с апелляциями, поданными стороной, имеющей право на апелляцию, но не являющейся одной из сторон в процедуре, которая имела результатом решение, на которое была подана апелляция:

а) В течение 15 дней после уведомления о вынесенном решении, эта сторона/стороны имеют право на получение от органа, принявшего решение, копии документов, на основании которых орган принял данное решение.

б) Если подобный запрос сделан в течение 15 дней, сторона, сделавшая этот запрос, сможет подать апелляцию в САС в течение двадцати одного дня после получения документов.

Несмотря на вышесказанное, сроки подачи апелляций ВАДА должен быть один из тех, что позднее:

а) 21 день после последнего дня, когда могла быть подана апелляция любой другой стороной; или

б) 21 день после получения ВАДА полного комплекта документов, относящихся к данному решению.

##### **13.7.2. Апелляции по статье 13.2.2**

Сроки подачи апелляции в независимый или незаинтересованный орган национального уровня в соответствии с правилами *НПК* или *Национальной антидопинговой организации* должны быть указаны в тех же правилах *НПК* или *Национальной антидопинговой организации*.

Несмотря на вышесказанное, срок подачи апелляций или документов, касающихся вмешательства *ВАДА* в процесс, должен быть один из тех, что позднее:

- а) 21 день после последнего дня, когда могла быть подана апелляция любой другой стороной, или
- б) 21 день после получения *ВАДА* полного комплекта документов, относящихся к данному решению.

## 14. Конфиденциальность и отчетность

### 14.1. Информация о *Неблагоприятных результатах анализа, Атипичных результатах анализа* и других фактах возможного нарушения антидопинговых правил

#### 14.1.1. Уведомление *Спортсменов* и иных *Лиц* о нарушении антидопинговых правил

Уведомление *Спортсменов* и иных *Лиц* о том, что против них выдвинуты обвинения в нарушении антидопинговых правил, осуществляется в соответствии со статьями 7 и 14 настоящего *Кодекса*. Уведомление в адрес *Спортсмена* или иного *Лица*, являющегося членом *НПК*, может направляться в *НПК*.

#### 14.1.2. Уведомление *Национальных антидопинговых организаций* и *ВАДА* о нарушении антидопинговых правил

Уведомление *Национальных антидопинговых организаций* и *ВАДА* о выдвигании обвинений в нарушении антидопинговых правил осуществляется в соответствии со статьями 7 и 14 настоящего *Кодекса* одновременно с уведомлением *Спортсмена* или иного *Лица*.

#### 14.1.3. Содержание уведомления о нарушении антидопинговых правил

Уведомление о нарушении антидопинговых правил в соответствии со статьей 2.1 должно содержать: фамилию, имя *Спортсмена*, страну, вид спорта и дисциплину, соревновательный уровень *Спортсмена*, указание на то, было ли тестирование соревновательным или внесоревновательным, дату забора *Пробы* и результат анализа, сообщенный лабораторией, а также другую информацию, требуемую в соответствии с *Международным стандартом* для тестирования и расследований.

Уведомление, оформляемое иным образом, нежели в соответствии со статьей 2.1, должно включать указание на нарушенное правило и основание для выдвигания обвинений.

#### 14.1.4. Отчеты о статусе

За исключением расследований, не завершившихся уведомлением о факте нарушения антидопинговых правил по статье 14.1.1, *Национальные антидопинговые организации* и *ВАДА* должны регулярно получать информацию о текущем статусе и результатах

расследования либо процедурах, предпринимаемых в соответствии со статьями 7, 8 или 13. Им также должно быть незамедлительно направлено письменное мотивированное обоснование результатов рассмотрения дела либо решение по итогам рассмотрения дела.

#### 14.1.5. Конфиденциальность

Организации, получающие информацию, не должны обнародовать ее, за исключением доведения ее до сведения тех Лиц, которым необходимо ее знать (сюда входят уполномоченный персонал соответствующей *Национальной антидопинговой организации, НПК и Команды в Командном виде спорта*) до тех пор, пока МПК не обнародовал эту информацию или не смог обнародовать ее в соответствии со статьей 14.3 настоящего Кодекса.

14.1.6. МПК должен обеспечить конфиденциальность информации о *Неблагоприятных результатах анализа, Атипичных результатах* и других подозрениях в нарушении антидопинговых правил вплоть до *Публичного обнародования* в соответствии со статьей 14.3. Также он должен включать положения относительно защиты подобной конфиденциальной информации, а также расследований и дисциплинарных взысканий за ненадлежащее и/или неправомерное раскрытие подобной конфиденциальной информации в любой контракт между МПК и любым его сотрудником (постоянным или иным), а также контракты с подрядчиками, агентами и консультантами.

### **14.2. Уведомление о решениях по делам о нарушении антидопинговых правил и запрос материалов дела**

14.2.1. Решения по делам о нарушении антидопинговых правил, принятые в соответствии со статьями 7.10, 8, 10.2, 10.3, 10.4, 10.5, 10.6, 10.12.3 или 13.5, должны содержать мотивы принятого решения, включая, где это применимо, мотивы неприменения максимальной возможной санкции.

14.2.2. *Антидопинговая организация* с правом подачи апелляции на решение, полученное в соответствии со статьей 14.2.1, вправе не позднее чем через 15 дней с даты получения указанного решения запросить копии всех документов по делу.

### **14.3. Публичное обнародование**

14.3.1. Идентификационные данные *Спортсмена* или иного *Лица*, совершивших, по утверждению МПК, нарушение антидопинговых правил, могут быть публично обнародованы МПК только после уведомления *Спортсмена* или иного *Лица* согласно статьям 7.3-7.7, а также *ВАДА* и *Национальной антидопинговой организации Спортсмена* или иного *Лица* в соответствии со статьей 14.1.2.

14.3.2. Не позднее чем через 20 дней с даты установления факта нарушения антидопинговых правил решением высшего апелляционного органа согласно статьям 13.2.1 или 13.2.2, либо когда не было использовано право на апелляцию, либо когда в соответствии со статьей 8 не было использовано право на слушание, либо факт возможного нарушения антидопинговых правил не был оспорен в установленные сроки иным способом, МПК должен *Публично обнародовать* решение по делу о нарушении антидопинговых правил, указав вид спорта, нарушенное антидопинговое правило, имя и

фамилию *Спортсмена* или иного *Лица*, совершившего нарушение, наименование имеющей отношение к нарушению *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* и примененные *Последствия*. Также МПК должен не позднее чем через двадцать дней с даты вынесения высшим апелляционным органом решения по делу о нарушении антидопинговых правил *Публично обнародовать* содержание такого решения, включая указание вышеперечисленных данных.

14.3.3. Во всех случаях, когда установлено по итогам слушания или апелляционного процесса, что *Спортсмен* или иное *Лицо* не совершали нарушения антидопинговых правил, решение может быть *Публично обнародовано* только с согласия *Спортсмена* или иного *Лица*, в отношении которых вынесено данное решение. МПК обязан приложить все разумные усилия для получения такого согласия и, если согласие получено, *Публично обнародовать* решение полностью либо в такой редакции, которую одобрили *Спортсмен* или иное *Лицо*.

14.3.4. *Публичное обнародование* предполагает, как минимум, обязательное опубликование соответствующей информации на веб-сайте МПК и обеспечение доступности публикации на веб-сайте в течение одного месяца либо всего срока *Дисквалификации*.

14.3.5. Ни МПК, ни его *Члены*, ни официальные лица любой из этих организаций не должны публично комментировать детали любого незакрытого дела (данная норма не распространяется на общее описание процедур и их научной составляющей), за исключением случаев реакции на публичные заявления, приписываемые *Спортсмену*, иному *Лицу* или их представителям.

14.3.6. Положение об обязательном характере *Публичного обнародования* данных, предусмотренном статьей 14.3.2, не применяется к случаям, когда *Спортсмен* или иное *Лицо*, в отношении которого установлен факт нарушения антидопинговых правил, является *Несовершеннолетним*. При принятии решения о *Публичном обнародовании* информации по делу, участником которого является *Несовершеннолетний*, должны приниматься во внимание характер и обстоятельства дела.

#### **14.4. Статистические отчеты**

МПК должен минимум ежегодно обнародовать общий статистический отчет о своей деятельности в области *Допинг-контроля*, копию которого они обязаны предоставлять ВАДА. *Антидопинговые организации* также вправе публиковать отчеты с указанием имен всех протестированных *Спортсменов* и даты каждого *Тестирования*.

#### **14.5. Информационный центр по допинг-контролю**

В целях обеспечения координированного планирования тестирований и во избежание ненужного дублирования тестирований различными *Антидопинговыми организациями* МПК должен сообщать в информационный центр ВАДА отчеты обо всем *Соревновательном* и *Внесоревновательном Тестировании Спортсменов* в возможно кратчайшие сроки с даты осуществления такого *Тестирования*, используя АДАМС. Данная информация, где это обоснованно и в соответствии с применимыми правилами, будет доступна *Спортсмену*, *Национальной антидопинговой организации Спортсмена*, а также

любым другим Антидопинговыми организациями, обладающим полномочиями проводить Тестирование Спортсмена.

#### **14.6. . Защита персональных данных**

14.6.1. МПК вправе собирать, хранить, обрабатывать и раскрывать персональные данные Спортсменов и иных Лиц, где это необходимо и обоснованно, в связи с осуществлением им антидопинговой деятельности, предусмотренной ВАДК и Международными стандартами (в частности в соответствии с Международным стандартом по защите неприкосновенности частной жизни и персональных данных) и настоящим Кодексом.

14.6.2. Любой Участник, предоставляющий информацию, включая личные данные, любому Лицу в соответствии с настоящим Кодексом, считается согласным, в соответствии с применимым законами и иными нормами о защите данных, с тем, что данное Лицо может собирать, обрабатывать, раскрывать и использовать предоставленную информацию в целях исполнения настоящих Правил в соответствии с Международным стандартом по защите конфиденциальности и личной информации, а также для других целей в рамках исполнения настоящего Кодекса.

### **15. Применение и признание решений**

15.1. Не умаляя права на апелляцию, предусмотренного статьей 13, результаты Тестирования, слушаний или иные окончательные юридически значимые решения любой Подписавшейся стороны, соответствующие нормам ВАДК и принятые в пределах полномочий данной Подписавшейся стороны, должны применяться во всех странах мира, и МПК и его Члены обязаны признавать и уважать такие результаты и решения.

*Примечание к статье 15.1: Пределы признания решений по вопросам выдачи разрешений на ТИ другими Антидопинговыми организациями должны определяться статьей 4.4 и Международным стандартом по терапевтическому использованию.*

15.2. МПК и его Члены обязаны признавать действия других организаций, не принявших Кодекс, но правила которых, тем не менее, находятся в соответствии с Кодексом.

*Примечание к статье 15.2: Если решение организации, не принявшей ВАДК, соответствует ВАДК в части, но не соответствует в других частях, МПК и его Члены обязаны стремиться применить решение в соответствии с принципами ВАДК. Например, если в рамках применения соответствующей ВАДК процедуры Неподписавшаяся сторона выявила, что Спортсмен совершил нарушение антидопинговых правил в связи с присутствием в его организме Запрещенной субстанции, но назначенный срок Дисквалификации короче срока, предусмотренного Кодексом, МПК обязан признать факт нарушения антидопинговых правил, а также может провести слушание в соответствии со статьей 8, в рамках которого должно быть установлено, следует ли назначить более длительный срок Дисквалификации, предусмотренный положениями Кодекса.*

15.3. Не умаляя права на апелляцию, предусмотренного статьей 13, любое решение МПК относительно нарушения настоящего Кодекса должно быть признано всеми его Членами, которые должны принять все необходимые меры для исполнения такого решения.

## 16. Включение Антидопингового кодекса МПК в свод нормативных документов и обязанности Членов МПК

16.1. Все Члены МПК должны соблюдать настоящий Кодекс. Все Члены должны включить в свои нормативные документы положения, необходимые для применения настоящего Кодекса Международным Паралимпийским комитетом к Спортсменам и Персоналу спортсменов, находящихся под его антидопинговой юрисдикцией (включая Спортсменов Национального уровня). Положения настоящего Кодекса также должны быть включены прямо или путем отсылок в правила каждого Члена, чтобы позволить Члену напрямую применять их к Спортсменам и Персоналу спортсменов, находящихся под его антидопинговой юрисдикцией (включая Спортсменов Национального уровня).

16.2. Все Члены МПК должны принять правила, требующие от каждого Спортсмена или Персонала спортсмена, участвующего в качестве тренеров, инструкторов, менеджеров, служебного персонала команды, официальных лиц, медиков или парамедиков в Соревновании или ином мероприятии, утвержденном или организованном Членом МПК или его членской организацией, принятия и соблюдения настоящего Кодекса и предоставления МПК полномочий по обработке результатов в соответствии с настоящим Кодексом, выдвигая это в качестве условия подобного участия.

16.3. Все Члены МПК должны предоставлять отчеты о реальных или потенциальных нарушениях антидопинговых правил МПК и своим Национальным антидопинговым организациям, а также сотрудничать с представителями Антидопинговой организации, имеющей полномочия на ведение расследований, во время проведения данных расследований.

16.4. Все Члены МПК должны принять дисциплинарные правила, предупреждающие оказание помощи Спортсменам, которые находятся под юрисдикцией МПК или НПК, Персоналом спортсмена, использующим Запрещенные вещества или Запрещенные методы без уважительной причины.

16.5. Все Члены МПК должны проводить антидопинговые образовательные программы, согласованные с их Национальными антидопинговыми организациями.

## 17. Срок давности

В отношении Спортсмена или иного Лица не может быть начато никаких процедур в связи с нарушением антидопинговых правил, если он или она не были уведомлены о факте нарушения антидопинговых правил в соответствии с положениями статьи 7 либо если не было предпринято разумных попыток осуществить такое уведомление в течение десяти лет с даты предполагаемого нарушения антидопинговых правил



## 18. Отчетность МПК о соответствии перед ВАДА

МПК отчитывается перед ВАДА о соответствии МПК положениям Кодекса в соответствии со статьей 23.5.2 ВАДК.

## 19. Образовательные программы

### 19.1. Основной принцип и главная цель

Основной принцип информационных и образовательных программ для спорта, свободного от допинга, это сохранение духа спорта, как это изложено в преамбуле Кодекса, защита его от ущерба, который может нанести допинг. Главная цель таких программ - предупреждение. Целью должно стать предотвращение преднамеренного или непреднамеренного *Использования Спортсменами Запрещенных субстанций и Запрещенных методов*.

Информационные программы должны быть направлены на предоставление Спортсменам основной информации, как описано в статье 19.2. Образовательные программы должны быть направлены на предотвращение. Программы по предотвращению должны быть основаны на ценностях и направлены на Спортсменов и Персонал спортсмена с особым акцентом на молодежь посредством внедрения в школьные программы.

Все Подписавшиеся стороны должны в рамках своих возможностей, в меру своей ответственности и в сотрудничестве друг с другом планировать, реализовывать, оценивать и отслеживать проведение информационных, образовательных программ и программ по предотвращению для очищения спорта, свободного от допинга.

### 19.2. Программы и мероприятия

Эти программы должны предоставлять Спортсменам и иным Лицам постоянно обновляемую точную информацию как минимум по следующим вопросам:

- субстанции и методы, включенные в *Запрещенный список*;
- нарушения антидопинговых правил;
- *Последствия допинга*, включая санкции, а также последствия для здоровья и последствия социального характера;
- процедуры *Допинг-контроля*;
- права и обязанности Спортсменов и Персонала спортсменов;
- *ТИ*;
- осознание риска употребления пищевых добавок;
- вред, наносимый допингом духу спорта;
- применимые требования к предоставлению информации о местонахождении.

Программы должны пропагандировать дух спорта, чтобы создавать атмосферу нетерпимости к допингу, а также оказывать долгосрочное влияние на выбор *Спортсменов* и иных *Лиц*.

Программы по предотвращению должны быть, прежде всего, обращены к молодежи, в соответствии с уровнем их развития, в школах и спортивных клубах, а также к родителям, взрослым *Спортсменам*, официальным лицам, тренерам, медицинскому персоналу и средствам массовой информации.

*Персонал спортсмена* должен информировать *Спортсменов* об антидопинговой политике и правилах, разработанных в соответствии с *Кодексом*.

Все *Подписавшиеся стороны* призваны пропагандировать и поддерживать активное участие *Спортсменов* и *Персонала спортсмена* в реализации образовательных программ, ориентированных на спорт, свободный от допинга.

*Примечание к статье 19.2: Антидопинговые информационные и образовательные программы не должны ограничиваться Спортсменами национального или международного уровней, а должны охватывать всех Лиц (включая молодежь), занимающихся спортом под эгидой любой Подписавшейся стороны, правительства или другой спортивной организации, признающей данный Кодекс (см. определение слова «Спортсмен»). Данные программы также должны охватывать Персонал спортсмена. Эти принципы согласуются с Конвенцией ЮНЕСКО в области образования и профессиональной подготовки.*

### **19.3. Кодексы профессионального поведения**

МПК планирует, реализует, производит оценку и мониторинг информационных, образовательных и профилактических антидопинговых программ по меньшей мере по тому кругу вопросов, что указан в статье 19.2 настоящего *Кодекса*, а также поддерживает активное участие *Спортсменов* и *Персонала спортсменов* в подобных программах.

Все *Подписавшиеся стороны* обязаны сотрудничать друг с другом и правительствами для создания эффективных, компетентных профессиональных ассоциаций и организаций с целью разработки и внедрения соответствующих Кодексов поведения, моделей лучших методов в этой сфере, этических норм в спорте, в области борьбы с допингом, а также санкций, согласующихся с *Кодексом*.

### **19.4. Координация и сотрудничество**

*ВАДА* должно действовать как основной центр сбора и распространения информационных и образовательных ресурсов и (или) программ, разработанных *ВАДА* или *Антидопинговыми организациями*.

Все *Подписавшиеся стороны*, *Спортсмены* и иные *Лица* должны сотрудничать друг с другом и правительствами для координации усилий по распространению информационных и образовательных антидопинговых программ с целью обмена опытом и обеспечения эффективности этих программ для предотвращения допинга в спорте.

## 20. Дополнительные роли и обязанности

### 20.1. Дополнительные обязанности МПК

20.1.1. МПК будет частично или полностью отказывать в финансировании спортивным организациям, деятельность которых не соответствует *Кодексу*.

20.1.2. МПК будет санкционировать проведение независимых наблюдательных программ, а также программ по профилактическому информированию спортсменов и содействовать их осуществлению.

20.1.3. МПК будет требовать в качестве условия признания *Международной федерации*, действующей в рамках Паралимпийского движения, соблюдения настоящего *Кодекса*.

20.1.4. МПК будет требовать от *Оргкомитетов крупных международных соревнований* соблюдения *ВАДК* в отношении *Спортивных мероприятий*, проводимых под юрисдикцией МПК.

### 20.2. Дополнительные обязанности НПК и других Членов МПК

20.2.1. Обеспечить соответствие своей антидопинговой политики и правил *Кодексу*

20.2.2. Сделать условием членства или признания наличие у *Национальной федерации* антидопинговых правил, соответствующих применимым положениям *Кодекса*.

20.2.3. Требовать как условие участия в Паралимпийских играх, чтобы как минимум те *Спортсмены*, которые не являются постоянными членами *НПК* или его Члена, были доступны для взятия *Проб* и предоставляли информацию о местонахождении в соответствии с требованиями *Международного стандарта* по тестированию и расследованиям с того момента, как *Спортсмен* включен в расширенный список или последующие списки, составленные в связи с Паралимпийскими играми.

20.2.4. Сотрудничать со своей *Национальной антидопинговой организацией*.

20.2.5. Требовать от каждой Национальной федерации разработки правил, обязывающих *Персонал спортсмена*, принимающий участие в качестве тренера, менеджера, штатного сотрудника команды, официального лица, медицинского или парамедицинского персонала в *Соревновании* или деятельности под юрисдикцией или организованной Национальной федерацией, или одним из ее организаций-членов, признать обязательность антидопинговых правил в соответствии с настоящим *Кодексом* как условие этого участия

20.2.6. Уведомлять *Спортсменов* и иных *Лиц* о предположительном нарушении антидопинговых правил в соответствии со статьей 14.1.1.

20.2.7. Применять любые санкции, наложенные МПК.

20.2.8. Частично или полностью отказывать в финансировании *Спортсменам* или *Персоналу спортсмена* в течение срока *Дисквалификации* за нарушение антидопинговых правил.

20.2.9. Частично или полностью отказывать в финансировании члену своей организации, а также Национальным федерациям, деятельность которых не соответствует *Кодексу*.

20.2.10. В рамках своей юрисдикции решительно преследовать все возможные нарушения антидопинговых правил, включая выяснение в каждом случае, причастны ли *Персонал спортсмена* или иные *Лица* к нарушению антидопинговых правил.

20.2.11. Быть готовым представлять *Спортсмена* или другое частное *Лицо* на слушаниях *МПК*, имеющих целью выяснить, имело ли место нарушение антидопинговых правил во время *Спортивного мероприятия*, полномочия по обработке результатов во время которого принадлежат *МПК*.

20.2.12. Способствовать продвижению антидопинговых образовательных программ.

20.2.13. Сотрудничать с соответствующими национальными организациями и агентствами, а также другими *Антидопинговыми организациями*.

### **20.3. Дополнительные роли и обязанности *МПК* в качестве *Оргкомитета крупного спортивного мероприятия***

Данные дополнительные положения применяются к *МПК*, выступающему в роли *Организатора крупного спортивного мероприятия*, и имеют приоритет по сравнению с другими положениями настоящего *Кодекса*, касающимися аналогичных вопросов.

*Примечание к статье 20.3: Как сказано в преамбуле настоящего Кодекса, МПК выполняет разнообразные функции в качестве международного органа управления Паралимпийского движения, Международной федерации для некоторых видов спорта и Оргкомитета, санкционирующего такие крупные Спортивные мероприятия, как Паралимпийские игры. Данные положения описывают особые требования, актуальные в тех случаях, когда МПК выступает как Оргкомитет крупного спортивного мероприятия. Они включают требования к рассмотрению заявлений и выдаче Разрешений на терапевтическое использование во время Спортивного мероприятия, Тестированию, обработке результатов, образовательной и профилактической деятельности.*

20.3.1. Проводить антидопинговую политику и принимать антидопинговые правила для своих *Спортивных мероприятий* в соответствии с настоящим *Кодексом*.

20.3.2. Требовать передачи функций управления от *Международной федерации* к *МПК* по всем антидопинговым вопросам во время *Спортивных мероприятий*, которые проводятся под юрисдикцией и организуются *МПК*, таких как Паралимпийские игры, и в которых данная Международная федерация принимает участие.

20.3.3. Предпринимать соответствующие действия для устранения несоответствий *Кодексу*, как это предусмотрено статьей 23.5 *ВАДК*.

20.3.4. Требовать от *Спортсменов*, а также от *Персонала спортсмена*, принимающего участие в *Спортивном мероприятии* в качестве тренера, менеджера, штатного сотрудника команды, официального лица, медицинского или парамедицинского персонала, признать обязательность антидопинговых правил, соответствующих настоящему *Кодексу*, как условие этого участия.

20.3.5. Управлять вопросами, связанными с *ТИ* во время *Спортивного мероприятия*.

20.3.5.1. *Спортсмены*, которые намереваются использовать *Запрещенную субстанцию* или *Запрещенный метод* в связи с *Спортивным мероприятием* и пока не имеют *ТИ*, должны обратиться в Медицинский комитет *МПК* с заявлением на получение *ТИ* по мере возникновения необходимости и в любом случае (кроме чрезвычайных и исключительных обстоятельств) минимум за 30 дней до *Спортивного мероприятия*. Медицинский комитет *МПК* должен немедленно рассмотреть заявление в соответствии с *Международным стандартом* по терапевтическому использованию и максимально быстро вынести решение. Отчеты о подобных решениях следует направлять через систему *АДАМС*. В течение всего процесса должны соблюдаться и автоматически применяться положения *Международного стандарта* по терапевтическому использованию и специальные протоколы *МПК*. *ТИ*, выданные Медицинским комитетом *МПК*, остаются в силе до окончания *Спортивного мероприятия*, проводимого под эгидой *МПК*, за исключением случаев, когда *МПК* выступает в качестве Международной федерации для определенного вида спорта.

*Примечание к статье 20.3.5.1: Статья 4.4.4.1 ВАДК предписывает Оргкомитетам крупных спортивных мероприятий обеспечивать Спортсменам возможность подачи заявления на получение ТИ, если они пока не имеют такового. МПК может использовать для данной цели собственный комитет по ТИ и Медицинский комитет МПК или передать данные функции соответствующей правомочной третьей стороне.*

20.3.5.2. Решение *МПК* не признавать или не выдавать *ТИ* может быть обжаловано *Спортсменом* исключительно в независимой инстанции, назначенной *МПК* для этих целей. Если *Спортсмен* не подает апелляцию (или независимая инстанция принимает решение подтвердить законность отказа в предоставлении/признании *ТИ* и тем самым отклоняет апелляцию), *Спортсмен* не может *Использовать* соответствующую субстанцию или метод в связи с данным *Спортивным мероприятием*, но вне пределов *Спортивного мероприятия* любое *ТИ* данной субстанции или метода, выданное его *Национальной антидопинговой организацией* или Международной федерацией, остается в силе.

20.3.5.3. *ВАДА* может рассматривать решения *МПК* по *ТИ* в контексте *Спортивного мероприятия* как по запросам тех, на кого влияют данные решения, так и по собственной инициативе. Если рассмотренное решение по *ТИ* соответствует критериям, установленным *Международным стандартом* по терапевтическому использованию, *ВАДА* не вмешивается в дело. Если же решение указанным критериям не соответствует, *ВАДА* его аннулирует.

20.3.5.4. При отсутствии каких-либо действий в соответствующий срок в связи с надлежащим образом поданным заявлением на выдачу/признание *ТИ* или рассмотрение решения относительно *ТИ* считается, что заявление отклонено.

### 20.3.6. Тестирование во время Спортивных мероприятий

20.3.6.1. Настоящий Кодекс должен применяться ко всем Процедурам допинг-контроля, проводимых под юрисдикцией МПК

#### 20.3.6.2. Пределы полномочий в сфере Тестирования

20.3.6.2.1. В соответствии с ограничениями юрисдикции для Тестирования во время Спортивного мероприятия, оговоренными в статье 5.3 ВАДК, МПК имеет полномочия для проведения Соревновательного тестирования в период Спортивного мероприятия и Внесоревновательного тестирования всех Спортсменов, зарегистрированных для участия в одном из его будущих Спортивных мероприятий, или тех Спортсменов, на которых в иных случаях распространялись бы полномочия МПК по проведению тестирования в рамках будущего Спортивного мероприятия. По требованию МПК любое Тестирование, которое планируется провести в Соревновательный период за пределами Спортивных объектов Спортивного мероприятия, должно быть согласовано с МПК.

20.3.6.2.2. МПК может потребовать от любого Спортсмена, на которого распространяются полномочия МПК по тестированию, сдачи Пробы в любое время и в любом месте.

*Примечание к статье 20.3.6.2.2: Если Спортсмен не выделил 60-минутный временной промежуток для Тестирования в интервале между 23:00 и 6:00 или каким-то иным образом не согласился на Тестирование в этот период, МПК не проводит в это время Тестирование, за исключением случаев наличия особых подозрений в том, что Спортсмен имеет отношение к допингу. Сомнения в том, являются ли подозрения МПК достаточно серьезными для проведения Тестирования в этот период, не могут служить защитой при выявлении в результате теста или попытки теста нарушения антидопинговых правил.*

20.3.6.2.3. В соответствии со статьей 5.3.1 ВАДК, МПК имеет исключительные полномочия инициировать и проводить Тестирование на Спортивных объектах в период Спортивного мероприятия. В соответствии со статьей 5.3.1 ВАДК, не только МПК, но также другие Антидопинговые организации, если их полномочия по Тестированию распространяются на Спортсменов, участвующих в данном Спортивном мероприятии, могут проводить Тестирование Спортсменов в период Спортивного мероприятия за пределами Спортивных объектов. Такие Тестирования должны согласовываться с МПК. Полномочия по обработке результатов таких тестирований принадлежат МПК в соответствии со статьей 20.3.7.

20.3.6.2.4. ВАДА уполномочено проводить Соревновательное и Внесоревновательное тестирование в соответствии со статьей 20.7.8 ВАДК.

#### 20.3.6.3. Делегирование ответственности, надзор и мониторинг Допинг-контроля

20.3.6.3.1. МПК уполномочен назначать любую организацию по отбору Проб (как определено в Международном стандарте по тестированию и расследованиям), которую сочтет соответствующей данной цели, для отбора Проб от имени МПК. Организация по

отбору *Проб* должна проводить *Тестирование* в соответствии с *Кодексом* и *Международным стандартом* по тестированию и расследованиям.

20.3.6.3.2. Антидопинговый комитет *МПК* несет ответственность по надзору за *Допинг-контролем*, проводимым *МПК*, и/или организацией по отбору *Проб*, проводящей отбор *Проб* от имени *МПК*.

20.3.6.3.3. Мониторинг *Допинг-контроля* могут осуществлять члены Антидопингового комитета *МПК* или другие квалифицированные *Лица*, уполномоченные *МПК*.

20.3.6.4. Информация о местонахождении спортсмена

20.3.6.4.1. Если *Спортсмен* включен в *Регистрируемый пул тестирования*, *МПК* может получить доступ к его информации о местонахождении (как это определено в *Международном стандарте* по тестированию и расследованиям) в течение срока, когда на спортсмена распространяются полномочия *МПК* по проведению *Тестирования*. *МПК* получает доступ к информации о местонахождении *Спортсмена* не через самого *Спортсмена*, а скорее через международную федерацию или *Национальную антидопинговую организацию*, получающую данные о местонахождении спортсмена. При этом *МПК* не требует от *Спортсмена* предоставления какой-либо иной информации о местонахождении.

20.3.6.4.2. Если *Спортсмен* не включен в *Регистрируемый пул тестирования* в течение срока, когда на *Спортсмена* распространяются полномочия *МПК* по проведению *Тестирования*, *МПК* может потребовать от него предоставления информации о местонахождении за период, который сочтет необходимым и соответствующим для целей проведения *Тестирования* данного *Спортсмена*, вплоть до информации, равноценной информации о местонахождении, которую *Спортсмен* был бы обязан подготовить в соответствии с *Международным стандартом* по тестированию и расследованиям, если бы был включен в *Регистрируемый пул тестирования*.

20.3.6.4.3. Информация о местонахождении *Спортсмена* должна оставаться строго конфиденциальной, использоваться исключительно для целей, оговоренных в статье 5.6 *ВАДК* и уничтожаться в соответствии с *Международным стандартом* по защите конфиденциальности и личной информации, как только становится ненужной для данных целей.

20.3.6.4.4. Рассмотрение нарушений порядка предоставления информации о местонахождении

20.3.6.4.4.1. *МПК* передает рассмотрение возможного непредставления информации или пропуска тестов (как это определено *Международным стандартом* по тестированию и расследованиям) международной федерации *Спортсмена* и *Национальной антидопинговой организации*, в зависимости от того, какая из этих структур получает от *Спортсмена* информацию о местонахождении, и вследствие этого несет ответственность за обработку результатов в случае нарушения *Спортсменом* порядка предоставления данной информации.

20.3.6.4.2. Если *Спортсмену*, не включенному в *Регистрируемый пул тестирования*, поступает требование предоставить информацию о своем местонахождении в *МПК* в соответствии со статьей 20.3.6.4.2, *МПК* может считать подобные нарушения непредставлением информации о местонахождении, описанном в статье 2.4.

#### 20.3.7. Обработка результатов во время *Спортивных мероприятий*

20.3.7.1. *МПК* несет ответственность за обработку всех результатов, относящихся к *Допинг-контролю*, проводимому *МПК* и/или любой организацией по отбору *Проб*, выполняющую отбор *Проб* от его имени.

20.3.7.2. Обработка результатов, осуществляемая в контексте *Спортивного мероприятия*, определяется только если срок *Дисквалификации*, должен быть наложен в тех случаях, когда *МПК* выступает в качестве международной федерации для того вида спорта, в котором участвует *Спортсмен* или иное *Лицо*.

20.3.7.3. *Последствия* нарушения *Антидопинговых правил* помимо тех, что наложены в контексте *Спортивного мероприятия*, а также проведение дополнительных слушаний вследствие слушаний, проведенных *МПК* и решений *МПК*, в тех случаях, когда *МПК* не выступает в качестве международной федерации для конкретного вида спорта, должны управляться соответствующей *Международной федерацией*.

#### 20.3.7.4. Слушания в связи со *Спортивным мероприятием*

Слушания, проводимые в связи с конкретным *Спортивным мероприятием*, должны проводиться в ускоренном порядке в соответствии со статьей 8.3 настоящего *Кодекса*.

*Примечание к статье 20.3.7: Все слушания должны проводиться в ускоренном порядке, кроме случаев, когда результаты лабораторных анализов не получены своевременно до окончания спортивного мероприятия.*

20.3.8. В рамках своей юрисдикции решительно преследовать все возможные нарушения антидопинговых правил, включая выяснение в каждом случае, причастны ли *Персонал спортсмена* или другие *Лица* к нарушению антидопинговых правил.

20.3.9. Сделать все возможное, чтобы принимать заявки на проведение *спортивных мероприятий* только от тех стран, правительства которых ратифицировали, приняли, одобрили или присоединились к *Конвенции ЮНЕСКО*, а *Национальные олимпийские комитеты*, *Национальные Паралимпийские комитеты* и *Национальные антидопинговые организации* действуют в соответствии с *ВАДК*.

20.3.10. Способствовать продвижению антидопинговых образовательных программ. *МПК* планирует, реализует, производит оценку и мониторинг информационных, образовательных и профилактических антидопинговых программ, связанных со *Спортивным мероприятием*, по меньшей мере, по тому кругу вопросов, что указан в статье 19.2 настоящего *Кодекса*, а также поддерживает активное участие *Спортсменов* и *Персонала спортсменов* в подобных программах.

20.3.11. Сотрудничать с соответствующими национальными организациями и агентствами,



а также другими *Антидопинговыми организациями*.

#### **20.4. Роль и ответственность МФ**

20.4.1. Принимать и исполнять антидопинговые принципы и правила в соответствии с настоящим *Кодексом*.

20.4.2. Сделать условием членства соответствие *Кодексу* политики, правил и программ *Национальных федераций*.

20.4.3. Требовать от всех *Спортсменов*, а также от *Персонала спортсмена*, участвующего в качестве тренеров, менеджеров, служебного персонала команды, официальных лиц, медиков или парамедиков в *Соревнованиях* или деятельности, проводимых под эгидой или организованных Международной федерацией, или одним из ее членов, соблюдения антидопинговых правил, изложенных в *Кодексе*, выдвигая это в качестве условия их участия.

20.4.4. Требовать от *Спортсменов*, не являющихся постоянными членами МФ или НФ, входящей в МФ, быть доступными для взятия *Проб* и предоставлять точную и своевременную информацию о местонахождении, поскольку они являются частью *Регистрируемого пула тестирования МФ* в соответствии с условиями допуска к участию в соревнованиях, установленными МФ или *Организатором крупного спортивного мероприятия*.

20.4.5. Требовать, чтобы каждая НФ установила правила, требующие от *Спортсменов* и *Персонала спортсмена*, которые участвуют в качестве тренеров, менеджеров, служебного персонала команды, официальных лиц, медиков или парамедиков в *Спортивном мероприятии* или деятельности, проводимых под эгидой или организованных НФ или одним из ее членов, соблюдать антидопинговые правила в соответствии с *Кодексом* в качестве условия такого участия.

20.4.6. Предпринимать соответствующие действия для устранения несоответствий *Кодексу*, как это предусмотрено в статье 23.5 *ВАДК*.

20.4.7. Санкционировать проведение и содействовать в осуществлении Программ независимых наблюдателей во время *Международных спортивных мероприятий*.

20.4.8. Частично или полностью отказывать в финансировании НФ, являющимся членами международной федерации, деятельность которых не соответствует *Кодексу*.

20.4.9. В рамках своей юрисдикции решительно преследовать все возможные нарушения антидопинговых правил, включая выяснение в каждом случае, причастен ли *Персонал спортсмена* или иные *Лица* к нарушению антидопинговых правил.

20.4.10. Сделать все возможное, чтобы заявки на проведение чемпионатов мира принимались только от тех стран, правительства которых ратифицировали, приняли, одобрили или присоединились к *Конвенции ЮНЕСКО*, а *Национальные олимпийские комитеты*, *НПК* и *Национальные антидопинговые организации* действуют в соответствии с настоящим *Кодексом*

20.4.11. Способствовать продвижению антидопинговых образовательных программ.

20.4.12. Сотрудничать с соответствующими национальными организациями и агентствами, а также другими *Антидопинговыми организациями*.

## **20.5. Роль и ответственность спортсменов**

20.5.1. Знать и соблюдать настоящий *Кодекс*.

20.5.2. В любое время быть доступными для взятия *Проб*.

*Примечание к статье 20.5.2: С учетом прав Спортсменов и уважения их личной жизни обоснованные подозрения в борьбе с допингом в спорте иногда могут требовать отбора Проб поздно вечером или рано утром. Известно, что некоторые Спортсмены прибегают к Использованию малых доз ЭПО в указанные часы, чтобы утром ЭПО уже нельзя было обнаружить.*

20.5.3. Нести ответственность в контексте борьбы с допингом за то, что они потребляют в пищу и *Используют*.

20.5.4. Информировать медицинский персонал об их обязанностях не *Использовать Запрещенные субстанции и Запрещенные методы*, нести ответственность за то, что любое получаемое ими медицинское обслуживание не нарушает антидопинговую политику и правила, принятые в соответствии с *Кодексом*.

20.5.5. Информировать свою *Национальную антидопинговую организацию* и *МПК* о любом решении организации, не подписавшей *Кодекс*, о том, что *Спортсмен* нарушил антидопинговые правила в течение предыдущих десяти лет.

20.5.6. Сотрудничать с *Антидопинговыми организациями* при расследовании нарушений антидопинговых правил.

20.5.7. Нежелание *Спортсмена* сотрудничать в полной мере с *МПК* при расследовании нарушений антидопинговых правил может стать причиной обвинения в ненадлежащем поведении в соответствии с *Этическим кодексом МПК*.

## **20.6. Роль и ответственность Персонала спортсмена**

20.6.1. Знать и соблюдать настоящий *Кодекс*.

20.6.2. *Сотрудничать при реализации программ Тестирования Спортсменов*.

20.6.3. Использовать свое влияние на *Спортсмена*, его взгляды и поведение с целью формирования атмосферы нетерпимости к допингу.

20.6.4. Информировать свою *Национальную антидопинговую организацию* и *МПК* о любом решении организации, не подписавшей *Кодекс*, о том, что он или она нарушили антидопинговые правила в течение предыдущих десяти лет.

20.6.5. Сотрудничать с *Антидопинговыми организациями* при расследовании нарушений антидопинговых правил.

20.6.6. Нежелание *Персонала спортсмена* сотрудничать в полной мере с МПК при расследовании нарушений антидопинговых правил может стать причиной обвинения в ненадлежащем поведении в соответствии с Этическим кодексом МПК.

20.6.7. *Персонал спортсмена* не должен *Использовать* или *Обладать* какими-либо *Запрещенными субстанциями* или *Запрещенными методами* без уважительной причины.

*Примечание к статье 20.6.7: Тренеры и другой Персонал спортсмена часто являются ролевыми моделями для спортсменов. Они собственным поведением не должны противоречить своей обязанности поощрять Спортсменов отказаться от допинга. В тех ситуациях, когда Использование Запрещенной субстанции или Запрещенного метода Персоналом спортсмена без уважительных причин не является нарушением антидопинговых правил в соответствии с Кодексом, к Персоналу спортсмена должны быть применены иные спортивные дисциплинарные меры.*

20.6.8. *Использование* либо *Обладание Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом Персоналом спортсмена* без уважительных причин может привести к обвинению *Персонала спортсмена* в ненадлежащем поведении в соответствии с Этическим кодексом МПК.

## 21. Интерпретация ВАДК

21.1. Официальный текст *ВАДК* должен быть утвержден *ВАДА* и опубликован на английском и французском языках. В случае каких-либо несоответствий между английской и французской версиями преваляющей будет считаться английская.

21.2. Примечания, сопровождающие различные положения *ВАДК*, призваны помочь в его интерпретации.

21.3. *ВАДК* должен толковаться как независимый и автономный текст, без отсылок к законам и нормам, принятым *Подписавшимися сторонами* или правительствами.

21.4. Заголовки, используемые для различных частей и статей *ВАДК*, даны исключительно для удобства, не являются неотъемлемой частью содержания *ВАДК* и не должны никоим образом влиять своими формулировками на положения, к которым они относятся.

21.5. *ВАДК* не имеет обратной силы в отношении событий, произошедших до даты принятия *ВАДК* и введения в действие *Подписавшейся стороной* через собственные правила. Однако нарушения антидопинговых правил, имевшие место до принятия *ВАДК*, будут продолжать считаться «первыми нарушениями» или «повторными нарушениями» для определения санкций по статье 10 при последующих нарушениях антидопинговых правил после принятия *ВАДК*.

21.6. Раздел «Цели, область применения и структура Всемирной антидопинговой программы и ВАДК», Приложение 1 ВАДК «Определения» и Приложение 2 ВАДК «Примеры применения статьи 10» должны считаться неотъемлемыми частями ВАДК.

## 22. Изменение и интерпретация Кодекса

22.1. Настоящий Кодекс может быть изменен время от времени МПК.

22.2. Настоящий Кодекс должен толковаться как независимый и автономный текст, без отсылок к существующим законам и нормам, за исключением ВАДК.

22.3. Заголовки, используемые для различных частей и статей Кодекса, даны исключительно для удобства и не являются неотъемлемой частью содержания Кодекса и не должны никоим образом влиять своими формулировками на положения Кодекса, к которым они относятся.

22.4. ВАДК и Международные стандарты должны считаться неотъемлемыми частями настоящего Кодекса, и в случае каких-либо несоответствий являются преваляющими.

22.5. Настоящий Кодекс принят в соответствии с применимыми положениями ВАДК и интерпретируется в полном соответствии с применимыми положениями ВАДК. «Преамбула» является неотъемлемой частью настоящего Кодекса.

22.6. Примечания к положениям ВАДК и настоящего Кодекса служат для интерпретации настоящего Кодекса.

22.7. Переходные положения

Настоящий Кодекс вступает в силу с 1 января 2015 г. («Дата вступления в силу»). Он не применяется ретроактивно к вопросам, ожидавшим решения до Даты вступления в силу, при следующих условиях:

22.7.1. Нарушения антидопинговых правил, имевших место ранее Даты вступления в силу, считаются «первыми нарушениями» или «вторыми нарушениями» в контексте определения санкции в соответствии со статьей 10 для нарушений, имевших место позднее Даты вступления в силу.

22.7.2. Ретроспективный период, который принимается во внимание для целей статьи 10.7.5 при определении предыдущих нарушений в случае многочисленных нарушений, а также срок давности, установленный в статье 17, являются процедурными правилами и должны применяться ретроактивно, с учетом того, что статья 17 может применяться только если срок давности не истек до Даты вступления в силу. В противном случае каждый случай нарушения антидопинговых правил, предшествующий Дате вступления в силу, и случай нарушения антидопинговых правил, ставший известным после даты вступления в силу, но случившийся до нее, должен рассматриваться по правилам, действовавшим в то время, когда произошло предполагаемое нарушение, если только комиссия, проводящая

слушания, не считает необходимым применить при данных обстоятельствах принцип «lex mitior».

22.7.3. Любой случай непредставления информации о местонахождении в соответствии со статьей 2.4 (непредставление информации или пропуск теста, как данные термины определены в *Международном стандарте* по тестированию и расследованиям), имевший место до Даты вступления в силу, может быть рассмотрен или взят за основу до истечения срока в соответствии с *Международным стандартом* по тестированию и расследованиям, но спустя 12 месяцев после его возникновения его срок считается истекшим.

22.7.4. В тех случаях, когда окончательное решение о нарушении антидопинговых правил было вынесено до Даты вступления *Кодекса* в силу, а *Спортсмен* или иное *Лицо* продолжают отбывать *Дисквалификацию* с Даты вступления *Кодекса* в силу, они могут обратиться в *Антидопинговую организацию*, ответственную за обработку результатов в связи с антидопинговым нарушением, с просьбой рассмотреть вопрос о сокращении срока *Дисквалификации* на основе *Кодекса-2015*. Такое обращение должно быть сделано до окончания срока *Дисквалификации*. На решение, принятое *Антидопинговой организацией*, может быть подана апелляция, согласно статье 13.2. *Кодекс 2015* года не должен применяться к тем случаям нарушения антидопинговых правил, когда окончательное решение по нарушению антидопинговых правил было вынесено, а срок *Дисквалификации* истек.

22.7.5. В целях определения срока *Дисквалификации* по второму нарушению, согласно статье 10.7.1, когда санкция за первое нарушение была определена на основании правил, предшествующих Дате вступления в силу, должен применяться срок *Дисквалификации*, который подлежал бы применению при рассмотрении первого нарушения по правилам, предусмотренным настоящим *Кодексом*.

## ПРИЛОЖЕНИЕ 1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

### **АДАМС [ADAMS - Anti-Doping Administration and Management System]**

Система антидопингового администрирования и управления – это система, предназначенная для управления базой данных, расположенной в интернете, путем ввода, хранения, распространения данных и составления отчетов, разработанная для оказания помощи заинтересованным сторонам и ВАДА в их антидопинговой деятельности при соблюдении законодательства о защите данных.

### **Аннулирование [Disqualification]**

см. *Последствия* нарушения антидопинговых правил.

### **Антидопинговая организация [Anti-Doping Organization]**

*Подписавшаяся сторона*, ответственная за принятие правил, направленных на инициирование, внедрение и реализацию любой части процесса *Допинг-контроля*. В частности, *Антидопинговыми организациями* являются Международный олимпийский комитет, Международный паралимпийский комитет, другие *Организаторы крупных спортивных мероприятий*, которые проводят *Тестирование* на своих *Спортивных мероприятиях*, ВАДА, Международные федерации и *Национальные антидопинговые организации*.

### **Атипичный результат [Atypical Finding]**

Сообщение из лаборатории, аккредитованной ВАДА или другой одобренной ВАДА лаборатории о результате, который в соответствии с Международным стандартом для лабораторий или соответствующими Техническими документами требует дальнейших исследований, прежде чем признать его *Неблагоприятным результатом анализа*.

### **Атипичный результат по паспорту [Atypical Passport Finding]**

Заключение, обозначенное как *Атипичный результат по паспорту*, как это описано в соответствующих *Международных стандартах*.

### **Биологический паспорт спортсмена [Athlete Biological Passport]**

Программа и методы сбора и обобщения данных, реализуемые в соответствии с Международным стандартом по тестированию и расследованиям, а также Международным стандартом для лабораторий.

### **ВАДА [WADA (World Anti-Doping Agency)]**

Всемирное антидопинговое агентство.

### **ВАДК [WADC (World Anti-Doping Code)]**

Всемирный антидопинговый Кодекс.

### **Вина [Fault]**

Любое нарушение обязанности или любое отсутствие бдительности, соответствующей определенной ситуации. Факторы, которые должны быть приняты во внимание при оценке степени *Вины Спортсмена* или иного *Лица*, включают, например, опыт *Спортсмена* или иного *Лица*; является ли *Спортсмен* или иное *Лицо* *Несовершеннолетним*; особые обстоятельства, такие как инвалидность; степень риска, который должен был осознаваться *Спортсменом*; уровень бдительности, который *Спортсмен* должен был проявить, и

расследование, которое *Спортсмен* должен был провести в отношении установления степени возможного риска. При оценке степени *Вины Спортсмена* или иного *Лица* принимаемые во внимание обстоятельства должны быть определенными и относящимися к делу, чтобы объяснить отступление *Спортсмена* или иного *Лица* от ожидаемого стандарта поведения. Например, то, что *Спортсмен* утратит возможность зарабатывать большие суммы денег во время срока *Дисквалификации*, или что у *Спортсмена* остается мало времени для продолжения карьеры, или расписание спортивного календаря не будет считаться относящимся к делу фактом, который будет принят во внимание при сокращении срока *Дисквалификации* по статье 10.5.1 или 10.5.2.

**Примечание:** *Критерий оценки степени Вины Спортсмена одинаков для всех статей, где Вина принимается во внимание. Однако в соответствии с 10.5.2 не допускается сокращение санкции, только если при определении степени Вины не было сделано заключение, что со стороны Спортсмена или иного Лица имела место Незначительная вина или халатность.*

### **Внесоревновательный период [Out-of-Competition]**

Любой период, который не является Соревновательным периодом.

### **Временное отстранение [Provisional Suspension]**

См. *Последствия* нарушений антидопинговых правил.

### **Дисквалификация [Ineligibility]**

См. *Последствия* нарушений антидопинговых правил.

### **Допинг-контроль [Doping Control]**

Все стадии и процессы, начиная с планирования *Тестирования* и заканчивая окончательным решением по апелляции, включая все стадии и процессы между ними, такие как предоставление информации о местонахождении, сбор *Проб* и обращение с ними, лабораторный анализ, *ТИ*, обработка результатов и проведение слушаний.

### **Загрязненный продукт [Contaminated Product]**

Продукт, содержащий *Запрещенную субстанцию*, которая не указана на этикетке продукта или в информации, которую можно получить путем надлежащего поиска в интернете

### **Запрещенная субстанция [Prohibited Substance]**

Любая субстанция или класс субстанций, приведенных в *Запрещенном списке*.

### **Запрещенный метод [Prohibited Method]**

Любой метод, приведенный в *Запрещенном списке*.

### **Запрещенный список [Prohibited List]**

Список, устанавливающий перечень *Запрещенных субстанций* и *Запрещенных методов*.

### **Индивидуальный вид спорта [Individual Sport]**

Любой вид спорта, который не является *Командным видом спорта*.

### **Использование [Use]**

Использование, применение, употребление в пищу, введение инъекционным путем, а также применение любым другим способом чего бы то ни было, относящегося к *Запрещенным субстанциям и Запрещенным методам*.

### **Кодекс [Code]**

Антидопинговый кодекс МПК.

### **Команда [Team]**

Сочетание *Участников*, осуществляющих спортивную деятельность в качестве единого субъекта. Под данное определение подпадают не только *Команды*, участвующие в *Командных видах спорта*, но также те случаи, когда замена игроков не разрешена, например, дублеры, пары, участники эстафеты, экипажи, лошади и всадники, а также слабовидящие *Спортсмены* с направляющим *Лицом* и/или проводником.

### **Командный вид спорта [Team Sport]**

Вид спорта, в котором разрешена замена участников команды во время *Соревнований*.

### **Конвенция ЮНЕСКО [UNESCO Convention]**

Международная Конвенция «О борьбе с допингом в спорте», принятая на 33-й сессии Генеральной конференции ЮНЕСКО 19 октября 2005 года, включая поправки, принятые государствами - участниками Конвенции, а также Конференцией сторон Международной Конвенции «О борьбе с допингом в спорте».

### **Лицо [Person]**

Физическое *Лицо* или организация, или иное юридическое лицо.

### **Маркер [Marker]**

Сложная субстанция, группа таких субстанций или биологических переменных параметров, которые свидетельствуют об *Использовании Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*.

### **Международное спортивное мероприятие [International Event]**

*Спортивное мероприятие* или *Соревнование*, руководящим органом которого является Международный олимпийский комитет, Международный паралимпийский комитет, Международная федерация, *Организатор крупного спортивного мероприятия* или другая международная спортивная организация, либо указанные организации назначают технический персонал на *Спортивное мероприятие*.

### **Международный стандарт [International Standard]**

Стандарт, утвержденный ВАДА в поддержку ВАДК. Соответствие *Международному стандарту* (в противоположность другому альтернативному стандарту, практике или процедуре) должно служить достаточным основанием для установления того факта, что процедуры, указанные в *Международном стандарте*, были проведены соответствующим образом. *Международные стандарты* должны включать в себя любые Технические документы, изданные в соответствии с *Международным стандартом*.

### **Метаболит [Metabolite]**

Любая субстанция, образовавшаяся в процессе биотрансформации.



## **МПК [IPC (*International Paralympic Committee*)]**

Международный Паралимпийский комитет.

### **Назначение [*Administration*]**

Предоставление, поставка, контроль, содействие, иной вид участия в *Использовании* или *Попытке Использования* другим *Лицом Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода*. Однако данное определение не распространяется на добросовестные действия медицинского персонала по использованию *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* с реальной терапевтической целью, подтвержденной соответствующими документами или имеющей иное приемлемое объяснение. Также оно не распространяется на действия с *Запрещенными субстанциями*, которые не запрещены при *Внесоревновательном Тестировании*, если только обстоятельства в целом не указывают на то, что *Запрещенные субстанции* не предназначались для использования с реальной терапевтической целью, подтвержденной соответствующими документами, или были направлены на улучшение спортивных результатов.

### **Национальная антидопинговая организация [*National Anti-Doping Organization*]**

Организация(и), определенная(ые) каждой страной в качестве обладающей(их) полномочиями и отвечающей(ие) за принятие и реализацию антидопинговых правил, осуществление сбора *Проб*, обработку результатов *Тестирования*, проведения слушаний на национальном уровне. Если это назначение не было сделано компетентным(и) органом(ами) государственной власти, такой структурой должен быть *Национальный олимпийский комитет* или уполномоченная им организация.

### **Национальное спортивное мероприятие [*National Event*]**

*Спортивное мероприятие* или *Соревнование*, в котором участвуют *Спортсмены международного или национального уровня* и которое не является *Международным спортивным мероприятием*.

### **Национальный Олимпийский комитет [*National Olympic Committee*]**

Организация, признанная Международным олимпийским комитетом. Понятие «*Национальный олимпийский комитет*» относится также к национальным спортивным конфедерациям в тех странах, где функции *Национального олимпийского комитета* по борьбе с допингом в спорте принимают на себя Национальные спортивные конфедерации.

### **Национальный Паралимпийский комитет (НПК) [*National Paralympic Committee (NPC)*]**

Национальная организация, признанная МПК в качестве единственного представителя Паралимпийского движения в соответствующей стране или на соответствующей территории, при этом таковой ее признает и соответствующий Национальный спортивный совет или аналогичный высший спортивный орган страны.

### **Неблагоприятный результат анализа [*Adverse Analytical Finding*]**

Заключение из лаборатории, аккредитованной ВАДА, или из другой одобренной ВАДА лаборатории о том, что в соответствии с Международным стандартом для лабораторий и соответствующими Техническими документами в *Пробе* обнаружено присутствие *Запрещенной субстанции*, или ее *Метаболитов*, или *Маркеров* (включая повышенное количество эндогенных субстанций), или получено доказательство *Использования Запрещенного метода*.

### **Неблагоприятный результат по паспорту [*Adverse Passport Finding*]**

Заключение, обозначенное как *Неблагоприятный результат по паспорту*, как это предусмотрено в соответствующем *Международном стандарте*.

### **Незначительные вина или халатность [*No Significant Fault or Negligence*]**

Установление *Спортсменом* или иным *Лицом* факта, что его или ее *Вина* или халатность при рассмотрении в целом обстоятельств дела, а также принимая во внимание критерий *Отсутствия вины или халатности*, является незначительной в отношении нарушения антидопинговых правил. Если *Спортсмен* не является *Несовершеннолетним*, то в случаях нарушения антидопинговых правил по статье 2.1 *Спортсмен* также обязан объяснить, как *Запрещенная субстанция* попала в его или ее организм.

**Примечание:** *В случае с каннабиноидами спортсмен может доказать «отсутствие вины или халатности», четко доказав, что контекст их Исползования не связан со спортивными достижениями.*

### **Несовершеннолетний [*Minor*]**

Физическое *Лицо*, которое не достигло восемнадцати лет.

### **Обладание [*Possession*]**

Реальное, физическое *Обладание* или доказуемое косвенное *Обладание* (которое имеет место, когда *Лицо* имеет эксклюзивный контроль или намеревается осуществить контроль над *Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом*, или помещениями, где находится *Запрещенная субстанция* или применяется *Запрещенный метод*); однако в том случае если *Лицо* не обладает эксклюзивным контролем, то факт косвенного обладания будет иметь место только тогда, когда *Лицо* знало о наличии *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* и намеревалось установить такой контроль. Нарушением антидопинговых правил на основании только *Обладания* не могут считаться случаи, когда *Лицо*, обладая *Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом*, до получения любого уведомления о нарушении антидопинговых правил предпримет конкретные шаги с целью показать, что оно никогда не намеревалось *Обладать Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом*, ясно заявив об отказе в *Обладании Антидопинговой организации*. Несмотря на какие-либо противоречия в данном определении, покупка *Запрещенной субстанции* или *Запрещенного метода* (включая покупку через электронные или другие средства) считается *Обладанием Запрещенной субстанцией* или *Запрещенным методом* для *Лица*, сделавшего такую покупку.

**Примечание.** *По данному определению стероиды, обнаруженные в автомобиле Спортсмена, будут означать нарушение, кроме тех случаев, когда Спортсмен докажет, что кто-то другой пользовался его автомобилем. Однако в таком случае Антидопинговая организация должна будет установить, что даже если Спортсмен не имел эксклюзивного контроля над автомобилем, он знал о стероидах и намеревался установить контроль над ними. Таким же образом, если в домашней аптечке Спортсмена, к которой имели доступ Спортсмен и его супруга, обнаружены стероиды, Антидопинговая организация должна будет установить, что Спортсмен знал о наличии стероидов в аптечке и намеревался установить над ними контроль. Сам акт покупки Запрещенной субстанции является Обладанием, даже в случае, например, когда продукт не доставлен, получен кем-то другим или отправлен на адрес третьего лица.*

### **Объекты спортивного мероприятия [*Event Venues*]**

Объекты, обозначенные в качестве таковых руководящей организацией *Спортивного мероприятия*.

### **Организаторы крупного спортивного мероприятия [Major Event Organizations]**

Континентальные ассоциации *Национальных паралимпийских комитетов* и другие международные организации, объединяющие несколько видов спорта и выступающие в качестве руководящих органов для континентальных, региональных и других *Международных спортивных мероприятий*.

### **Особая субстанция [Specified Substance]**

См. статью 4.2.2.

### **Отсутствие вины или халатности [No Fault or Negligence]**

Установление *Спортсменом* или иным *Лицом* факта, что он или она не знали или не подозревали и не могли объективно знать или подозревать даже при проявлении крайней осторожности, что он или она *Использовали*, или ему или ей была назначена *Запрещенная субстанция* или *Запрещенный метод*, или он или она иным образом нарушил (а) антидопинговые правила. Если *Спортсмен* не является *Несовершеннолетним*, в случаях нарушения антидопинговых правил по статье 2.1 *Спортсмен* также обязан объяснить, как *Запрещенная субстанция* попала в его или ее организм.

### **Период проведения спортивного мероприятия [Event Period]**

Время между началом и окончанием *Спортивного мероприятия*, как установлено руководящей организацией.

### **Персонал спортсмена [Athlete Support Personnel]**

Любой тренер, педагог, менеджер, агент, технический персонал команды, официальное лицо, медицинский, парамедицинский персонал, родитель или любое иное *Лицо*, работающее со *Спортсменом*, оказывающее ему медицинскую помощь или помогающее *Спортсмену* при подготовке и участии в спортивных *Соревнованиях*.

### **Подписавшиеся стороны [Signatories]**

Организации, подписавшие *ВАДК* и согласившиеся соблюдать изложенные в нем принципы и правила в соответствии со статьей 23 *ВАДК*.

### **Попытка [Attempt]**

Намеренное участие в действиях, являющихся значимым звеном в деятельности, направленной в конечном итоге на нарушение антидопинговых правил. Условием того, что нарушение антидопинговых правил не будет считаться таковым только на основании *Попытки* нарушения, будет отказ от участия в *Попытке* до того, как о ней станет известно третьей стороне, не вовлеченной в *Попытку*.

### **Последствия нарушения антидопинговых правил (Последствия) [Consequences of Anti-Doping Rules Violations (Consequences)]**

Нарушение *Спортсменом* или иным *Лицом* антидопинговых правил может повлечь за собой одно или более из следующих *Последствий*:

а) **Аннулирование** - отмена результатов *Спортсмена* в определенном *Соревновании* или *Спортивном мероприятии* со всеми вытекающими *Последствиями*, включая изъятие всех наград, очков и призов;

б) **Дисквалификация** - отстранение в связи с нарушением антидопингового правила *Спортсмена* или иного *Лица* на определенный срок от участия в любых *Соревнованиях* или иной деятельности, или отказ в предоставлении финансирования, как это предусмотрено статьей 10.12.1;

в) **Временное отстранение** - недопущение *Спортсмена* или иного *Лица* на время к участию в *Соревнованиях* или деятельности до вынесения окончательного решения на слушаниях, проводимых в соответствии со статьей 8;

г) **Финансовые последствия** - финансовые санкции, которые налагаются за нарушение антидопинговых правил или для возмещения расходов, связанных с нарушением антидопинговых правил;

д) **Публичное обнародование или Публичная отчетность** - распространение или обнародование информации для широкой общественности или *Лиц*, помимо тех *Лиц*, которые имеют право на более раннее уведомление в соответствии со статьей 14. К командам в *Командных видах спорта* также могут быть применены *Последствия*, как это предусмотрено статьей 11.

### **Предварительные слушания [Provisional Hearing]**

Срочные укороченные слушания, предусмотренные статьей 7.9, проводимые перед слушанием по статье 8, дающие *Спортсмену* возможность получить уведомление и быть услышанным либо в устной, либо в письменной форме.

**Примечание.** *Предварительные слушания - только первый (предварительный) этап, который может не предусматривать полного рассмотрения фактов дела. Вслед за Предварительными слушаниями у Спортсмена остается право запросить последующие полные слушания по существу дела. Напротив, «Ускоренные слушания», в том контексте, в котором они указаны в статье 7.9, предусматривают полные слушания по существу дела, проводимые в ускоренном порядке.*

### **Проба или Образец [Sample or Specimen]**

Любой биологический материал, собираемый с целью *Допинг-контроля*.

**Примечание.** *Иногда делаются заявления о том, что сбор Проб крови противоречит догматам некоторых религиозных или культурных групп. Установлено, что для таких заявлений нет никаких оснований.*

### **Программа независимых наблюдателей [Independent Observer Program]**

Группа наблюдателей под эгидой ВАДА, которая наблюдает и предоставляет рекомендации касательно процесса *Допинг-контроля* на определенных *Спортивных мероприятиях*, а также представляет отчет о своих наблюдениях.

### **Публичное обнародование или Публичная отчетность [Publicly Disclose or Publicly Report]**

См. *Последствия* нарушений антидопинговых правил.

### **Распространение [Trafficking]**

Продажа, передача, транспортировка, пересылка, доставка или раздача (или *Обладание* для одной из этих целей) *Запрещенных субстанций* или *Запрещенного метода* (либо непосредственно, либо через электронные или другие средства) *Спортсменом*, *Персоналом спортсмена* или любым иным *Лицом*, находящимся под юрисдикцией *Антидопинговой организации*, любой третьей стороне. Однако данное определение не распространяется на добросовестные действия медицинского персонала по использованию *Запрещенной субстанции* с реальной терапевтической целью,

подтвержденной соответствующими документами или имеющей иное приемлемое объяснение. Также оно не распространяется на действия с *Запрещенными субстанциями*, которые не запрещены при *Внесоревновательном Тестировании*, если только обстоятельства в целом не указывают на то, что *Запрещенные субстанции* не предназначались для использования с реальной терапевтической целью, подтвержденной соответствующими документами, или были направлены на улучшение спортивных результатов.

### **Региональная антидопинговая организация [*Regional Anti-Doping Organisation*]**

Региональная организация, уполномоченная странами-участниками координировать и реализовывать делегированные ей области национальных антидопинговых программ, что может включать в себя адаптацию и имплементацию антидопинговых правил, планирование и сбор *Проб*, обработку результатов, рассмотрение запросов на *ТИ*, проведение слушаний, проведение образовательных программ на региональном уровне.

### **Регистрируемый пул тестирования [*Registered Testing Pool*]**

Список *Спортсменов* высшего уровня, составляемый отдельно на международном уровне МПК и международными федерациями, а на национальном уровне *Национальными антидопинговыми организациями*, которые подлежат *Соревновательному и Внесоревновательному Тестированию*, являющемуся частью плана сбора *Проб* данной Международной федерации или *Национальной антидопинговой организации*, которые в связи с этим должны предоставлять информацию о своем местонахождении в соответствии со статьей 5.6 Кодекса и *Международным стандартом* по тестированию и расследованиям.

### **CAC [*CAS (Court of Arbitration for Sport)*]**

Спортивный арбитражный суд.

### **Соревнование [*Competition*]**

Единичная гонка, матч, игра или единичное спортивное состязание - например, баскетбольный матч или финал забега на 100 метров на Паралимпийских играх. Для многоэтапных гонок и других спортивных состязаний, где призы разыгрываются ежедневно или с другими промежутками, различие между *Соревнованием* и *Спортивным мероприятием* будет устанавливаться в соответствии с Руководством МПК.

### **Соревновательный период [*In-Competition*]**

«*Соревновательный период*» означает период, начинающийся за двенадцать часов до *Соревнования*, в котором *Спортсмен* заявлен на участие, до конца *Соревнования* и процесса сбора *Проб*, относящегося к данному *Соревнованию*.

**Примечание:** *Международная федерация* или *Руководящий орган Спортивного мероприятия* вправе устанавливать «*Соревновательный период*», отличающийся от *Периода проведения Спортивного мероприятия*.

### **Спортивное мероприятие [*Event*]**

Серия отдельных *Соревнований*, проводимых вместе одной руководящей организацией (например, Паралимпийские игры, Пара-Панамериканские игры).

### **Спортсмен [*Athlete*]**

Любое *Лицо*, занимающееся спортом на международном (как это установлено каждой

Международной федерацией) или национальном уровне (как это установлено каждой Национальной антидопинговой организацией). Антидопинговая организация имеет право по собственному усмотрению применять антидопинговые правила к Спортсмену, который не является Спортсменом ни международного, ни национального уровня, распространяя определение «Спортсмен» и на них. В отношении Спортсменов, которые не являются Спортсменами ни международного, ни национального уровня, Антидопинговая организация может действовать следующим образом: свести к минимуму Тестирование или не проводить Тестирование вообще; анализировать Пробы не на весь перечень Запрещенных субстанций; требовать предоставления меньшего количества информации о местонахождении или вообще не требовать ее предоставления; не требовать заблаговременной подачи запросов на ТИ. Однако если Спортсмен, находящийся под юрисдикцией Антидопинговой организации и выступающей на уровне ниже международного и национального, совершает нарушение антидопинговых правил, предусмотренное в статьях 2.1, 2.3 или 2.5, к нему применяются Последствия, предусмотренные Кодексом (за исключением статьи 14.3.2). Для целей статьи 2.8 и статьи 2.9, а также для проведения информационных и образовательных программ спортсменом является любое Лицо, занимающееся спортом под юрисдикцией любой Подписавшейся стороны, правительства или другой спортивной организации, которая приняла Кодекс.

**Примечание:** Данное определение четко устанавливает, что все Спортсмены международного или национального уровня подпадают под действие антидопинговых правил, изложенных в Кодексе, причем в антидопинговых правилах Международных федераций и Национальных антидопинговых организаций должно быть четко указано, что понимается под «международным уровнем» и «национальным уровнем». Также данное определение позволяет каждой Национальной антидопинговой организации, если она этого пожелает, охватывать своей антидопинговой программой не только Спортсменов международного и национального уровня, но и участников Соревнований более низкого уровня, а также тех, кто занимается фитнесом и вовсе не соревнуется. Национальная антидопинговая организация может, например, принять решение протестировать спортсменов-любителей, но не требовать от них заблаговременной подачи запросов на ТИ. Но нарушение антидопинговых правил, выразившееся в Неблагоприятном результате анализа или Фальсификации, повлечет все Последствия, предусмотренные Кодексом (за исключением статьи 14.3.2). Решение о том, применять ли Последствия к спортсменам-любителям, которые занимаются фитнесом, но не соревнуются, принимает сама Национальная антидопинговая организация. Подобным образом Организатор крупного спортивного мероприятия, проводящий Спортивное мероприятие только для ветеранов, может принять решение протестировать всех участников, но не анализировать Пробы на весь перечень Запрещенных субстанций. Участники Соревнований всех уровней должны иметь преимущество в получении информации и образования в сфере борьбы с допингом.

### **Спортсмен международного уровня [International-Level Athlete]**

Спортсмены, в утвержденных МПК видах спорта, соответствующего уровня выступления, определенного его международной федерацией. Характеристики уровня выступления публикуются на сайте соответствующего вида спорта МПК в антидопинговом разделе и ежегодно обновляются.

Спортсмены, выступающие в тех видах спорта, для которых МПК не является международной федерацией, и участвующие в Паралимпийских играх или любом другом крупном мультиспортивном мероприятии под юрисдикцией МПК, считаются

Спортсменами международного уровня только для целей данного спортивного мероприятия.

**Примечание:** в соответствии с Международным стандартом по тестированию и расследованиям, МПК вправе самостоятельно определять критерии, которые он будет использовать для классификации Спортсменов в качестве Спортсменов международного уровня, например, в соответствии с рейтингом, в зависимости от того, участвует ли Спортсмен в конкретных Международных спортивных мероприятиях, типом лицензии и т.д. Однако эти критерии должны быть опубликованы в четкой и доступной форме, чтобы Спортсмены легко могли определить, являются ли они Спортсменами международного уровня. Например, если одним из критериев является участие в конкретных Международных спортивных мероприятиях, международная федерация должна опубликовать список указанных Международных спортивных мероприятий.

### **Спортсмен национального уровня [National-Level Athlete]**

Спортсмены, соревнующиеся на национальном уровне, как определено каждой Национальной антидопинговой организацией или НПК, в соответствии с Международным стандартом по тестированию и расследованиям.

### **Строгая ответственность [Strict Liability]**

Правило, которое предусматривает, что в соответствии со статьей 2.1 и 2.2 нет необходимости Антидопинговой организации доказывать факт намерения, Вины, халатности или осознанного Использования Спортсменом для цели установления нарушения антидопинговых правил.

### **Существенное содействие [Substantial Assistance]**

Согласно статье 10.6.1, Лицо, оказывающее Существенное содействие, должно:

- 1) в письменном виде с собственной подписью предоставить информацию, касающуюся нарушения антидопинговых правил, которой оно обладает;
- 2) в полной мере оказывать содействие расследованию и официальному разбирательству любого случая, связанному с данной информацией, включая, например, дачу показаний на слушаниях, если поступит соответствующий запрос от Антидопинговой организации или комиссии, проводящей слушания.

Предоставленная информация должна заслуживать доверия и должна быть важна для расследования случая, по которому было возбуждено дело, или, если дело еще не возбуждено, должна предоставить достаточные основания для возбуждения такого дела.

### **Тестирование [Testing]**

Часть процесса Допинг-контроля, включающая в себя составление плана сбора Проб, сбор Проб, обращение с ними, а также доставку Проб в лабораторию.

### **ТИ [TUE]**

Разрешение на терапевтическое использование, предусмотренное статьей 4.4.

### **Участник [Participant]**

Любой Спортсмен или Персонал спортсмена.

### **Фальсификация [Tampering]**

Изменение с неправомерными целями и (или) неправомерным способом; оказание неправомерного влияния; неправомерное вмешательство; препятствование; введение в заблуждение; мошенничество с целью изменения результатов; препятствование проведению обычных процедур.

**Форма Кодекса квалификации МПК [*IPC Eligibility Code Form*]**

Официальный документ МПК, описывающий правила и нормы, которые должны соблюдать Спортсмены и Персонал спортсменов на Спортивных мероприятиях, проводимых МПК, летних и зимних Паралимпийских играх.

**Целевое тестирование [*Target Testing*]**

Отбор определенных Спортсменов для Тестирования, основанный на критериях, установленных Международным стандартом по тестированию и расследованиям.



## ПРИЛОЖЕНИЕ 2. ПРИМЕРЫ ПРИМЕНЕНИЯ СТАТЬИ 10

### ПРИМЕР 1

**Факты:** Неблагоприятный результат анализа проб указывает на наличие анаболического стероида в тесте, выполненном в соревновательный период (статья 2.1); спортсмен сразу же признает нарушение антидопинговых правил; спортсмен доказывает «Незначительную вину или халатность» и оказывает «Существенное содействие».

#### **Применение последствий:**

1. Отправной точкой служит статья 10.2. Поскольку считается, что к действиям Спортсмена применимо условие Незначительной вины, которая является достаточным подкрепляющим доказательством (статьи 10.2.1.1 и 10.2.3) непреднамеренного характера нарушения антидопинговых правил, срок дисквалификации составит два года, а не четыре (статья 10.2.2).
2. Шаг 2: орган анализирует, применимы ли положения о сокращении срока в связи с характером вины (статьи 10.4. и 10.5). На основании условия «Незначительной вины или халатности» (статья 10.5.2) и принимая во внимание, что анаболический стероид не является Особой субстанцией, срок санкций сокращается до интервала от двух до одного года (минимум половины от срока в два года). Далее орган определяет соответствующий срок дисквалификации в пределах данного интервала на основании степени вины спортсмена. (Для наглядности можно предположить, что орган назначил срок дисквалификации в 16 месяцев).
3. Шаг 3: Орган оценивает возможность временной отмены или сокращения по статье 10.6 (сокращение не в связи с виной). В данном случае применима только статья 10.6.1 («Существенное содействие»). (Статья 10.6.3 «Немедленное признание» неприменима, поскольку срок дисквалификации уже ниже минимума в два года, установленного статьей 10.6.3). На основании условия «существенного содействия» три четверти срока дисквалификации в 16 месяцев могут быть временно отменены\*. Таким образом, минимальный срок дисквалификации составит 4 месяца. (Для наглядности можно предположить, что орган назначает временную отмену 10 месяцев, и в этом случае срок дисквалификации составляет 6 месяцев).
4. В соответствии со статьей 10.11 срок дисквалификации теоретически отсчитывается с даты вынесения на слушаниях окончательного решения. Однако, принимая во внимание факт немедленного признания спортсменом нарушения антидопинговых правил, срок дисквалификации может начаться сразу в день взятия пробы, но в любом случае спортсмен должен отбыть, по меньшей мере, половину этого срока (например, три месяца), начиная с даты вынесения решения на слушаниях (статья 10.11.2).
5. Поскольку неблагоприятный результат анализа был получен во время соревнования, орган вынужден автоматически аннулировать результат спортсмена на данном соревновании (статья 9).
6. В соответствии со статьей 10.8, все результаты, полученные спортсменом, начиная с даты взятия пробы и до начала срока дисквалификации, также аннулируются, если иное не предписывают соображения справедливости.
7. Информация, о которой идет речь в статье 14.3.2, должна быть оглашена публично, если спортсмен не является несовершеннолетним, поскольку это является обязательным компонентом любой санкции (статья 10.13).
8. Спортсмену не разрешается участвовать ни в каком качестве в соревнованиях или иных спортивных мероприятиях, проводимых под юрисдикцией какой-либо из подписавшихся

сторон или их аффилированных организаций в течение всего срока дисквалификации спортсмена (статья 10.12.1). Тем не менее, спортсмен может вернуться к тренировкам вместе с командой или использовать объекты клуба либо другого члена подписавшейся стороны или его аффилированных организаций в следующие сроки: а) последние два месяца срока дисквалификации спортсмена или б) последнюю четверть назначенного срока дисквалификации (статья 10.12.2) — в зависимости от того, какой срок короче. Таким образом, за полтора месяца до окончания срока дисквалификации спортсмен сможет вернуться к тренировкам.

## **ПРИМЕР 2**

Факты: Неблагоприятный результат анализа проб указывает на наличие стимулирующего средства, являющегося *Особой субстанцией*, в тесте, выполненном в соревновательный период (статья 2.1); антидопинговой организации удастся установить, что спортсмен совершил нарушение антидопинговых правил намеренно. Спортсмен не может доказать, что *Запрещенная субстанция* применялось во внесоревновательный период в контексте, не имеющем отношения к спортивным достижениям. Спортсмен не признает, что совершил нарушение антидопинговых правил. Спортсмен оказывает существенное содействие.

### **Применение последствий:**

1. Отправной точкой служит статья 10.2. Поскольку антидопинговой организации удастся установить, что нарушение антидопинговых правил совершено намеренно, а спортсмен не может доказать, что *Запрещенная субстанция* применялось им во внесоревновательный период в контексте, не имеющем отношения к спортивным достижениям (статья 10.2.3), срок дисквалификации составляет четыре года (статья 10.2.1.2).
2. Поскольку нарушение совершено намеренно, основания для сокращения срока в связи с характером вины отсутствуют (статьи 10.4 и 10.5 неприменимы). На основании существенного содействия три четверти от срока санкции в четыре года могут быть временно отменены\*. Таким образом, минимальный срок дисквалификации составляет один год.
3. В соответствии со статьей 10.11, срок дисквалификации начинается с даты вынесения окончательного решения на слушаниях.
4. Поскольку неблагоприятный результат анализов получен во время соревнования, орган автоматически аннулирует результат спортсмена на данном соревновании.
5. В соответствии со статьей 10.8, все результаты, полученные спортсменом, начиная с даты взятия пробы и до начала срока дисквалификации, также аннулируются, если иное не предписывают соображения справедливости.
6. Информация, о которой идет речь в статье 14.3.2, должна быть оглашена публично, если спортсмен не является несовершеннолетним, поскольку это является обязательным компонентом любой санкции (статья 10.13).
7. Спортсмену не разрешается участвовать ни в каком качестве в соревнованиях или иных спортивных мероприятиях, проводимых под юрисдикцией какой-либо из подписавшихся сторон или их аффилированных организаций в течение всего срока дисквалификации спортсмена (статья 10.12.1). Тем не менее, спортсмен может вернуться к тренировкам вместе с командой или использовать объекты клуба либо другого члена подписавшейся стороны или его аффилированных организаций в следующие сроки: а) последние два месяца срока дисквалификации спортсмена или б) последнюю четверть назначенного

срока дисквалификации (статья 10.12.2) — в зависимости от того, какой срок короче. Таким образом, за два месяца до окончания срока дисквалификации спортсмен сможет вернуться к тренировкам.

### **ПРИМЕР 3**

Факты: Неблагоприятный результат анализа проб указывает на наличие анаболического стероида в тесте, выполненном во внесоревновательный период (статья 2.1); спортсмен доказывает «незначительную вину или халатность», а также тот факт, что причиной неблагоприятного результата анализа является загрязненный продукт.

#### **Применение последствий:**

1. Отправной точкой служит статья 10.2. Поскольку спортсмену удастся предоставить подкрепляющие доказательства непреднамеренного нарушения антидопинговых правил, т. е. применение загрязненного продукта произошло по его несущественной вине или халатности (статьи 10.2.1.1 и 10.2.3), срок дисквалификации составляет два года (статья 10.2.2).
2. Шаг 2: орган анализирует, применимы ли положения о сокращении срока в связи с характером вины (статьи 10.4. и 10.5). Поскольку спортсмену удастся доказать, что нарушение антидопинговых правил произошло по причине применения загрязненного продукта, что подразумевает его незначительную вину или халатность в соответствии со статьей 10.5.1.2, санкция сокращается до интервала от двух лет до замечания. Далее орган определяет соответствующий срок дисквалификации в пределах данного интервала на основании степени вины спортсмена. (Для наглядности можно предположить, что орган назначил срок дисквалификации в 4 месяца).
3. В соответствии со статьей 10.8, все результаты, полученные спортсменом, начиная с даты взятия пробы и до начала срока дисквалификации, также аннулируются, если иное не предписывают соображения справедливости.
4. Информация, о которой идет речь в статье 14.3.2, должна быть оглашена публично, если спортсмен не является несовершеннолетним, поскольку это является обязательным компонентом любой санкции (статья 10.13).
5. Спортсмену не разрешается участвовать ни в каком качестве в соревнованиях или иных спортивных мероприятиях, проводимых под юрисдикцией какой-либо из подписавшихся сторон или их аффилированных организаций в течение всего срока дисквалификации спортсмена (статья 10.12.1). Тем не менее, спортсмен может вернуться к тренировкам вместе с командой или использовать объекты клуба либо другого члена подписавшейся стороны или его аффилированных организаций в следующие сроки: а) последние два месяца срока дисквалификации спортсмена или б) последнюю четверть назначенного срока дисквалификации (статья 10.12.2) — в зависимости от того, какой срок короче. Таким образом, за месяц до окончания срока дисквалификации спортсмен сможет вернуться к тренировкам.

### **ПРИМЕР 4**

Факты: Спортсменка, у которой никогда не было неблагоприятных результатов анализов, и которая никогда не сталкивалась с нарушением антидопинговых правил, внезапно признается в применении анаболического стероида для улучшения спортивных

результатов. Также она оказывает существенное содействие.

#### **Применение последствий:**

1. Поскольку речь идет о намеренном нарушении, применяется статья 10.2.1, и базовый срок дисквалификации составляет четыре года.
2. Основания для сокращения срока в связи с характером вины отсутствуют (статьи 10.4 и 10.5 неприменимы).
3. На основании только собственного признания спортсменки (статья 10.6.2) срок дисквалификации может быть сокращен вдвое. На основании только существенного содействия (статья 10.6.1) три четверти срока в четыре года могут быть временно отменены\*. В соответствии со статьей 10.6.4, если рассматривать внезапное признание и существенную помощь в совокупности, срок санкции может быть сокращен на три четверти, либо три четверти от четырех лет могут быть временно отложены. Минимальный срок дисквалификации составляет один год.
4. Срок дисквалификации теоретически отсчитывается с даты вынесения на слушания окончательного решения (статья 10.11). Если факт внезапного признания приводит к сокращению срока дисквалификации, более раннее начало срока дисквалификации согласно статье 10.11.2 не допускается. Цель этого положения — помешать спортсмену дважды извлечь выгоду из одного и того же обстоятельства. Однако статью 10.11.2 все же можно применить, если временная отмена части срока дисквалификации осуществляется только на основании существенного содействия, и тогда срок дисквалификации отсчитывается с момента последнего применения спортсменкой анаболического стероида.
5. В соответствии со статьей 10.8, все результаты, полученные спортсменом, начиная с даты взятия пробы и до начала срока дисквалификации, также аннулируются, если иное не предписывают соображения справедливости.
6. Информация, о которой идет речь в статье 14.3.2, должна быть оглашена публично, если спортсмен не является несовершеннолетним, поскольку это является обязательным компонентом любой санкции (статья 10.13).
7. Спортсмену не разрешается участвовать ни в каком качестве в соревнованиях или иных спортивных мероприятиях, проводимых под юрисдикцией какой-либо из подписавшихся сторон или их аффилированных организаций в течение всего срока дисквалификации спортсмена (статья 10.12.1). Тем не менее, спортсмен может вернуться к тренировкам вместе с командой или использовать объекты клуба либо другого члена подписавшейся стороны или его аффилированных организаций в следующие сроки: а) последние два месяца срока дисквалификации спортсмена или б) последнюю четверть назначенного срока дисквалификации (статья 10.12.2) — в зависимости от того, какой срок короче. Таким образом, за два месяца до окончания срока дисквалификации спортсмен сможет вернуться к тренировкам.

#### **ПРИМЕР 5**

Факты: Лицо, принадлежащее к персоналу спортсмена, помогает ему обойти наложенную на него санкцию в виде срока дисквалификации, зарегистрировав его на соревнование под вымышленным именем. Данное лицо самостоятельно сообщает о нарушении антидопинговых правил (статья 2.9) до получения уведомления антидопинговой организации о таком нарушении.

#### **Применение последствий:**

1. В соответствии со статьей 10.3.4, срок дисквалификации составит от двух до четырех лет, в зависимости от серьезности нарушения. (Для наглядности можно предположить, что орган назначил срок дисквалификации в 3 года).
2. Основания для сокращения срока в связи с характером вины отсутствуют, поскольку в соответствии со статьей 2.9 намерение является элементом нарушения антидопинговых правил (см. примечание к статье 10.5.2).
3. В соответствии со статьей 10.6.2, при условии, что признание является единственным надежным доказательством, срок дисквалификации может быть сокращен вдвое. (Для наглядности можно предположить, что орган назначил срок дисквалификации в 18 месяцев).
4. Информация, о которой идет речь в статье 14.3.2, должна быть оглашена публично, если лицо, принадлежащее к персоналу спортсмена, не является несовершеннолетним, поскольку это является обязательным компонентом любой санкции (статья 10.13).

## **ПРИМЕР 6**

**Факты:** За первое нарушение антидопинговых правил на спортсмена наложена санкция в виде срока дисквалификации в 14 месяцев, из которых 4 месяца были временно отменены благодаря существенному содействию. Теперь спортсмен совершает второе нарушение антидопинговых правил, что приводит к наличию в пробе стимулирующего средства, не являющегося особой субстанцией, в тесте, выполненном в соревновательный период (статья 2.1). Спортсмен доказывает «незначительную вину или халатность» и оказывает «существенное содействие». Если бы это было первое нарушение, орган назначил бы спортсмену 16 месяцев дисквалификации, из которых 6 были бы временно отменены благодаря существенному содействию.

### **Применение последствий:**

1. В данном случае применяется статья 10.7, поскольку о втором нарушении антидопинговых правил идет речь в статьях 10.7.4.1 и 10.7.5.
2. В соответствии со статьей 10.7.1, срок дисквалификации будет следующий:
  - а) шесть месяцев;
  - б) половина срока дисквалификации, назначенного за первое нарушение антидопинговых правил, без учета сокращения по статье 10.6 (в данном примере это половина от 14 месяцев, то есть 7 месяцев) или
  - в) срок дисквалификации за второе нарушение, как если бы оно было первым, умноженный на два, без учета сокращения по статье 10.6 (в данном примере — 16 месяцев, умноженные на два, то есть 32 месяца) — в зависимости от того, какой срок длиннее.Таким образом, срок дисквалификации за второе нарушение — самый длинный из сроков а), б) и в), то есть 32 месяца.
3. Далее орган оценивает возможность временной отмены или сокращения по статье 10.6 (сокращение не в связи с виной). В данном случае, так как речь идет о втором нарушении, применима только статья 10.6.1 («Существенное содействие»). На основании условия «существенного содействия» три четверти срока дисквалификации в 32 месяца могут быть временно отменены\*. Таким образом, минимальный срок дисквалификации составит 8 месяцев. (Для наглядности можно предположить, что орган назначает временную отмену 8 месяцев, и в этом случае срок дисквалификации составляет 2 года).

4. Поскольку неблагоприятный результат анализа был получен во время соревнования, орган вынужден автоматически аннулировать результат спортсмена на данном соревновании.
5. В соответствии со статьей 10.8, все результаты, полученные спортсменом, начиная с даты взятия пробы и до начала срока дисквалификации, также аннулируются, если иное не предписывают соображения справедливости.
6. Информация, о которой идет речь в статье 14.3.2, должна быть оглашена публично, если спортсмен не является несовершеннолетним, поскольку это является обязательным компонентом любой санкции (статья 10.13).
7. Спортсмену не разрешается участвовать ни в каком качестве в соревнованиях или иных спортивных мероприятиях, проводимых под юрисдикцией какой-либо из подписавшихся сторон или их аффилированных организаций в течение всего срока дисквалификации спортсмена (статья 10.12.1). Тем не менее, спортсмен может вернуться к тренировкам вместе с командой или использовать объекты клуба либо другого члена подписавшейся стороны или его аффилированных организаций в следующие сроки: а) последние два месяца срока дисквалификации спортсмена или б) последнюю четверть назначенного срока дисквалификации (статья 10.12.2) — в зависимости от того, какой срок короче. Таким образом, за два месяца до окончания срока дисквалификации спортсмен сможет вернуться к тренировкам.

---

\*В особых обстоятельствах и с согласия ВАДА максимальный срок, подлежащий временной отмене, может составить больше трех четвертей от исходного срока дисквалификации. Также возможна отсрочка направления отчета и опубликования информации.

Паралимпийский комитет России

Информационное издание

**Антидопинговый Кодекс  
Международного Паралимпийского комитета**  
перевод с английского

Под редакцией  
Рожков П.А.  
Идрисова Г.З.

Подписано в печать 08.08.2016